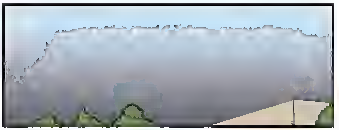
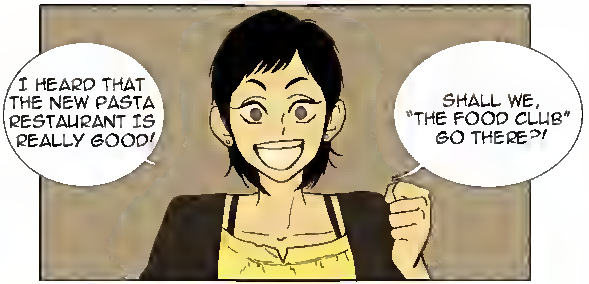
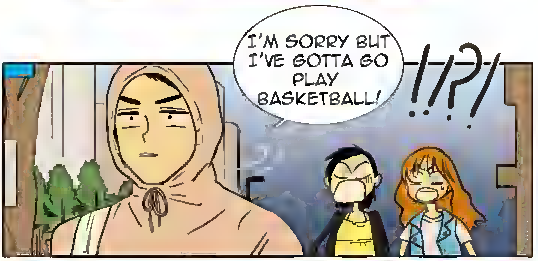
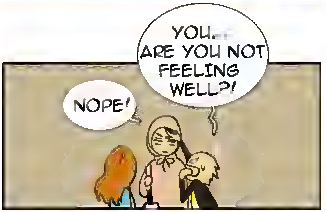
cheese in the trap

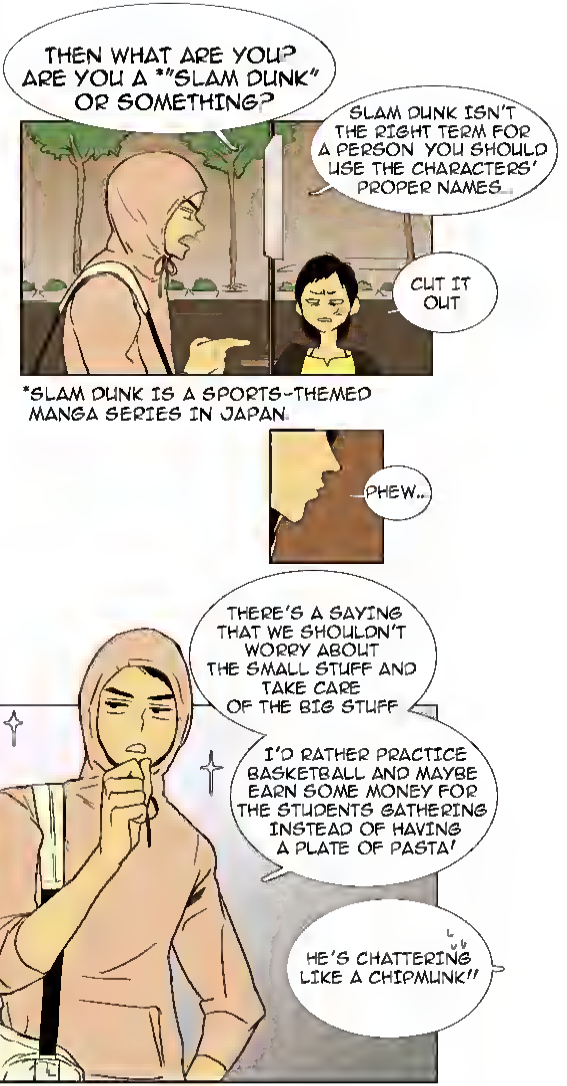
16. A MISTAKE (1)




I HEARD THAT THE NEW PASTA RESTAURANT IS REALLY GOOD!
SHALL WE, "THE FOOD CLUB" GO THERE?!


I'M SORRY BUT I'VE GOTTA GO PLAY BASKETBALL!
!!?!


YOU... ARE YOU NOT FEELING WELL?!
NOPE!

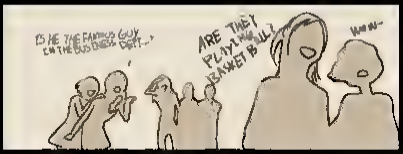

THEN WHAT ARE YOU? ARE YOU A *"SLAM DUNK" OR SOMETHING?
SLAM DUNK ISN'T THE RIGHT TERM FOR A PERSON. YOU SHOULD USE THE CHARACTERS' PROPER NAMES.
CUT IT OUT
*SLAM DUNK IS A SPORTS-THEMED MANGA SERIES IN JAPAN.
PHEW..
THERE'S A SAYING THAT WE SHOULDN'T WORRY ABOUT THE SMALL STUFF AND TAKE CARE OF THE BIG STUFF
I'D RATHER PRACTICE BASKETBALL AND MAYBE EARN SOME MONEY FOR THE STUDENTS GATHERING INSTEAD OF HAVING A PLATE OF PASTA!
HE'S CHATTERING LIKE A CHIPMUNK!!

I'VE GOTTA GO!
OK.

...
GATHERIN
I'M CRAZY
'BOUT YOU

HE MUST BE SO HURT BECAUSE OF WHAT HAPPENED LAST YEAR
I THINK SO TOO...

LAST YEAR


IS HE THE FAMOUS GUY ON THE BUS?
ARE THEY PLAYING BASKETBALL?
WOW~

FOR THE NAME Y!!
I'M SERIOUS!

... I HAVE A FEELING THAT WE'RE GONNA WIN.
NOPE!! WE'VE ALREADY WON...

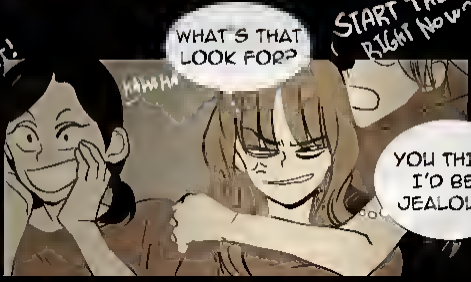
GO, JUNG~!

THUD

HEY, GUYS~!
OH, JUYEON! YOU LOOK EVEN PRETTIER TODAY!
OH, THANKS!!
THERE ARE DRINKS AND TOWELS BY THE BENCH! FEEL FREE TO USE THEM WHEN YOU GUYS NEED

I'M CHEERING AS THE SOPHOMORE PRESIDENT.
YOU GUYS SHOULD WIN FOR SURE!
HAHAHA! YOU'RE SO SWEET AS USUAL!
OK. THANK YOU!
HEH HEH...
YOU'RE WELCOME...

HEY EUNTAEK SHOW US WHAT YOU'VE GOT!
BRING IT ON!!

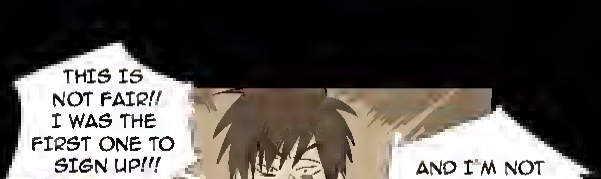

YOU'RE SO DEAD IF YOU DON'T SCORE ANY POINT!
WHAT'S THAT LOOK FOR?
KAHAHA
START THE GAME RIGHT NOW~!
YOU THINK I'D BE JEALOUS!

BORA!

HA~
FORGET ABOUT EUNTAEK NOW!
I'VE BEEN WAITING FOR THE RIGHT MOMENT!
LET ME SHOW YOU HOW WONDERFUL I CAN BE
AND... VICTORY TO YOU.....!
HA—
.....

HUH? WHAT ARE YOU DOING HERE?
WHAT DO YOU MEAN?
I SIGNED UP FOR THIS GAME.
AH.... DIDN'T I TELL YOU YET?
I DROPPED YOU FROM THE TEAM BECAUSE YOU'RE TOO SHORT.
W-WHAT DID YOU SAY?!!

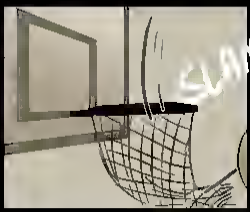
HOOT


THIS IS NOT FAIR!! I WAS THE FIRST ONE TO SIGN UP!!!
AND I'M NOT SHORT AT ALL!!!

I MEAN, YOU'RE RELATIVELY SHORT...
WELL...
LET'S NOT FIGHT OVER THIS, OK?
DO YOU KNOW HOW MUCH MONEY WE CAN GET IF WE WIN?
BUT...
HEY, LISTEN... IF WE WIN, WE'LL GO TO YOUR FAVORITE RESTAURANT! HOW'S THAT SOUND?

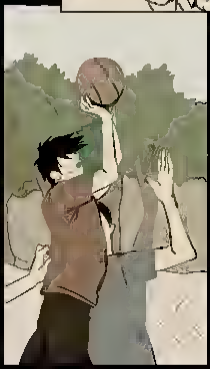
THIS IS NOT FAIR...!
PLUS, YOU DON'T EVEN PLAY BASKETBALL THAT OFTEN
STAY OUT OF THIS GAME
FLING
WHISTLE
ALL RIGHT— LET'S START!
OH NO...
POOR HIM
—
THUD—
TAP

DA
DA DA DA DA DA

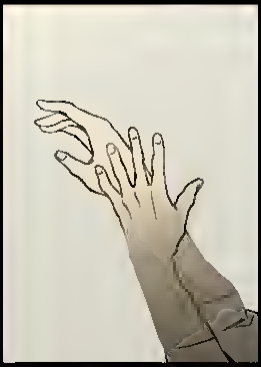

SLAM

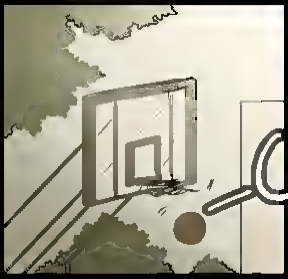
WHEEE!!!
GOOD JOB,
EUNTAEK!!!
ATTABOY!

GO FOR
100 POINTS!
GO FOR IT!



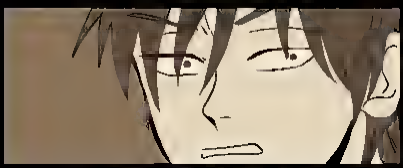
BONK!




CLANK

KYA-!
GO JUNG!! GO JUNG YU!!
KYA-!
GRRR.... SO LOUD!!!
Plaaf
WHATCHA LOOKING AT?

?
HUH?
WHAT DO YOU
WANT ME TO...

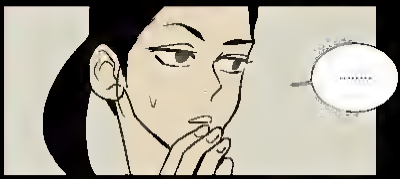


YOU
AND DORA?
HOOT

CLENCH
WOOSH
!
GASP
PUNT
PAIN?
W-WHAT!!

SWING

DUNT
DUNT


.....

RUN~ EUNTAEK!!
BORA!!
STARTLED
GRAP

I'VE GOT SOMETHING TO TELL YOU.
LET'S HAVE A TALK.
STOP AVOIDING ME AND LET S TALK NOW
HEY, STOP IT.... WHY ARE YOU BEING LIKE THIS...!

WE'RE NOT GOING TOO FAR JUST HEAR ME OUT IN PRIVATE...
HEY!! LET GO OF ME!??!
CAN'T YOU SEE IT'S IN THE MIDDLE OF THE GAME?
THIS ISN'T THE RIGHT TIME!!
HEY, YOUNG-GON... LET GO OF HER HANDS FIRST...
AND I DON'T LIKE YOU!!!
I DON'T LIKE YOU!! I DON'T LIKE YOU!!
GNASH
AWW. FOR GOD'S SAKE!!!

DO YOU THINK YOU CAN TREAT ME LIKE SHIT BECAUSE I'M ALWAYS NICE TO YOU?
LET GO OF HER!!
SMACK
PLING
BOING!

WOULD YOU PLEASE CUT IT OUT NOW?
W-WHAT...?!
DAMN IT!!!! WHAT ARE YOU GONNA DO IF I DON'T STOP??
HUH? WHAT THE HELL ARE YOU GONNA DO ABOUT IT?
WHAT DO YOU THINK I'M GONNA DO?
HEY - NO STILL LOSER THAN YOU...
YOU BASTARD!!
IT'S SO FUNNY...
HEY! WHAT ARE YOU LAUGHING AT?
IT'S HILARIOUS, PUHAHAHA

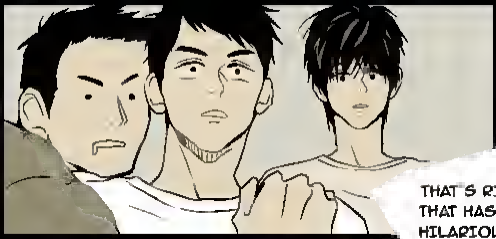
DAMN... THAT ASSHOLE...!
HE'S CRAZY.
CHATTER
CHATTER
WHAT'S WRONG WITH HIM?
DAMN!
DOES HE HAVE THE DISORDER IN CONTROLLING HIS OWN TEMPER OR SOMETHING?
I WATCHED SOMETHING ON TV ABOUT IT.
WHY IS HE DOING THAT TO BORA?
YOUNG-GON... HAHAHAHA HE'S NUTS.
I KNEW HE WAS GONNA DO SOMETHING!
BY THE WAY, EUNTAEK IS MORE CHARISMATIC THAN I THOUGHT
HE'S COOL~
WHAT'S WRONG WITH YOUNG-GON?
EUNTAEK IS AWESOME!

HEY,
YOU IDIOTS!!

LINE Webtoon

HEY, YOU
MORONS!!

DOES THAT LOOK COOL TO YOU GUYS?
DO YOU GUYS LIKE WATCHING SOMEONE GET HIT?!!
YOU DON'T CARE IF GUYS ARE JERKS AS LONG AS THEY ARE YOUNG AND TALL. DO YOU?
YOUNGEON... I THINK THAT'S ENOUGH...
SPEAKING OF WHICH, WHO ELSE ARE YOU GUYS CRAZY ABOUT?
OH!! JUNG YU*

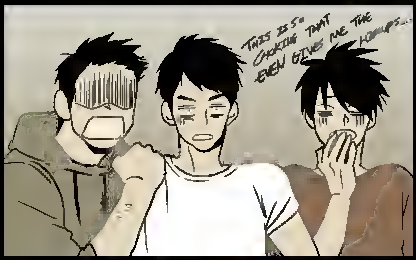

THAT'S RIGHT!! THAT HAS BEEN HILARIOUS TO ME!!

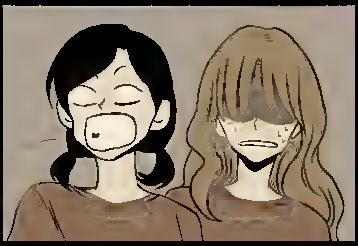
DO YOU THINK JUNG IS INTERESTED IN YOU GUYS EVEN A BIT?

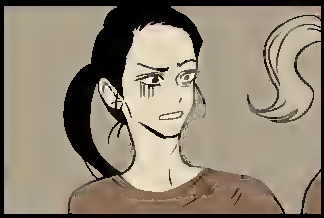
HE IS FORCED TO BE NICE TO YOU GUYS BECAUSE YOU ARE SO CLINGY! AND YOU THINK HE'S BEING NICE CAUSE HE LIKES YOU GUYS.
CAN YOU SEE HOW RIDICULOUS THIS IS?

DREAM ON!! JUNG IS JUST NICE TO YOU BECAUSE HE FEELS PITY FOR YOU ALL!
AAARGHH!! THE MORE I THINK ABOUT IT, THE MORE I GET ANGRY!!

YOU CAN'T EVEN TELL IF SOMEONE IS BEING PHONY OR NOT!! SO JUST SHUT UP!!
HIIICK!


THIS IS SO CHOKING THAT EVEN GIVES ME THE HICCUPS...

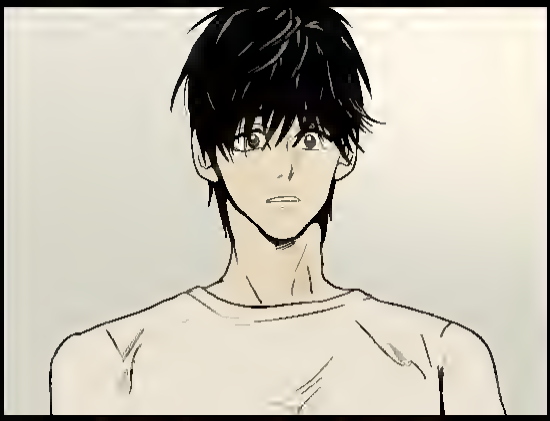




HEH HEH, HEH

...

EH.
OOPS..!

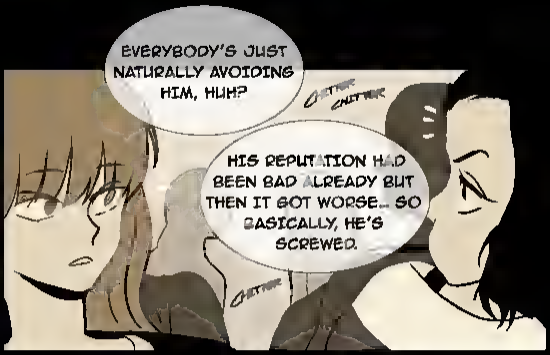


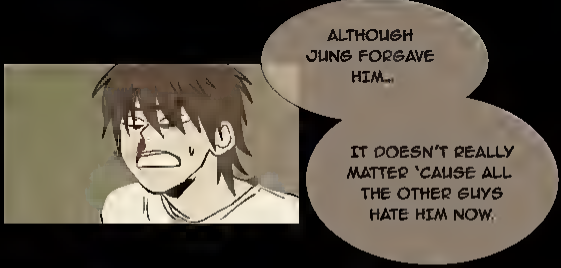
cheese in the trap

EPISODE 17. MISTAKE(2)

I BROUGHT SOME SNACKS TODAY!!
I HOPE YOU GUYS ENJOY THEM.
THANK YOU, PROFESSOR!!
PROFESSOR CHOI IS THE BEST!!
HE GOT US PRICEY SNACKS!!
RATTLE-
HUH?
CLASS FINISHED EARLY TODAY.. WHY IS HE LEAVING SO FAST?
THAT DUDE...

DUNT
DUNT
DUNT
DUNT
THAT DUDE ACTUALLY CAME TO CLASS, HUH?
HE'S GOTTA ATTEND CLASSES AT LEAST...


EVERYBODY'S JUST NATURALLY AVOIDING HIM, HUH?
CHITTER CHITTER
HIS REPUTATION HAD BEEN BAD ALREADY BUT THEN IT GOT WORSE... SO BASICALLY, HE'S SCREWED.
CHITTER


ALTHOUGH JUNG FORGAVE HIM...
IT DOESN'T REALLY MATTER 'CAUSE ALL THE OTHER GUYS HATE HIM NOW.

ANYWAY HE PUT ON QUITE A SHOW THAT DAY

HE YELLED SUDDENLY, THEN HE TURNED BLUE AND FINALLY HE ENDED UP BEGGING
I THOUGHT I WAS WATCHING A MONODRAMA
IT'S JUST A MISUNDERSTANDING
IT CAME OUT WRONG BECAUSE I WAS ANGRY AT THE GIRLS...
T..THAT WAS A MISTAKE..!!
I DIDN'T MEAN IT AT ALL!!!
OK. I GOT IT.
I DON'T KNOW... IT JUST HAPPENED..!

I SAID OK!! YOU NEED TO CALM DOWN.
LET'S NOT DO THIS HERE.
WE STILL IN THE MIDDLE OF THE BASKETBALL GAME. GO TO OUR DEPARTMENT'S ROOM OR GO HOME.
LET'S TALK LATER.
W...WILL YOU FORGIVE ME...?
SIGH
..YOU SHOULD GO FOR NOW.
WHY?!? YOU DON'T WANT TO FORGIVE ME?
ARE YOU ANGRY AT ME? I'M S.. SCARED NOW!!
IT'S NOT LIKE I'M ANGRY... THIS IS NOT..

JUNG!!! SERIOUSLY!
I DIDN'T MEAN IT!!
PLEASE FORGIVE ME—
I'M BEGGING YOU...!!
YOUNGSON!
YOU SHOULDN'T
MAKE A FUSS ANYMORE

...HUH?

RIGHT!!
KNOCK IT OFF!!!!!
!
Pow!

CAN'T YOU PULL YOURSELF TOGETHER AFTER ALL THIS MESS
HEY, I THINK YOU SHOULD STOP IT...
ARE YOU OUT OF YOUR MIND?? YOU GETTING FORGIVEN RIGHT NOW IS THAT IMPORTANT?

FOR GOD'S SAKE!!! WHY ARE YOU GUYS ALL MEAN TO ME?!
WHY SHOULD I BE THE ONLY ONE BEING PICKED ON????
SHOOT...!!
!
HEY, FOLLOW HIM!
S...SURE..!
STOP HIM BEFORE HE DOES SOMETHING CRAZY
ARGH... THAT JERK!!
THIS IS CRAZY!!

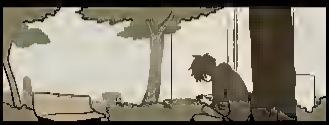
ARE YOU OK? I DON'T GET WHAT'S WRONG WITH HIM.
I'M OK.
HOW COME YOU'RE OK? HE WAS TALKING BAD THINGS ABOUT YOU IN FRONT OF EVERYBODY
I MEAN I'M NOT HAPPY ABOUT THAT BUT DON'T BE SO HARSH ON HIM
IT WILL BE NOTHING AFTER TIME GOES BY I CAN FORGIVE HIM
WHY ARE YOU SO NICE?!
THAT DOUCHE SAYS ANYTHING HE WANTS BECAUSE YOU'RE BEING TOO NICE!!!!

AND YOU!!! YOU FOLLOW ME!
YOU'RE IN TROUBLE!
HOW DARE YOU THROW A BALL TO...
ANYWAY, OUR GAME IS RUINED...
HE ASKED FOR IT! YOU SHOULDN'T FEEL BAD FOR HIM!
LOOK WHAT HE'S DONE TO ME!

RIGHT... ARE YOU OK?
WELL I LL JUST THINK OF IT AS HAVING EXPERIENCED CRAZY THINGS IN MY LIFE
EUNTAEK IS A POOR THING, YOU KNOW
I MEAN I APPRECIATED HIS HELP BUT HE ENDED UP MAKING YOUNGGON BLEED
IS THERE SOMETHING I DON'T KNOW ABOUT YOUNGGON AND EUNTAEK? WASN'T IT TOO MUCH?
WELL... ALL I HEARD IS THAT SOMETHING HAPPENED IN THE HALL...
ANYWAY, EUNTAEK HAD TO PAY FOR YOUNGGON'S MEDICAL BILLS...
POOR THING....
HMM...
SOB...

OH!" MY DAD WANTS TO GO SHOPPING AND HAVE DINNER WITH ME. I SHOULD GO TO THE TERMINAL.
OH, YEAH~ I NEED TO DROP BY THE OFFICE. WHY DON'T YOU LEAVE FIRST?
OK. I SHOULD GO.
HAVE A NICE DINNER WITH YOUR DAD!
THANKS! I'LL ASK HIM TO GIVE EUNTAEK THE MONEY HE PAID FOR THE DOCTORS.
OH... GOOD IDEA!
I KNOW HOW TO RETURN THE FAVOR.

HEY JEOL!
YOUR REPORT WAS GREAT! NOBE ONE
MY PROFESSOR GAVE ME A COMPLIMENT OUT OF NOWHERE...!
THANK YOU!!!
I'M GETTING MORE CONFIDENT THAT I CAN GET THE SCHOLARSHIP!



SIGH

YOUNGGON...
I KIND OF FEEL BAD FOR HIM....

I'M NOT SURE IF HE'S JUST DIRECT OR IF HE CAN'T CONTROL HIS FEELINGS...
SEEMS LIKE HE JUST SAID WHATEVER THAT COMES OUT WITHOUT THINKING...
JUNG IS...
KKKH
HEE HEE
FREAKING PHONY!
!!
I ACTUALLY FELT GOOD...
WHEN I SAW JUNG'S CONFUSED FACE...HAHAHA

I WAS SO ANGRY AT HIM WHEN THE THING WITH THE PAPERS HAPPENED SO I WANTED TO TAKE REVENGE...
THEN I REALIZED THAT I WAS WASTING TOO MUCH OF MY TIME AND ENERGY ON HIM..
AND THERE'S NO WAY I COULD TAKE REVENGE ANYWAY
I DECIDED NOT TO CARE ABOUT JUNG AND JUST FOCUS ON STUDYING
I WAS TELLING THAT TO MYSELF, BUT...

IT FEELS LIKE YOUNGGON SCRATCHED MY ITCH FOR ME...
BUT LOOKING AT HIM BEING DEPRESSED... I FEEL BAD...

STARE...

.....
I FEEL LIKE I SHOULDN'T IGNORE
AND JUST GO
HMM ...HMM

HEY, YOUNGGON!
DO YOU HAVE SOMETHING TO SAY TO ME...?

AH

NO

uuuuu

MM.....
LOOK.

IT IS YOUR FAULT THAT YOU ACTED RUDELY TO BORA FROM THE BEGINNING
I DON'T KNOW IF I CAN SAY THESE THINGS TO YOU, BUT... YOU SHOULD THINK BEFORE YOU TAKE ACTIONS.
YOU SHOULD NOT DRAG A WOMAN WITHOUT THINKING.
APOLOGIZE TO BORA LATER IF YOU HAVE A CHANCE, OK? YOU HAVEN'T DONE IT YET, RIGHT?
.....
HUH?
HE'S NOT TALKING BACK...?

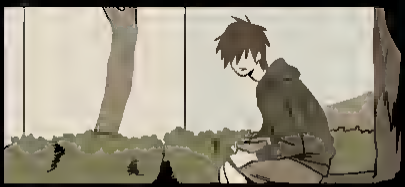
AND YOU SHOULDN'T YELL AT PEOPLE JUST BECAUSE YOU'RE UPSET!
THAT ATTITUDE MAKES PEOPLE THINK YOU'RE WEIRD.
AND THE REASON WHY ALL THE GIRLS WHOM YOU LIKED REFUSED YOU IS BECAUSE...
THEY CAN'T SEE YOUR HONESTY
I MIGHT AS WELL TELL HIM EVERYTHING NOW. I FEEL LIKE HE'S SERIOUSLY LISTENING TO ME.
YOU DIDN'T TRY TO GET THE GIRLS BECAUSE YOU REALLY LIKED THEM IT'S SO OBVIOUS THAT THEY HATED THAT

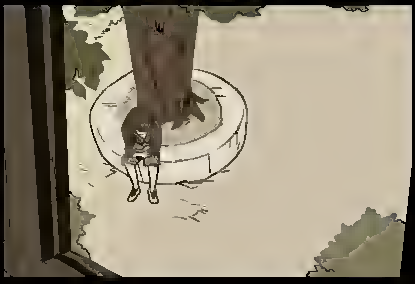
DEPRESSED...
....
DID I CROSS THE LINE? MAYBE... NOT...?
OR HE'S TOO SHOCKED?
WHAT SHOULD I DO?
WOULD YOU LIKE SOME SNACKS?
PROFESSOR CHOI GAVE ME SOME SNACKS EARLIER
THIS, AND THIS...!
!
YOU KNOW WHAT? JUST TAKE THEM ALL!

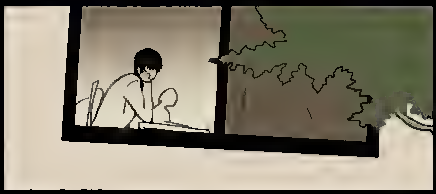
EATING SWEETS HELPS ME FEEL BETTER!!
DOES IT WORK JUST FOR ME? HAHAHA!
AH... WHAT THE HECK AM I DOING?
HMM... THEN, I SHOULD GET GOING.
SOMETHING URGENT...
SEEMS TO HAVE HAPPENED....
UHH...
HMM....

CHEER UP!
.....
HE'S BASICALLY SEEN AS AN IDIOT BY EVERYBODY...
AND I TOLD HIM TO CHEER UP...?
HE MIGHT THINK I WAS MAKING FUN OF HIM... DARN!

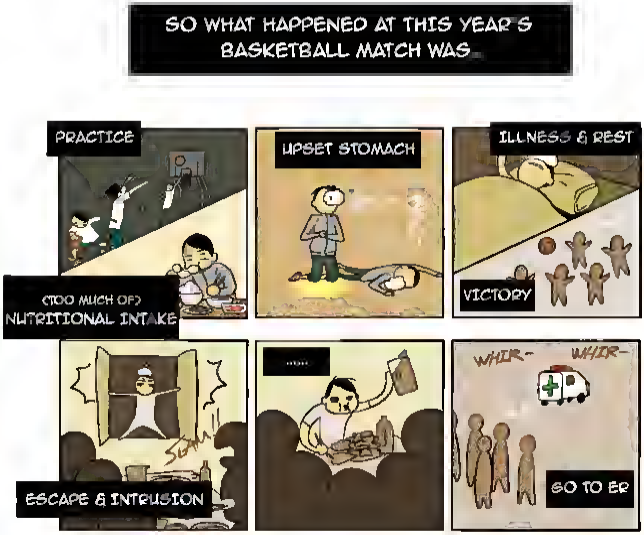
ARGH-
I DON'T KNOW!
I WON'T CARE ANY MORE
THAT'S HIS LIFE NOT MINE!!

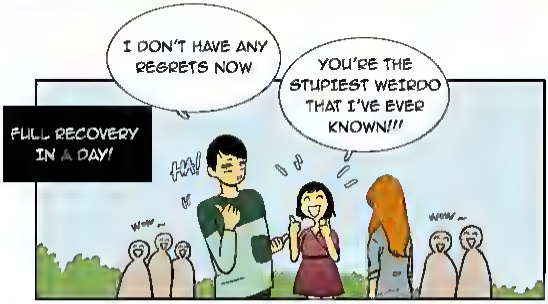






LINE Webtoon


SO WHAT HAPPENED AT THIS YEAR'S BASKETBALL MATCH WAS...
PRACTICE
(TOO MUCH OF) NUTRITIONAL INTAKE
UPSET STOMACH
ILLNESS & REST
VICTORY
ESCAPE & INTRUSION
SCAH!!
WHIR~
WHIR~
GO TO ER

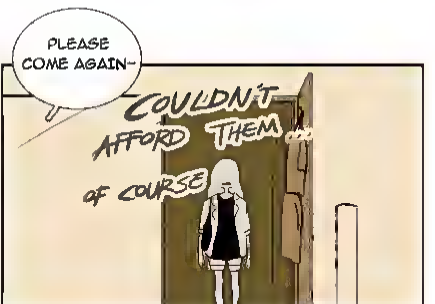

I DON'T HAVE ANY REGRETS NOW
YOU'RE THE STUPIEST WEIRDO THAT I'VE EVER KNOWN!!!
FULL RECOVERY IN A DAY!
HA!
WOW~
WOW~

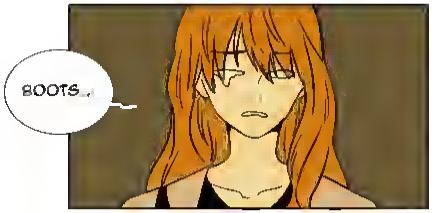
cheese in the trap

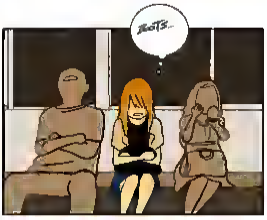
EPISODE 18. TRACE

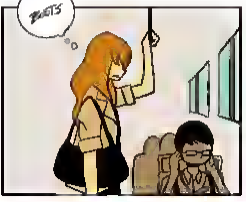
SEOL, WHAT ARE YOU DOING THIS WEEKEND?
I'M THINKING ABOUT VISITING MY MOM TO PICK UP MY CLOTHES AND SOME FOOD...
IT'S NOT THAT EASY TO LIVE ALONE... HAHA
OH, YOU ARE?
HUH?
WHAT IS IT?
WHOOOOA!
WOOSH
I JUST FOUND A PAIR OF BOOTS THAT'S SO MY TYPE!!!!
Pink

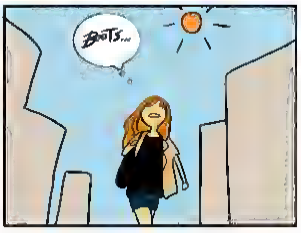
WHAT? SUMMER IS JUST AROUND THE CORNER! YOU DON'T NEED BOOTS.
THE WEATHER DOESN'T MATTER!! THESE BOOTS WERE MADE FOR ME!
THESE ARE THE ONES!
YOU'VE GOT GOOD TASTE! THOSE BOOTS ARE THE ONLY PAIR LEFT I'LL CHARGE $90 WITH A DISCOUNT
WHAT?!
THAT'S TOO EXPENSIVE!!!
THEY WERE IMPORTED.
SEOL! DON'T BUY 'EM! THAT'S A RIP-OFF! DON'T GET THEM!
. . . .

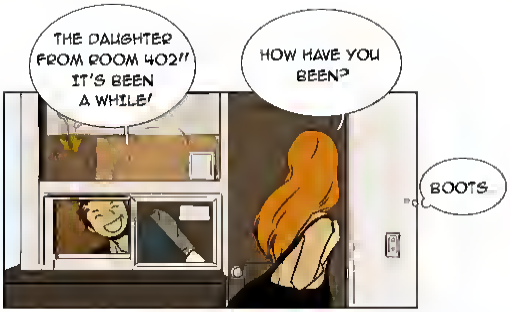

PLEASE COME AGAIN~
COULDN'T AFFORD THEM ...
OF COURSE


BOOTS...

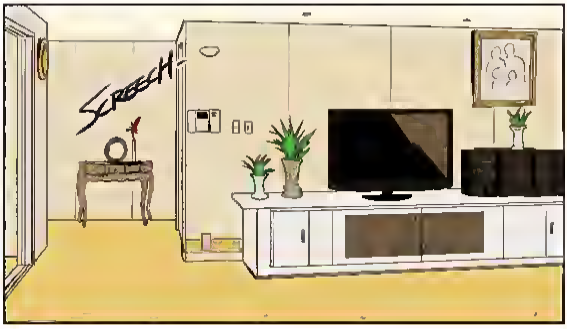

BOOTS...

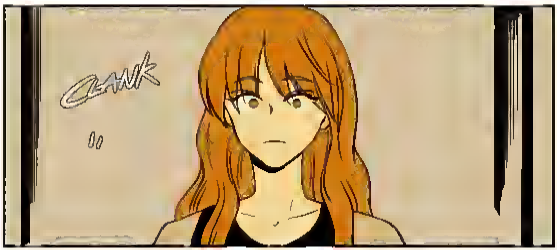

BOOTS


BOOTS...


THE DAUGHTER FROM ROOM 402!! IT'S BEEN A WHILE!
HOW HAVE YOU BEEN?
BOOTS

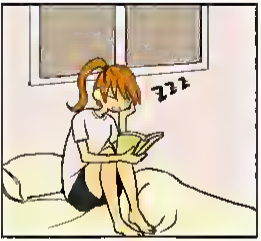
Beep Beep Beep


SCREECH

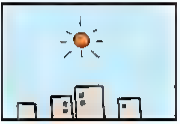

CLANK

NOBODY'S HOME!

WHIR~


ZZZ

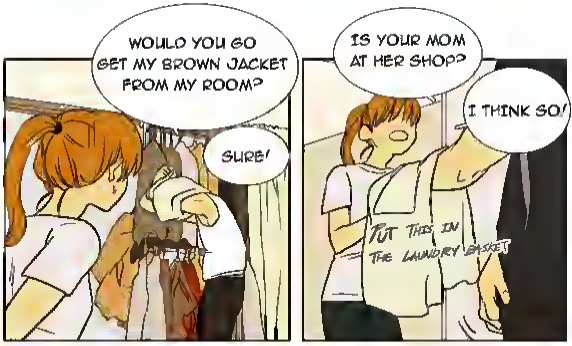
HEY, IT'S ME! HOW ARE YOU?
HOW'S SCHOOL?
WANNA SEE ME TONIGHT? SOUNDS GOOD!
WHAT ABOUT OTHER GIRLS?



I'LL TRUST-
THE GIRL
I CHOSE
THE NIGHT-
THAT I CHOSE-
GRRWL
I'M HUNGRY
MIX
MIX
THIS IS
SO GOOOOD!!
Beep Beep Beep
CHAK
HUH?
WHOSE SHOES
ARE THESE?

HUH? DAD, YOU'RE HOME!
HUH? WHAT ARE YOU DOING HERE?
OH, SO...
YOU ARE STAYING IN THE SCHOOL DORM...?
HOW IS IT THERE?
N..NO

I'M LIVING IN A STUDIO, NOT A DORM...
OH! HAVE YOU EATEN SOMETHING FOR LUNCH?
I MADE SOME BIBIMBAP! THIS IS REALLY GOOD...
OH, I'M SORRY BUT I HAVE A MEETING WITH MY CLIENT I'VE GOTTA LEAVE SOON
SWISH
OH I


WOULD YOU GO GET MY BROWN JACKET FROM MY ROOM?
SURE!
IS YOUR MOM AT HER SHOP?
I THINK SO!
PUT THIS IN THE LAUNDRY BASKET

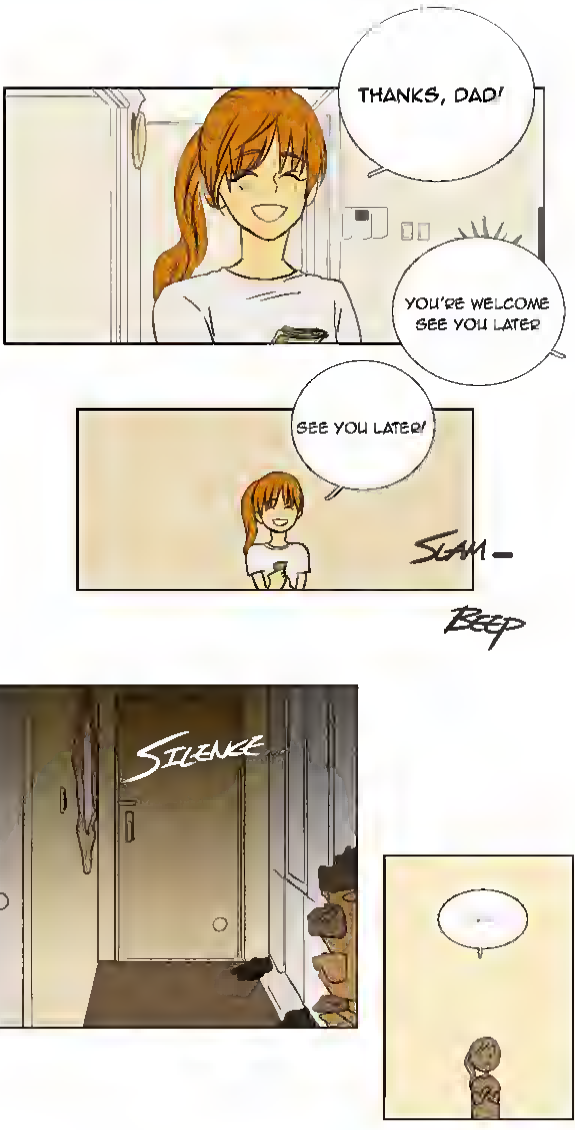
DO YOU WANT TO SWITCH TO A DIFFERENT WATCH?
NO. THIS IS FINE

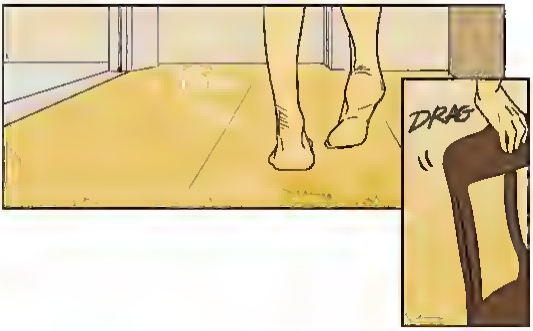
SO,
ARE YOU DOING WELL IN SCHOOL?
OF COURSE!
GOOD! STUDY HARD AND YOU SHOULD GET THE SCHOLARSHIP THIS TIME AS WELL!
GIRLS DON'T NEED TO PAY TONS OF MONEY FOR COLLEGE
....

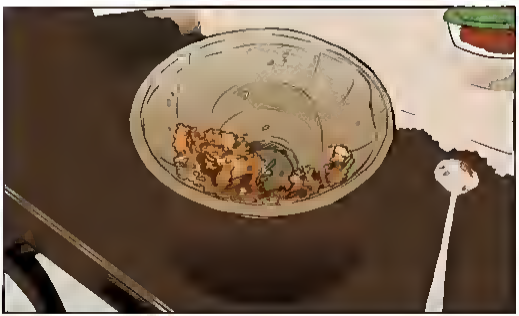
YOU EVEN TOOK A BREAK AND HAD A PART TIME JOB LAST SEMESTER
IT WASN'T JUST BECAUSE OF MY TUITION
BUSINESS ISN'T GOING WELL THESE DAYS FOR BOTH YOUR MOM AND I
YEAH... I KNOW...
SIGH
PLUS, PAYING FOR YOUR BROTHER STUDYING ABROAD IS MAKING THE SITUATION EVEN WORSE
...

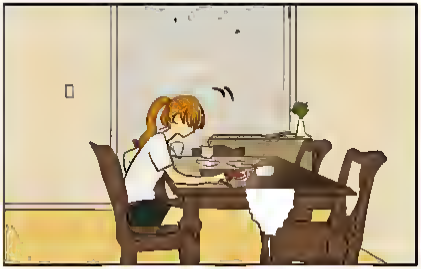
I'M NOT SURE IF HE'S STUDYING HARD... THEY SAY A SON'S SUCCESS BRINGS HIS HOME FORTUNE...
HE SAID HE'S STUDYING HARD. DON'T WORRY
HMM...
WELL... IT'S GOOD THAT YOU ARE SMART! YOU GOT THAT FROM ME!
I'LL BE BRAGGING ABOUT YOU AT THE MEETING TONIGHT
YOU GO TO A GOOD SCHOOL, AND YOU GET GOOD GRADES! I WON'T HAVE ANY MORE WORRIES IF YOU GET A DECENT JOB AND GET MARRIED TO A RICH MAN AFTER YOU GRADUATE
YOU SHOULD SUPPORT YOUR BROTHER AS WELL

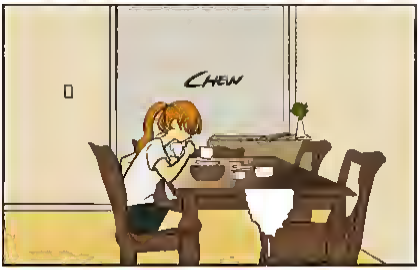
KEEP THE DOOR LOCKED!
OK! HAVE A GOOD TIME
OH, RIGHT!
IT'S BEEN A WHILE! I SHOULD GIVE MY DAUGHTER SOME ALLOWANCE
AH! NO!!! IT'S OK!
COME ON-
HAVE SOME DELICIOUS FOOD WITH YOUR FRIENDS!
SEOL, YOU HAVEN'T CAUSED ANY PROBLEMS OR MADE ME UPSET...
ALTHOUGH I DON'T EXPRESS MY FEELINGS SO MUCH, I AM PROUD OF YOU
OH, DEAR... I DON'T HAVE MUCH CASH...
HERE!
T...THANK YOU!


THANKS, DAD!
YOU'RE WELCOME SEE YOU LATER
SEE YOU LATER!
SLAM
BEEP
SILENCE
...

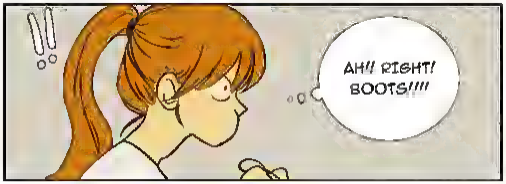

DRAG






CHEW

NOM
NOM


!!
AH!! RIGHT! BOOTS!!!!

ALRIGHT, I SHOULD BUY THE BOOTS!

LOTS OF STUDENTS ARE ABSENT BECAUSE THEY'RE TAKING GRADUATION PHOTOS TODAY
THIS CLASSROOM FEELS EMPTY BECAUSE THE HANDSOME GUY ISN'T HERE...
PLEASE GIVE HIM TODAY'S HANDOUTS!
HAHA..
CHITTER CHITTER
HMM...
I'VE NEVER TEXTED HIM FIRST BEFORE...
NERVOUS

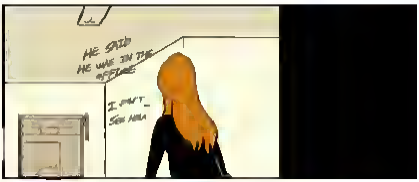
JUNG,
WHERE ARE YOU?
I SHOULD GIVE YOU
THE HANDOUTS FROM
TODAY'S CLASS.

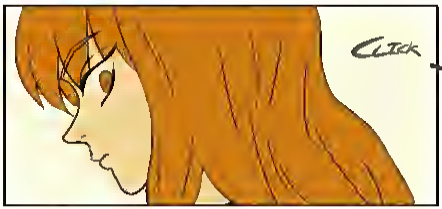
I'M ON THE 2F OF
THE STUDENT'S BUILDING.
WOULD YOU PLEASE
COME HERE? SORRY.

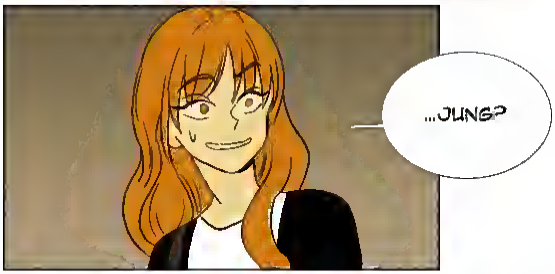
JUNG

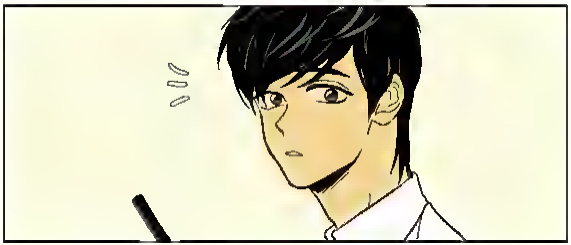
HMM...

WHERE IS HE?
YAY~
LOOKS COOL!


HE SAID HE WAS IN THE KITCHEN
I DON'T SEE HIM


CLICK


...JUNG?



AH!

HERE ARE THE HANDOUTS FROM CLASS...
DID HE JUST TAKE A SELFIE?
I WAS WAITING FOR YOU AND THERE WAS NO ONE AROUND, SO...
I SEE...

AWKWARD.

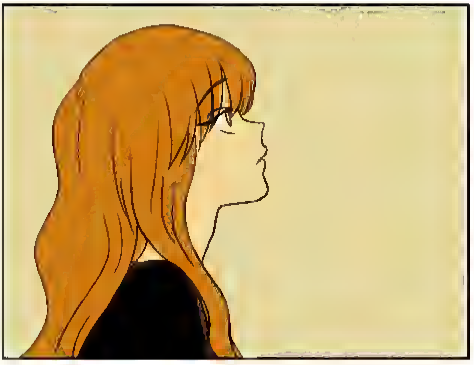
I'VE NEVER WORN A SUIT AT SCHOOL BEFORE...
TO REMEMBER THE SPECIAL DAY...
SURE... MOST PEOPLE DO THAT...
THIS IS EMBARASSING
BUT I NEVER EXPECTED HE WOULD DO SOMETHING LIKE TAKING SELFIES...

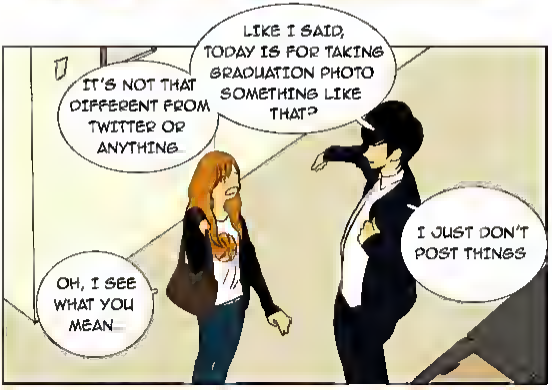
OH!! HANDOUTS!
THANKS!

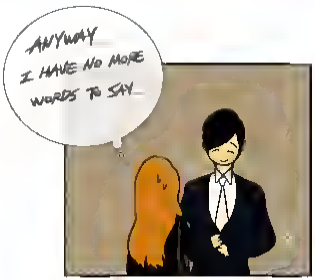
I'VE NEVER SEEN HIM EMBARASSED BEFORE
WELL, IF I LOOKED LIKE HIM, I WOULD TAKE SELFIES EVERY DAY, THOUGH...
WHY AM I FEELING WEIRD?
I HAVE TO ADMIT THAT HE'S CUTE
SEOL!!! STOP THINKING!!!

I GUESS YOU TWIT OR DO FACEBOOK?
HUH?
HAHA, NO! ME TAKING A SELFIE WAS IT THAT WEIRD?
I USUALLY DON'T TAKE PICTURES. I'M NOT INTERESTED.
I JUST TAKE THEM WHEN I FEEL LIKE IT
IT MIGHT SOUND FUNNY BUT THIS MOMENT IS ALSO PASSING INTO THE PAST EVEN NOW!
WHEN I FEEL SOMETHING DIFFERENT FROM ORDINARY DAYS,
I MARK THEM

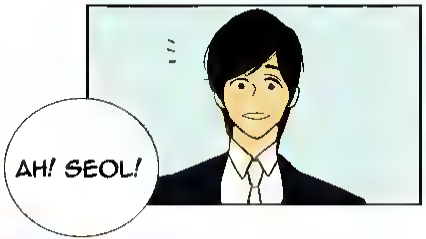
IT'S LIKE ADDING A MEANING INTO A DAILY LIFE




LIKE I SAID, TODAY IS FOR TAKING GRADUATION PHOTO SOMETHING LIKE THAT?
IT'S NOT THAT DIFFERENT FROM TWITTER OR ANYTHING
I JUST DON'T POST THINGS
OH, I SEE WHAT YOU MEAN...

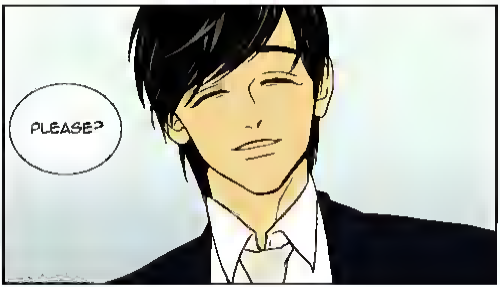

ANYWAY...
I HAVE NO MORE
WORDS TO SAY...

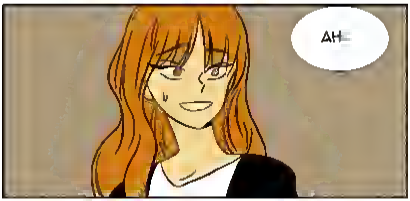
HMM...
THEN I SHOULD
GO NOW...


AH! SEOL!

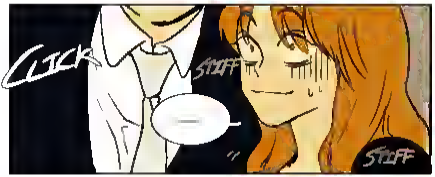
YEAH?

TAKE A PHOTO WITH ME BEFORE YOU LEAVE
YES?
AH, YEAH...
WHAT?!
N...NO I'M...
COME ON!


PLEASE?

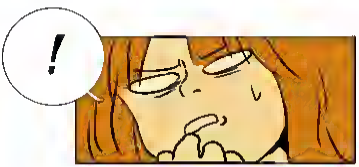

AH

CAMERAS DON'T LIKE ME...
WHO CARES? CAMERAS DON'T LIKE ME, EITHER
I JUST WANT TO TAKE A PICTURE WITH YOU.
...
AND I WAS CAUGHT WHEN I WAS TAKING A PHOTO OF MYSELF SO YOUR PICTURE SHOULD BE TAKEN, TOO!
WHAT? THAT DOESN'T MAKE ANY SENSE...
ONE, TWO-
!!!

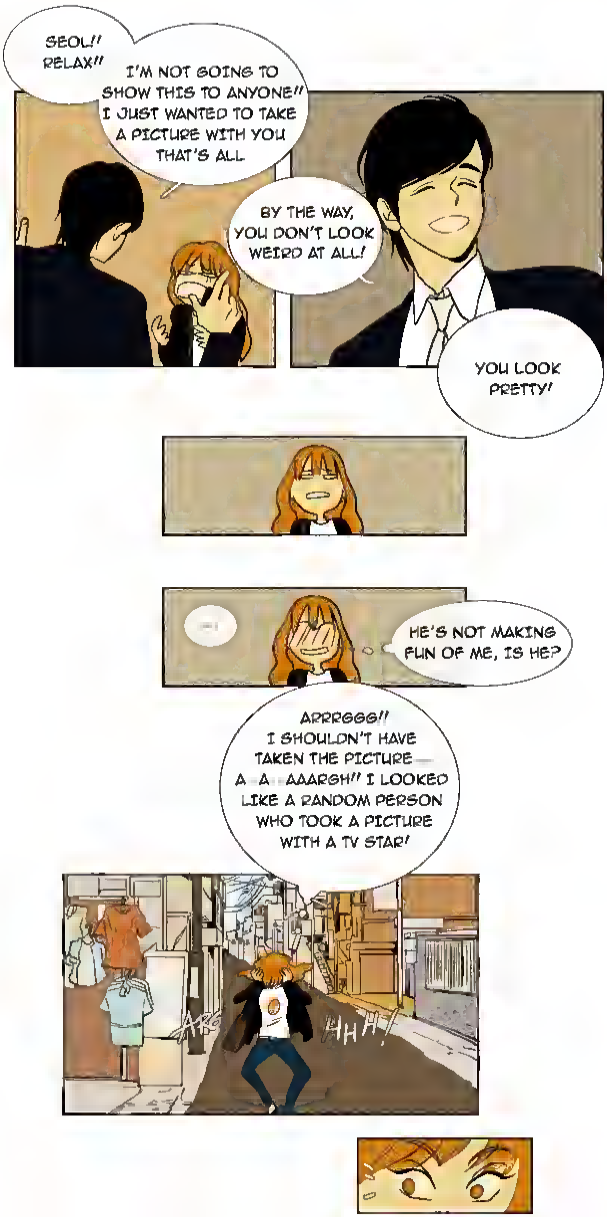

CLICK
STIFF
STIFF

OH!

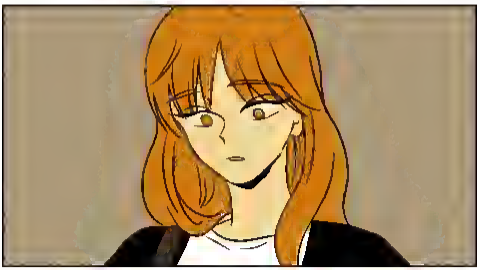
CHECK IT OUT. I THINK IT'S NOT BAD!
L..LET ME SEE


!

SHOOT!
THIS IS SO BAD!!! WHAT MAKES YOU THINK IT'S NOT BAD??
I LOOK LIKE I'M CROSS-EYED.
MY HAIR IS MESSED UP!!
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
MY FACE LOOKS SO STUPID!!!
I DON'T THINK SO!
ANYWAY I'M THE ONLY ONE WHO LOOKS WEIRD
I LOOK AWFUL!! YOU LOOK LIKE AN IDOL STAR!!
MY EYES ARE ALL COVERED!!
PLEASE DELETE IT!!
YOUR BANGS ARE ALWAYS A NEST!!
WHAT?
LET'S DELETE THE PICTURE, PLEASE?

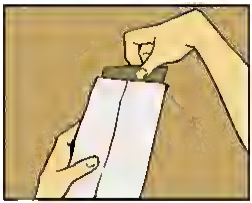

SEOL!! RELAX!!
I'M NOT GOING TO SHOW THIS TO ANYONE!! I JUST WANTED TO TAKE A PICTURE WITH YOU THAT'S ALL
BY THE WAY, YOU DON'T LOOK WEIRD AT ALL!
YOU LOOK PRETTY!
HE'S NOT MAKING FUN OF ME, IS HE?
ARRRGGG!! I SHOULDN'T HAVE TAKEN THE PICTURE— A—A—AAARGH!! I LOOKED LIKE A RANDOM PERSON WHO TOOK A PICTURE WITH A TV STAR!
AHH!

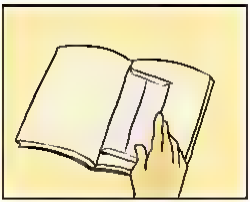
AH! Boots!!
WOOSH
THEY HAVEN'T BEEN SOLD YET.
THEY ARE BEAUTIFUL... WHO CARES IF THEY'RE EXPENSIVE... THEY'RE MY DESTINY...
YOU'RE BACK!! YOU'VE MADE A GOOD CHOICE!! LET ME GIVE YOU $10 MORE DISCOUNT
REALLY? THANK YOU!

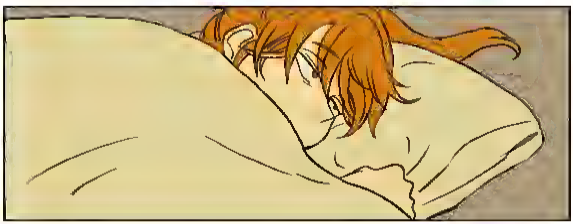


OOPS! I FORGOT TO BRING CASH... I'M SORRY
OOPS...

COME BACK NEXT TIME!







GIRLS DON'T NEED TO PAY TONS OF MONEY FOR COLLEGE
I SHOULD GET GOING
YOU SHOULD TAKE CARE OF YOUR BROTHER

YOU ARE SMART! YOU GOT IT FROM ME!
IT'S BEEN A WHILE LET ME GIVE YOU SOME ALLOWANCE

WHEN I FEEL SOMETHING DIFFERENT FROM NORMAL DAYS,
I MARK THEM

LOOK.

IT'S BEEN A WHILE SINCE THE LAST TIME I GOT COMPLIMENTS AND ALLOWANCE...
I MEAN, MAYBE IT'S THE FIRST TIME...

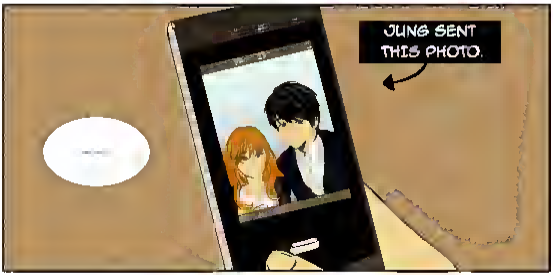
I COULDN'T SPEND THE MONEY...

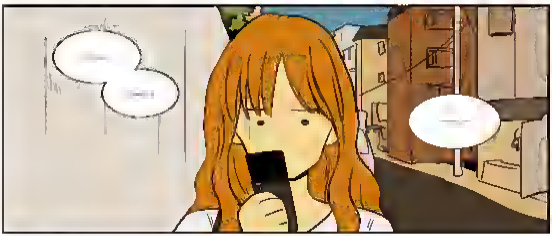
I GUESS I DON'T KNOW ABOUT THAT...

BUT,
YOU KNOW WHAT...?

I DON'T THINK
ANY OF THIS
MATTERS AT ALL...

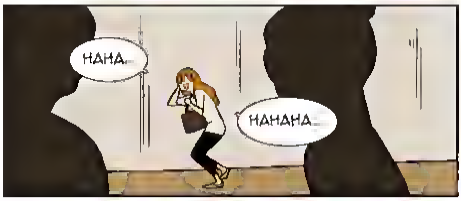
LINE Webtoon

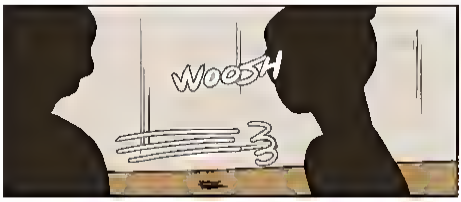

JUNG SENT THIS PHOTO.



HMMM.

SHOULD I JUST DELETE IT?
MAYBE I SHOULD HIDE IT!
NO! IT'S STILL MY PHOTO, TOO I DON'T NEED TO DELETE IT
WAIT! I DON'T THINK THIS PHOTO IS WORTH HIDING
NOW THAT I KEEP LOOKING AT IT, I KINDA LOOK CUTE!
NO!!! THIS IS THE MOST HUMILIATING PICTURE EVER!!!

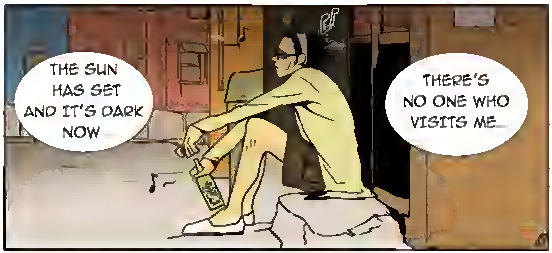

HAHA...
HAHAHA...

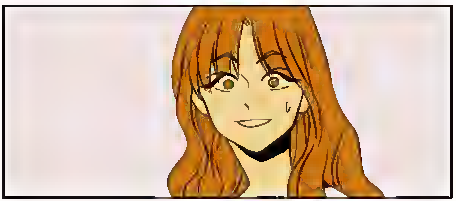

WOOSH

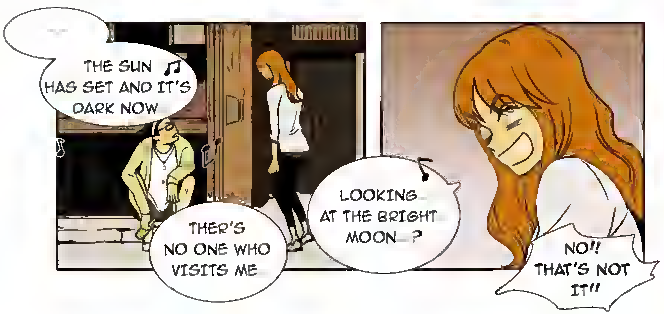
cheese in the trap

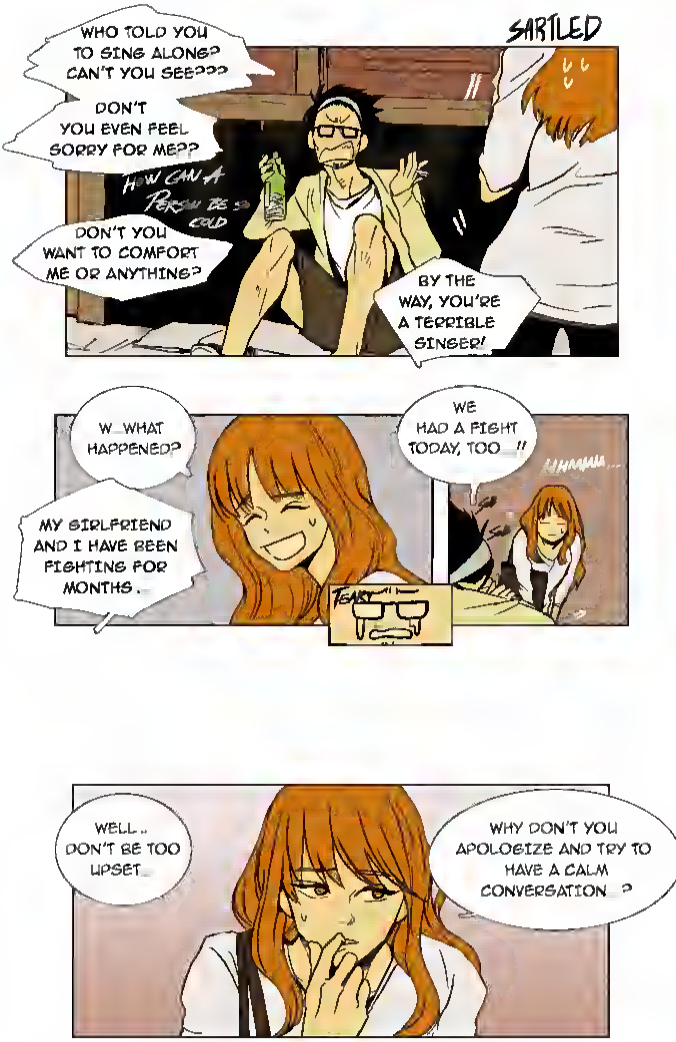
EPISODE 19. TENT

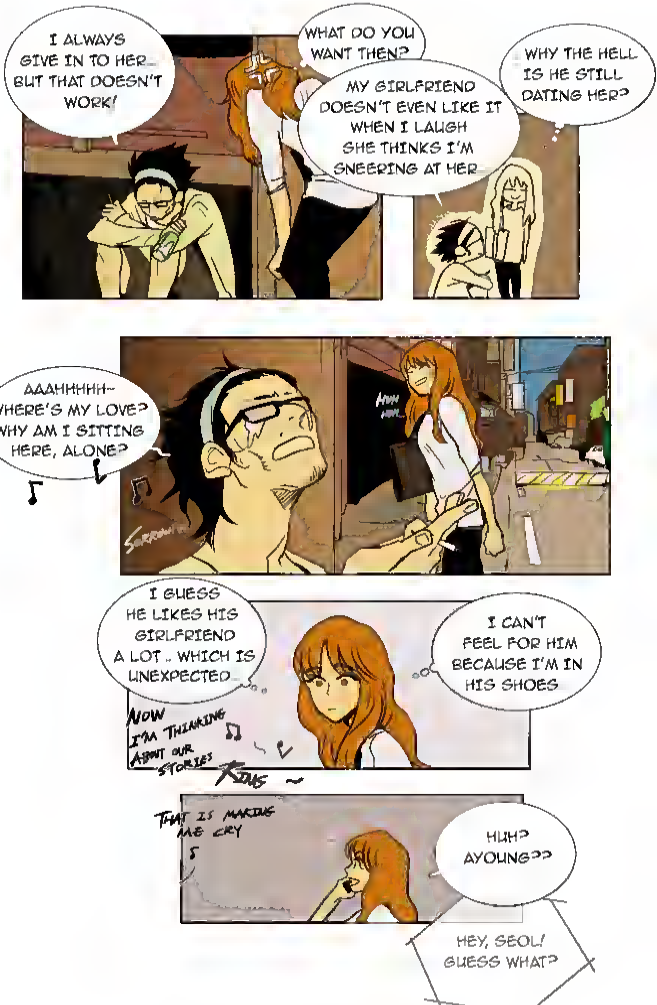
SIGH


THE SUN HAS SET AND IT'S DARK NOW
THERE'S NO ONE WHO VISITS ME

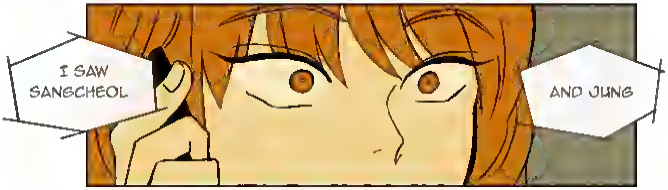


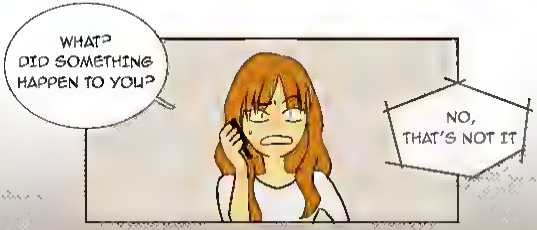

THE SUN HAS SET AND IT'S DARK NOW
THER'S NO ONE WHO VISITS ME
LOOKING AT THE BRIGHT MOON...?
NO!! THAT'S NOT IT!!


SARTLED
WHO TOLD YOU TO SING ALONG? CAN'T YOU SEE???
DON'T YOU EVEN FEEL SORRY FOR ME??
HOW CAN A PERSON BE SO COLD
DON'T YOU WANT TO COMFORT ME OR ANYTHING?
BY THE WAY, YOU'RE A TERRIBLE SINGER!
W_WHAT HAPPENED?
MY GIRLFRIEND AND I HAVE BEEN FIGHTING FOR MONTHS..
WE HAD A FIGHT TODAY, TOO__!!
HAHAHA...
TEARS
WELL.. DON'T BE TOO UPSET..
WHY DON'T YOU APOLOGIZE AND TRY TO HAVE A CALM CONVERSATION..?


I ALWAYS GIVE IN TO HER... BUT THAT DOESN'T WORK!
WHAT DO YOU WANT THEN?
MY GIRLFRIEND DOESN'T EVEN LIKE IT WHEN I LAUGH SHE THINKS I'M SNEERING AT HER...
WHY THE HELL IS HE STILL DATING HER?
AAAHHHHH~ WHERE'S MY LOVE? WHY AM I SITTING HERE, ALONE?
SORROW
I GUESS HE LIKES HIS GIRLFRIEND A LOT.. WHICH IS UNEXPECTED...
I CAN'T FEEL FOR HIM BECAUSE I'M IN HIS SHOES
NOW I'M THINKING ABOUT OUR STORIES
KING
THAT IS MAKING ME CRY
HUH? AYOUNG??
HEY, SEOL! GUESS WHAT?

I JUST MET THE GUYS
GUYS, WHO??
SOB - MY NEIGHBOR IS A COLD PERSON


I SAW SANGCHEOL
AND JUNG


WHAT? DID SOMETHING HAPPEN TO YOU?
NO, THAT'S NOT IT

I DROPPED BY YOUR DEPARTMENT'S OFFICE TO GIVE YOUR BOOK BACK TO YOU BUT YOU WEREN'T THERE.
SANGHEOL WAS THERE INSTEAD.
HE ASKED ME TO HAVE DINNER TOGETHER, BUT
I DIDN'T WANT TO, SO I TOLD HIM THAT I HAD PLANS ALREADY BUT...
HE WAS PERSISTENT...
THEN I REALIZED WHAT YOU SAID TO ME ABOUT HIM BEFORE...

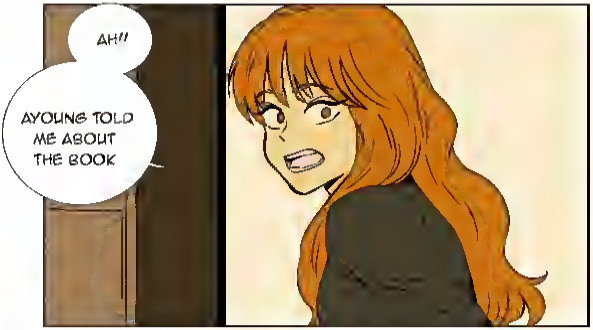
I DIDN'T KNOW WHAT TO DO AND I RAN INTO JUNG AT THAT MOMENT.
JUNG CALLED ME "SEOL'S FRIEND".
AND HE SAID HE'D GIVE THE BOOK TO YOU AND SAID GOOD-BYE TO ME.
THANKS TO JUNG, I WAS ABLE TO LEAVE NATURALLY! SO I WAS ABOUT TO SAY GOODBYE, BUT...

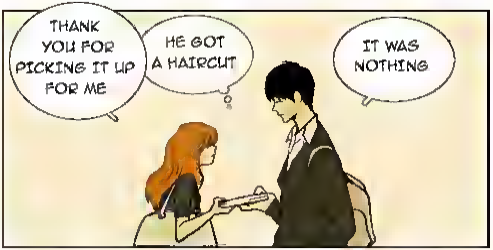
DOUBLE-KILL, HUH? YOU'RE SO SMART~
You can get Good Taste From 2 Girls!!
HAHA! I'M JOKING!
YOU'RE TOO SWEET AND NICE! I SOMETIMES WORRY ABOUT YOU!
HUH HUH~!
I FELT A WEIRD VIBE I HOPE IT WAS NOTHING
?
SANGCHEOL MUST HAVE BEEN JOKING... YOU KNOW HOW HE BEHAVES IN FRONT OF JUNG...

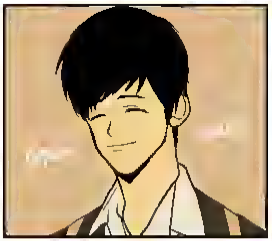
WHAT DO I DO NOW? THEY ARE YOUR SENIORS I DON'T KNOW HOW I'M SUPPOSED TO TREAT THEM..
DON'T WORRY ABOUT IT LET ME TAKE CARE OF THIS SITUATION SINCE IT'S MY FAULT NO WORRIES
SORRY, SEOL
DON'T BE!! SEE YOU LATER
OK, BYE
BEEP
I TOLD SANGCHEOL AYOUNG HAD A BOYFRIEND..
HE JUST DOESN'T LISTEN TO ME SOMETIMES HE ACTS AS IF HE LISTENS BUT SOMETIMES HE'S OUT OF CONTROL..
BEEP BEEP BEEP
WHAT THE HELL! I'M JUST GOING TO BE DIRECT STARTING NOW
HE'S GONNA GRADUATE SOON ANYWAYS

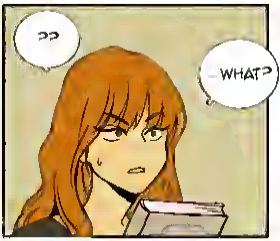
PICK UP!!!
CLICK
H...HE...HELLO...
S..SEOL..? BURP..
SANGCHOEL?
IT'S ME.. SEOL
THERE'S SOMETHING I WANNA TELL YOU
I THINK YOU NEED TO GIVE UP ON AYOUNG..
SEOL..
I CAME HOME THIS MORN..
AAARGH..
I'M SO TIRE..
BEEP
I SHOULD TELL HIM IN PERSON
FOR GOD'S SAKE..

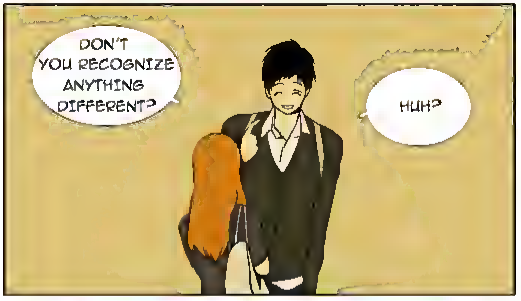
HEY, SEOL!!
HERE'S YOUR BOOK.


AH!!
AYOUNG TOLD ME ABOUT THE BOOK


THANK YOU FOR PICKING IT UP FOR ME
HE GOT A HAIRCUT
IT WAS NOTHING




??
WHAT?

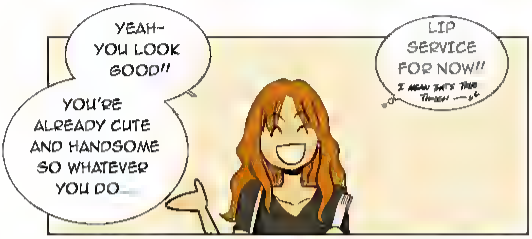

DON'T YOU RECOGNIZE ANYTHING DIFFERENT?
HUH?

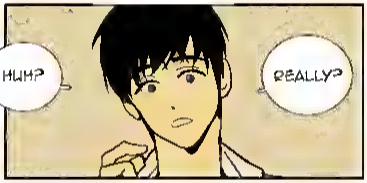
??

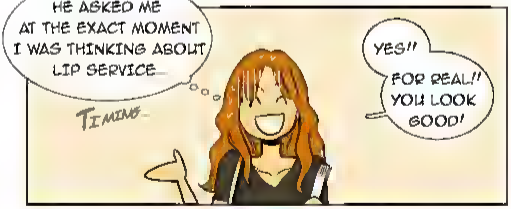
YOUR H-HAIR?
DID YOU GET A HAIRCUT ?
BINGO!! THAT'S RIGHT!

DO I LOOK OK? I DON'T LOOK WEIRD, DO I?

WHAT'S HE SAYING
?
!
IS HE MESSING WITH ME OR DOES HE REALLY MEAN IT?


YEAH~ YOU LOOK GOOD!!
YOU'RE ALREADY CUTE AND HANDSOME SO WHATEVER YOU DO~
LIP SERVICE FOR NOW!!
I MEAN THAT'S TRUE THOUGH ~♥

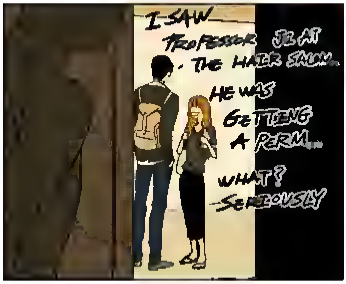

HUH?
REALLY?


HE ASKED ME AT THE EXACT MOMENT I WAS THINKING ABOUT LIP SERVICE~
TIMING~
YES!!
FOR REAL!! YOU LOOK GOOD!

AH~

THANK YOU.

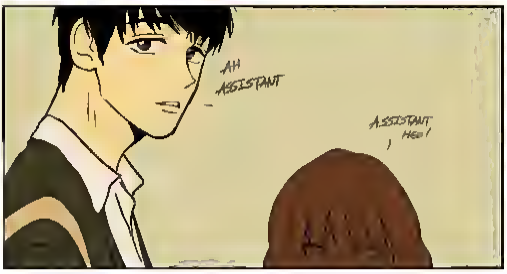
AH YOU'RE WELCOME
I WAS TELLING YOU THE TRUTH
IS HE BEING SHY RIGHT NOW?


I SAW PROFESSOR JIL AT THE HAIR SALON...
HE WAS GETTING A PERM...
WHAT? SERIOUSLY

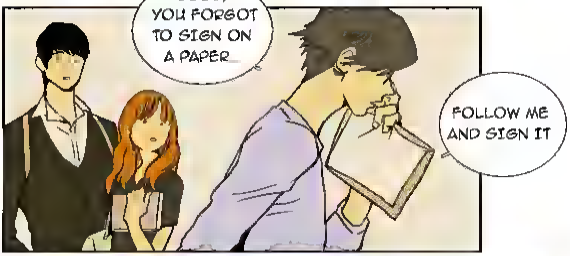
AH
THAT THING

THAT THING

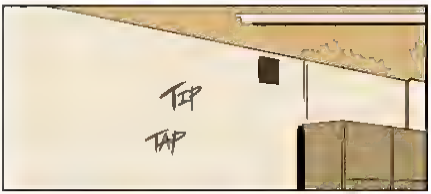
HEY!!
I'M GLAD
YOU'RE HERE
YOU NEED TO
COME TO THE OFFICE
FOR A SECOND

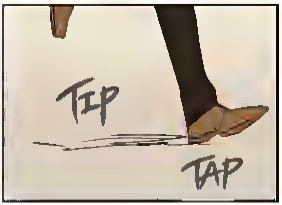

AH
ASSISTANT
ASSISTANT
HEY!

..AH.. WHAT I MEAN..
HHMMM...

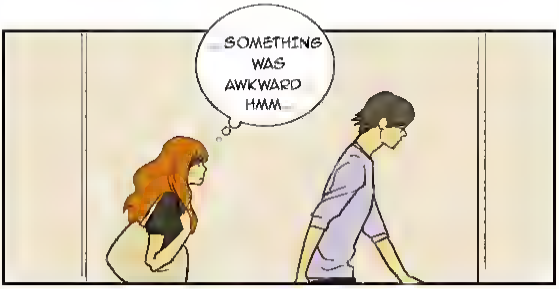

SEOL, YOU FORGOT TO SIGN ON A PAPER...
FOLLOW ME AND SIGN IT

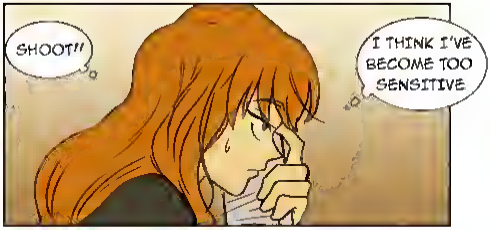
I GUESS I SHOULD GET GOING
SURE


TIP
TAP


TIP
TAP

?

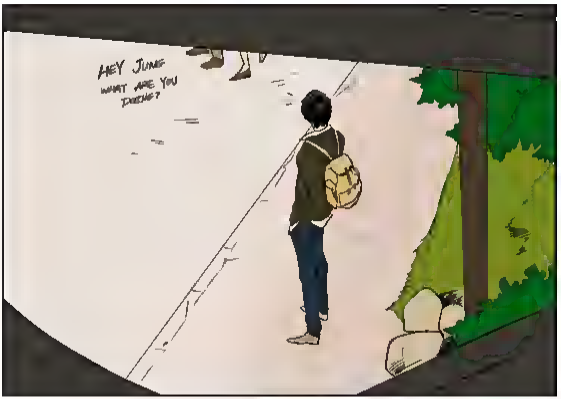

SOMETHING WAS AWKWARD HMM...

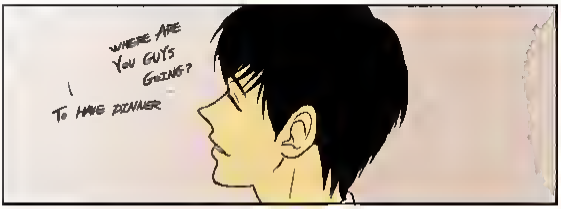

SHOOT!!
I THINK I'VE BECOME TOO SENSITIVE

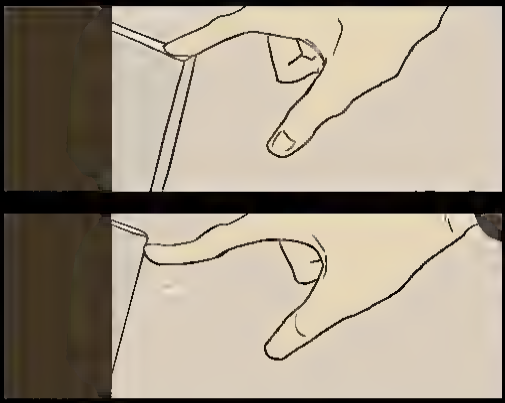
STOP BEING SO SENSITIVE!
DON'T BOTHER CARING ABOUT OTHER STUFF

JO'S SEARCHING CAMP I'M NOT GOING
IT'S DONE HAVE A GOOD DAY
HEY, YOU
ARE YOU CLOSE TO JUNG?
WHAT?

WHY IS EVERYONE, EVEN THE ASSISTANT ASKING ABOUT THIS?
WHAT THE HELL!
AH... WE JUST TALK..
YEAH? GOOD FOR YOU OK, BYE
CLOSE THE DOOR
OK... GOODBYE
WHAT SHOULD I EAT FOR DINNER
SLAM


HEY JUNE
WHAT ARE YOU
DOING?


WHERE ARE
YOU GUYS
GOING?
TO HAVE DINNER



...
NERVOUS
DID YOU HEAR THAT—
JUYEON'S GOING TO TAKE A BREAK
IS TAKING A BREAK THE TREND THESE DAYS? ALMOST EVERYBODY IS DOING IT

I HEARD
SO WHAT? WHAT DOES IT HAVE TO DO WITH ME?
TELL ME WHY YOU'RE HERE
AH! YOU DON'T LIKE BEATING AROUND THE BUSH! I'M SORRY
YOU SHOULD LEAVE IF YOU DON'T...
ASSISTANT HEO!

PLEASE GET RID OF MY REPORT.

?!

ARE YOU INSANE? WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
WHY DO YOU WANT YOUR REPORT TO BE GONE?

WELL,
BECAUSE, I DON'T LIKE IT?
WHAT'S GOING ON? IS YOUR LIFE BORING?
I KNOW THAT YOU MISSING THE TOP PLACE IN YOUR DEPARTMENT OR THE SCHOLARSHIP IS NOT MY BUSINESS, BUT
WHAT YOU'RE ASKING DOESN'T MAKE ANY SENSE...

SENSE?
!
SINCE YOU'RE USING THE WORD 'SENSE'...
I GUESS 'SENSE' MUST BE VERY SUBJECTIVE...
.....
DO YOU THINK SO TOO?

O-OK...
FINE...
THEN WHAT AM I SUPPOSED TO TELL THE PROFESSOR?
I CAN'T GET RID OF YOUR REPORT EASILY LIKE YOU SAY...
?
I WON'T KNOW ...
YOU WON'T KNOW ...
THE PROFESSOR WON'T KNOW...
NOBODY WOULD KNOW...
WHAT?!

ARE YOU TELLING ME TO TAKE ALL THE BLAME?
DO YOU THINK I'M CRAZY? YOU THINK I'M GONNA DO THAT FOR YOU?
YES.
I THINK YOU WILL..

...!
YOU.... WHAT'S THE MATTER WITH YOU?!!
YOU'RE BEING STRANGE!
YOU'RE A GOOD STUDENT! YOU DON'T MAKE PEOPLE DO BAD THINGS
ASSISTANT HEO!
IT'S YOUR RIGHT TO THINK ABOUT WHAT KIND OF PERSON I AM
BUT YOU SHOULD TAKE CARE OF YOUR OWN BUSINESS AFTER YOU MAKE A MISTAKE

ANYWAY. LET S EVEN THINGS UP BY HAVING YOU DO WHAT I ASKED YOU TO DO
IT S NOT LIKE YOU HAVE ANYTHING TO LOSE
ONCE YOU GET RID OF MY REPORT THE THINGS YOU HAVE DONE WILL...
ALL BE CLEARLY GONE...
INCLUDING THIS...
AND THAT...

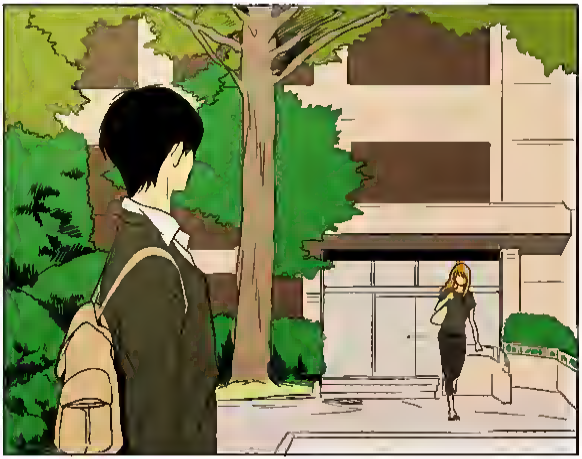
I MEAN, EVERYTHING
SCREEECH-
SLAM-

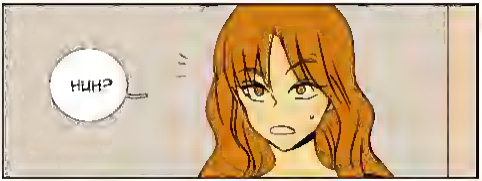
WHAT THE_

BYE GUYS!~

!!

THIS LAKE HAS TAKEN IT'S TOLL ON ME SAY GOODBYE




HUH?

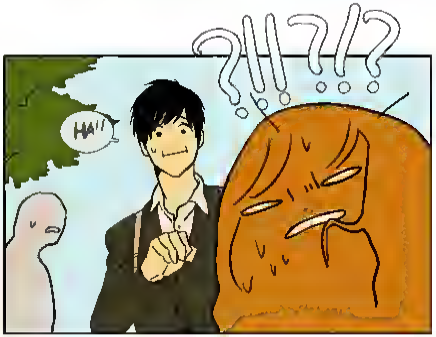
WHAT ARE YOU DOING HERE?
I ASSUMED THAT YOU WOULD COME OUT SOON, SO I WAS WAITING FOR YOU

AH, I SEE..

BACK DOOR? FRONT DOOR?
FRONT DOOR!

OOOOOHHHH~
YOU GUYS HAVE GOTTEN MUCH CLOSER, HUH!!
JAEWOO AND I HAVE BEEN WORKING SO HARD ON OUR RELATIONSHIP, TOO!
WE'RE GOING TO DRINK AND GET WASTED TO CELEBRATE US MAKING UP!!
HEY, SANGCHEOL WE NEED TO TALK
NO! SEOL!! NOT TODAY!!
ALRIGHT!! HERE WE GO!!
EHEHWW
LOOKS LIKE THEY MADE UP THAT'S GOOD
AARRRR HE'S NOT GONNA PICK UP MY CALL TONIGHT EITHER

I'LL SEE YOU NEXT CLASS.
AH, SEOL!!
SOMETHING IS CRAWLING IN FRONT OF YOUR FOOT...!
AAAHHHHH?!?!?!?!
AAAHHHH!
WHAT IS IT?
WHAT IS IT?!
AAAUGHHH!
HUH?

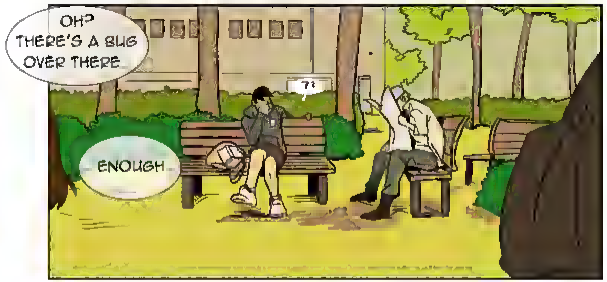

HA!!
?!!?!?

HAHAHAHA!
I WAS KIDDING!!
WHERE IS...

K...KIDDING...?
HMMM
I'M SORRY
WAS THAT TOO
MUCH?
AH..
NO...
I MEAN...
WOW, BRAVO!!
IT WAS FUNNY!!
I'M IMPRESSED THAT
YOU KNOW HOW TO
KID AROUND...
RIGHT?
I'VE NEVER DONE
IT BEFORE!!
IT WORKED
WELL!!
BUT,
WHY DID YOU
DO THAT TO ME?

...SERIOUSLY, I THINK I KNOW ABOUT HIM BUT THEN I DON'T KNOW ABOUT HIM...
I UNDERSTAND WHY PEOPLE FOOLS AROUND. IT'S FUN
...NO... I THINK YOU SHOULDN'T DO THAT...
WHY NOT?
I JUST... THINK THAT WAY IS BETTER...
PLEASE BE MORE SPECIFIC
I MEAN... YOU KNOW...

FOR REAL?

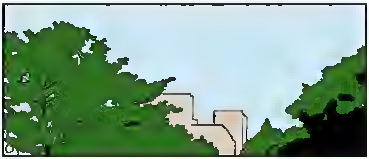

OH? THERE'S A BUG OVER THERE
?!
ENOUGH

IS THIS GUY DRUGGED OUT....?

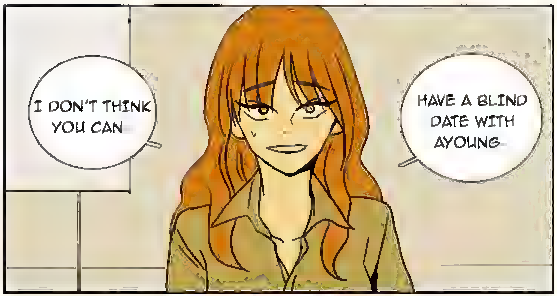
LINE Webtoon

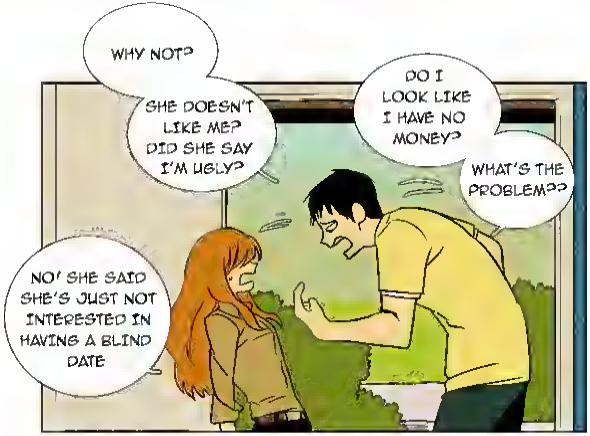
cheese in the trap

EPISODE 20. PAID



WHAT?


I DON'T THINK YOU CAN
HAVE A BLIND DATE WITH AYOUNG

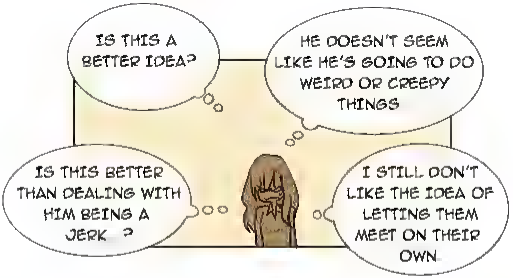

WHY NOT?
SHE DOESN'T LIKE ME? DID SHE SAY I'M UGLY?
DO I LOOK LIKE I HAVE NO MONEY?
WHAT'S THE PROBLEM??
NO! SHE SAID SHE'S JUST NOT INTERESTED IN HAVING A BLIND DATE

IS THAT IT?
YES

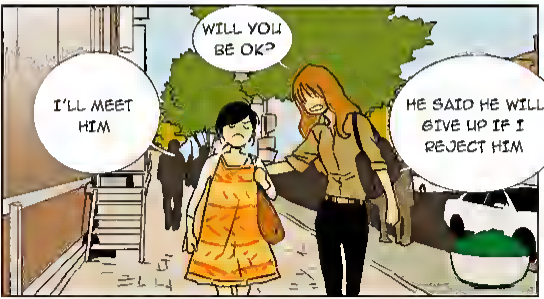
WHAT THE HELL IS HE THINKING?
DON'T EVEN THINK ABOUT IT

YOU AREN'T LYING, ARE YOU?
WHAT???
I THINK YOU'RE STANDING IN OUR WAY BECAUSE YOU DON'T LIKE ME AND YOU THINK AYOUNG DESERVES BETTER THAN ME
YOU DRAGGING THIS OUT FOR SO LONG IS SUSPICIOUS TOO
NO!! I'M NOT LYING!!
YOU'RE RIGHT THOUGH >.<
ANYWAY I WON'T ACCEPT THIS UNTIL I GET REJECTED IN PERSON
WHAT? THAT'S TOO

SEOL! WHAT'S WITH YOUR REACTION? I'M NOT A CRIMINAL OR ANYTHING
I MEAN...
THEN LISTEN TO ME UNTIL I FINISH
IF I GET REJECTED IN PERSON, I WON'T BOTHER YOU AND AYOUNG ANYMORE!
LIKE A MAN! YOU KNOW?!
...
R... REALLY?
CAN'T YOU TRUST ME? FOR GOD'S SAKE!!
YOU SHOULDN'T BE DELIVERING MY MESSAGES TO HER. I SHOULD!
EYE TO EYE! UNDERSTAND?
THERE'S NO PROBLEM MEETING AYOUNG AT SCHOOL, RIGHT?


IS THIS A BETTER IDEA?
HE DOESN'T SEEM LIKE HE'S GOING TO DO WEIRD OR CREEPY THINGS
IS THIS BETTER THAN DEALING WITH HIM BEING A JERK...?
I STILL DON'T LIKE THE IDEA OF LETTING THEM MEET ON THEIR OWN

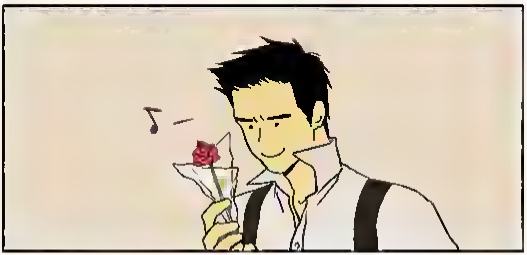
I'LL MEET HIM


WILL YOU BE OK?
I'LL MEET HIM
HE SAID HE WILL GIVE UP IF I REJECT HIM

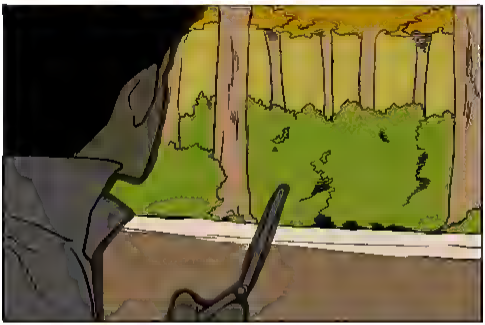
!

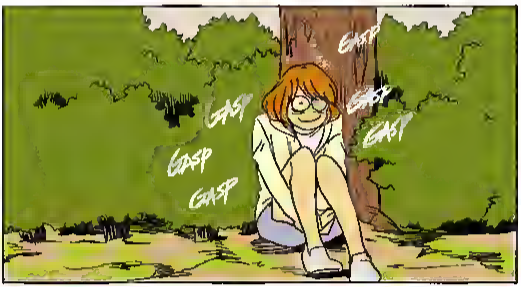
I STILL FEEL UNCOMPORTABLE
I CAN TRY TO TALK TO HIM AGAIN!
IT'S FINE
SEOL, I'M NOT A CHILD. I'M OK
I'M A COLLEGE GIRL, NOW!
WHAT? EYE TO EYE?
ALL RIGHT! LET ME REJECT YOU LOOKING STARING INTO YOUR EYES!!
SHE'S BEING ACTIVE!
KIM. WHATEVER HIS NAME IS!

I'LL ACT LIKE A COLD-HEARTED WOMAN!!!
OH, YEAH? I STILL REMEMBER WHEN YOU VOMITTED ON MY SHOULDER WHEN YOU WERE YOUNG
AHHH! DO YOU STILL REMEMBER THAT?
AND YOU'VE BECOME A COLLEGE GIRL, HUH?



A FLOWER??
I KNEW IT!!



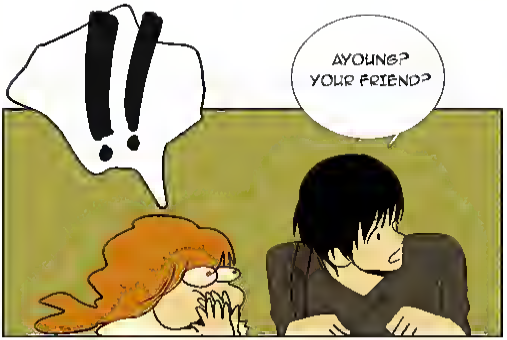

GASP
GASP
GASP
GASP
GASP
GASP

?

WHY ISN'T SHE COMING?

YOU!!
I'M TELLING YOU! DON'T FOLLOW HER!
YOU DON'T HAVE TO COME WITH ME!! JUST STAY AT HOME!!
THAT'S WHAT THEY TOLD ME BUT
HONESTLY I COULDN'T JUST STAY AT HOME
I'M GONNA WATCH YOU GUYS
THIS IS THE PERFECT PLACE TO HIDE ANYWAYS

OH!
THERE SHE IS
WHO?
AYOUNG!! GOSH, I'M SO NERVOUS!
WHAT?

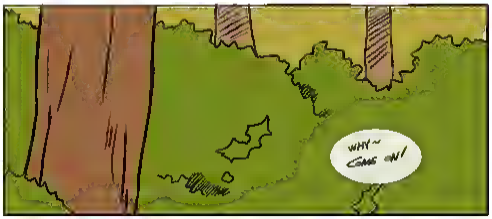

!!
AYOUNG? YOUR FRIEND?

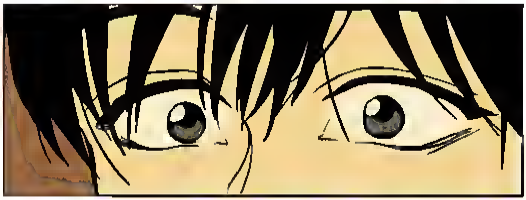
THEN WHY ARE YOU HIDING HERE?
ARE YOU GOING TO SURPRISE HER?
W..W..WHAT ARE YOU DOING HERE...?

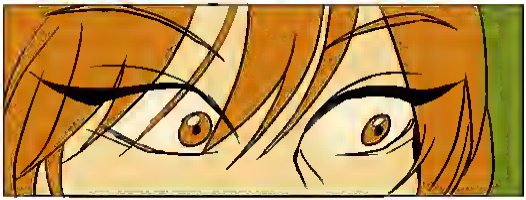
PEOPLE TOLD ME THAT SANGCHEOL WENT THIS WAY I CAME HERE TO FIND HIM BUT I SAW YOU HERE...
I NEED TO GET A NOTEBOOK FROM HIM I NEED IT BADLY SO...
OH!
SANGCHEOL...
!!!!!

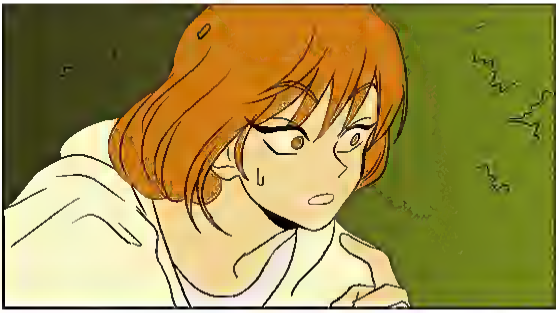
N-NO!
GRAB
!
RUSTLE
HEY!

OH!
AYOUNG!
HELLO!
HEY, COME AND SIT!
IT'S OK! I'LL JUST STAND!

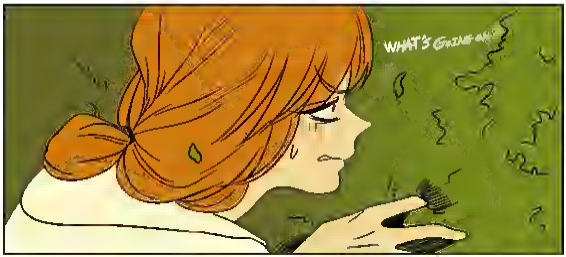

WHY~
COME ON!







11
NOD


WHAT'S GOING ON?

I HEARD YOU BROKE UP WITH YOUR BOYFRIEND. THEN WHAT'S THE REASON?
THAT'S A DIFFERENT STORY
JUST TAKE THIS FLOWER!
NO, THANKS!

COME ON~ LET'S HAVE DINNER JUST ONCE
HEY!
PLEASE KEEP THE PROMISE THAT YOU'D GIVE UP ON ME IF I REJECTED YOU
...
SO I SHOULD GET GOING..

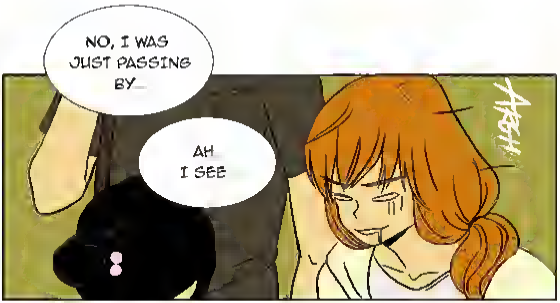
HMPH

DAMN IT...!
TAP

SEOL, COME ON OUT!
!!!!
H-HOW DID YOU KNOW...
I HEARD YOU RUSTLING AROUND! THANK GOD! SANGCHEOL DIDN'T NOTICE YOU!
YOU FOLLOWED ME BECAUSE YOU WERE WORRIED?
OF COURSE!
I SAID I WAS FINE

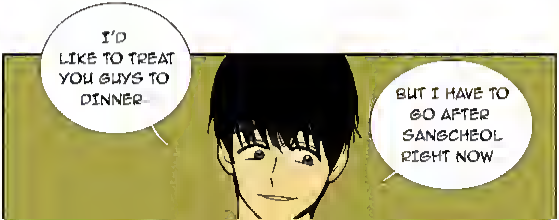
HELLO!

O..JUNG!
YOU, TOO?!

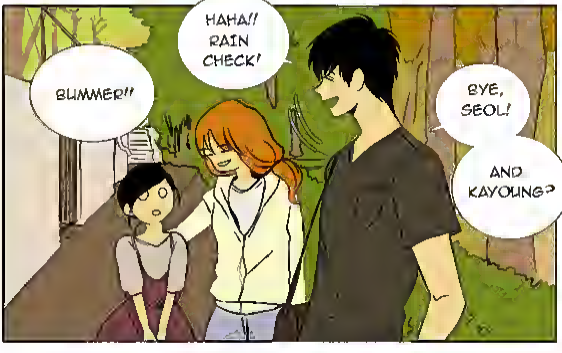

NO, I WAS JUST PASSING BY...
AH... I SEE
AGH!

AH!

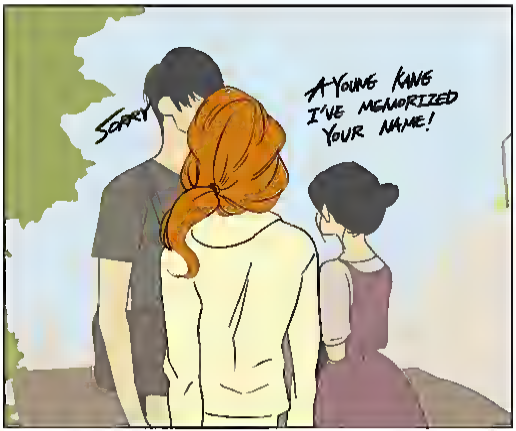
DID I JUST GIVE UP TOO EASILY WHEN SHE WAS PLAYING HARD TO GET?

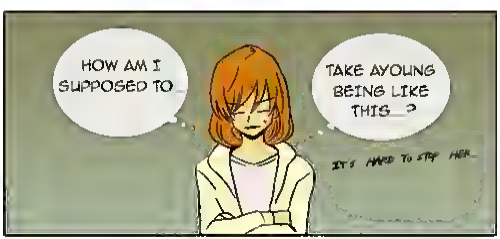

I'D LIKE TO TREAT YOU GUYS TO DINNER
BUT I HAVE TO GO AFTER SANGCHEOL RIGHT NOW

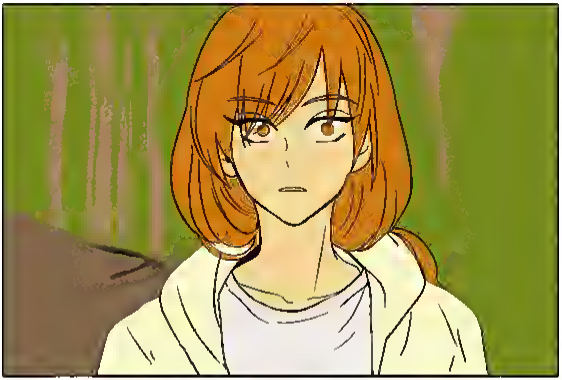
OH!
NOTEBOOK!


HAHA!!
RAIN
CHECK!
BUMMER!!
BYE,
SEOL!
AND
KAYOUNG?

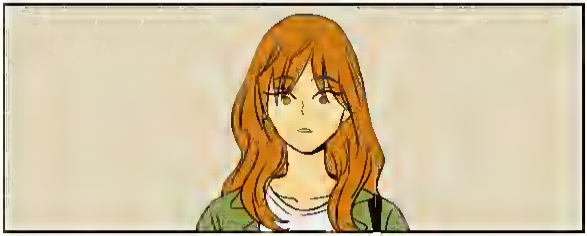
AH!!
AYOUNG!!

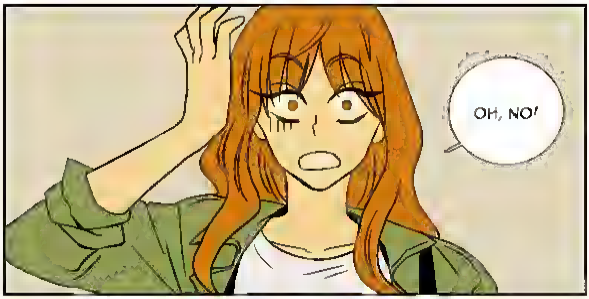

SORRY
A YOUNG KANG I'VE MEMORIZED YOUR NAME!

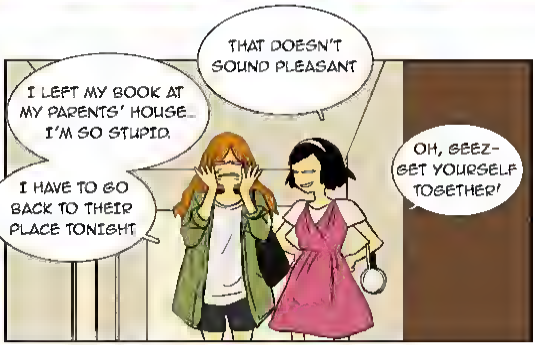

HOW AM I SUPPOSED TO...
TAKE A YOUNG BEING LIKE THIS...?
IT'S HARD TO STOP HER...



LINE Webtoon




OH, NO!

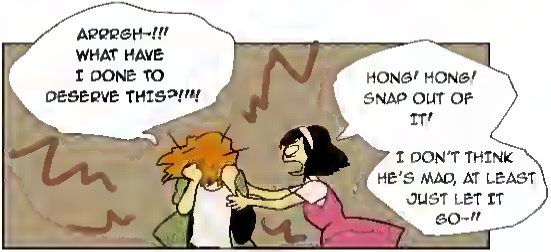

THAT DOESN'T SOUND PLEASANT
I LEFT MY BOOK AT MY PARENTS' HOUSE... I'M SO STUPID.
I HAVE TO GO BACK TO THEIR PLACE TONIGHT
OH, GEEZ- GET YOURSELF TOGETHER!

GOSH
I DON'T WANT TO GO
ALL THE WAY BACK
HUH?
HE DOESN'T
LOOK UPSET~

SANGCHEOL!! DID YOU GET MY TEXT BY ANY CHANCE?
I JUST WANTED TO SAY...
OH, THAT? IT'S OK.
DON'T WORRY ABOUT IT
YOU WERE JUST WATCHING OUT FOR YOUR FRIEND.
BESIDES, I THINK AYOUNG WILL MAKE A CUTE COUPLE WITH JUNG, NOT ME!
!

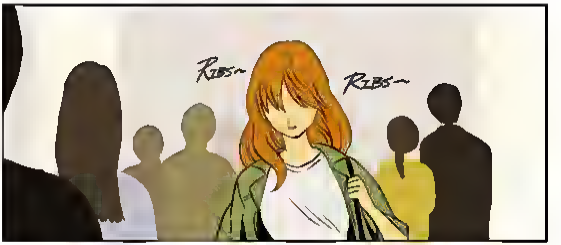
I THINK AYOUNG IS INTERESTED IN HIM TOO
NO, NOT REALLY...
LUCKY FOR HER THAT YOU'RE FRIENDS WITH JUNG! HEH HEH~
I HAVE TO GET TO CLASS BYE..

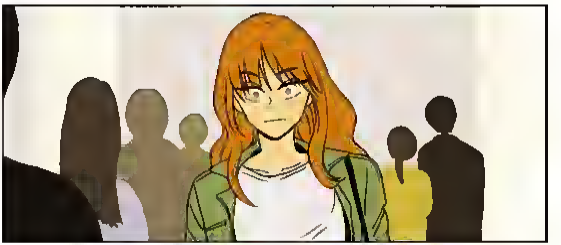
BUT...
BUT...
BUT...

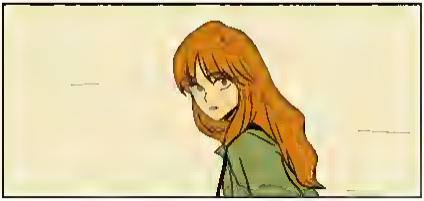

ARRRGH~!!! WHAT HAVE I DONE TO DESERVE THIS?!!!
HONG! HONG! SNAP OUT OF IT!
I DON'T THINK HE'S MAD, AT LEAST JUST LET IT GO~!!

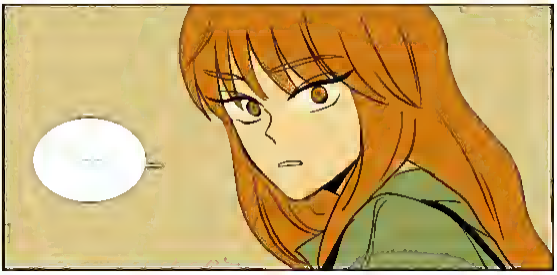
SUBWAY

YES, MOM! MANAGEMENT ACCOUNTING! THE REALLY THICK ONE
MANAGEMENT, NOT FINANCIAL
I'M GOING TO HEAD BACK TO MY PLACE AFTER I PICK IT UP
WHAT...? RIBS?
I CAN'T BELIEVE YOU'RE COOKING
WHAT'S THE OCCASION?
BOARDIN
NO- I'M IN! I'M EATING TOO!!! ON MY WAY!!

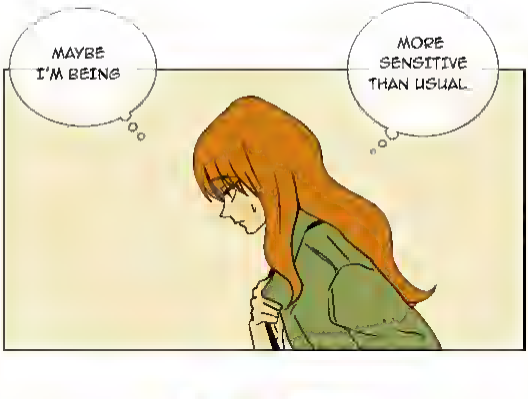

Rubs~
Rubs~

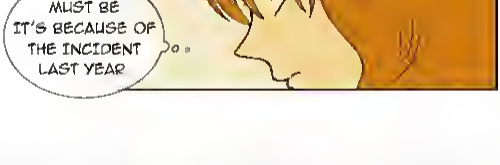




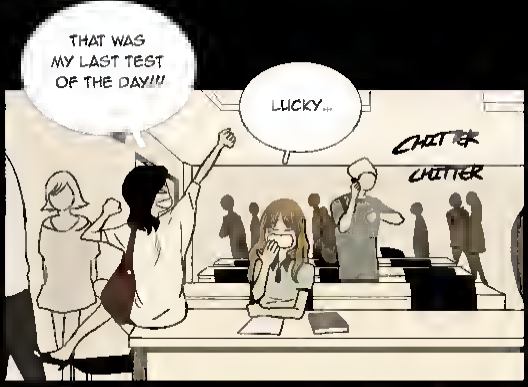


IT FELT LIKE SOMEONE WAS WATCHING ME


MAYBE I'M BEING
MORE SENSITIVE THAN USUAL

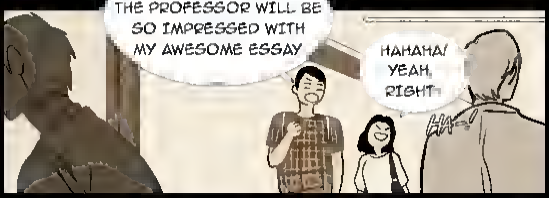

MUST BE IT'S BECAUSE OF THE INCIDENT LAST YEAR

AAAYEEE~


THAT WAS MY LAST TEST OF THE DAY!!!
LUCKY...
CHITTER CHATTER

BORA, LET'S GO~!
HEY, YOU MADE IT

HONG! JOIN US AFTER THE EXAM WE'LL BE WAITING AT THE LIBRARY
GOOD LUCK~!
ok


I THINK I'LL BE IN TROUBLE THE PROFESSOR WILL BE SO IMPRESSED WITH MY AWESOME ESSAY
HAHAHA/ YEAH, RIGHT~

I'M SERIOUS~

?
WHAT'S THE MATTER?
NOTHING! LET'S GET GOING. WE NEED TO SAVE SEATS
OK.
WHAT IF...
WHAT IS IT?
NOTHING. BUY ME RICE PUNCH
BEAT IT.

MURMUR
THUD
HUH?
STUDYING HARD-?

DRINK UP!
FLOP
YOUNGSON?
UH... THANKS
DON'T MENTION IT
IS HE IN THIS CLASS? I DON'T THINK SO...?
? ?
. . . .
UH...
DO YOU HAVE SOMETHING TO SAY?

YOU KNOW WHAT?
I THOUGHT HARD AND LONG ABOUT WHAT YOU SAID LAST TIME
I GAVE SOME SERIOUS THOUGHT INTO WHAT MY PROBLEM IS AND HOW I SHOULD FIX IT
??
IN THE END YOU WERE RIGHT
FROM NOW ON, I'LL ACT WITH COMPLETE SINCERITY

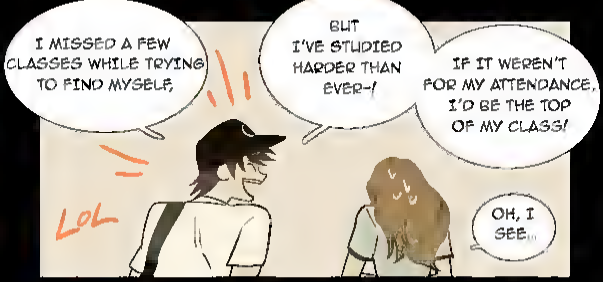
?

??
UH, OK. GOOD FOR YOU.
SINCERITY... YEAH, IT'S IMPORTANT TO BE SINCERE...

.....
I THINK HE WANTS ME TO SAY SOMETHING.
WHAT AM I SUPPOSED TO SAY?
EMM...

I HAVEN'T SEEN YOU AROUND SCHOOL LATELY. ARE YOU TAKING YOUR EXAMS?
WHO, ME?
I SHOULD CHANGE THE SUBJECT.

I KNEW IT!
YOU'RE THE ONLY PERSON WHO WORRIES ABOUT ME
WHAT?
NO, I'M NOT WORRIED... I JUST...
DON'T WORRY!


I MISSED A FEW CLASSES WHILE TRYING TO FIND MYSELF.
BUT I'VE STUDIED HARDER THAN EVER-!
IF IT WEREN'T FOR MY ATTENDANCE, I'D BE THE TOP OF MY CLASS!
LOL
OH, I SEE...

I'M SERIOUS~!
I'M GOING TO PULL MYSELF TOGETHER, STUDY HARD AND GRADUATE!
AND THEN I LL GET AN AWESOME JOB AND BECOME SUCCESSFUL!
.....
GOSH, I REALLY NEED TO STUDY FOR THIS EXAM
FAP
AND AFTER I BECOME SUCCESSFUL
CHUCKLES~
OOPS!

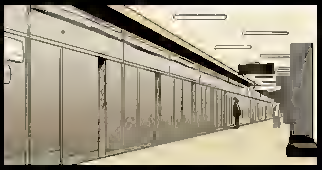
I'M GOING TO MARRY YOU...
MY BOOK-! I DROPPED IT!
THUD-
HERE YOU GO.
THANK YOU...
.....
SIGH-
HEY YOUNGGON I THINK YOU SHOULD GET GOING
IT'S ALMOST TIME FOR MY EXAM. I REALLY NEED TO CRAM.
BESIDES, YOU'RE NOT EVEN TAKING THIS EXAM
HUH? UH, OK.
I'M SORRY FOR BOTHERING YOU!!
I'LL GO! I'LL GO!

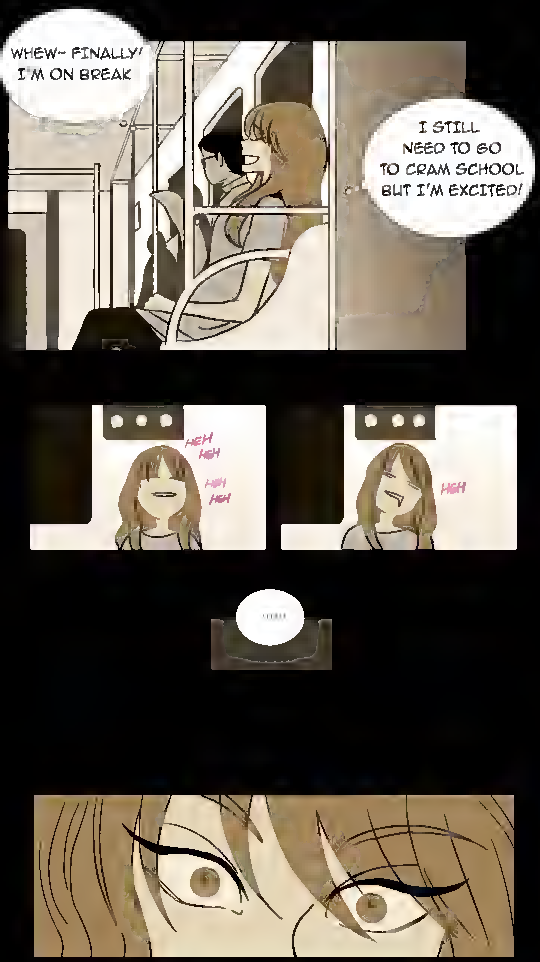
.....
BY THE WAY,
DO YOU WANT TO GRAB DINNER AFTER THIS?
WHAT??
NO... I MADE PLANS WITH BORA AND EUNTAEK...
WAHT?
GEEZ~ DO YOU GUYS EVER
GET ANY TIME OFF FROM EACH...
.....
GASP
OK THEN MAYBE NEXT TIME~
HAHAHAHA!
GOOD LUCK ON YOUR EXAM, SEOL~
UH... THANKS...

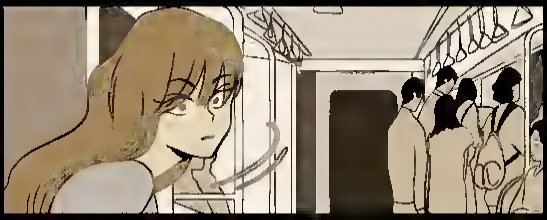
"SEOL-"?

IT's OVER
HOORAY-
HOORAY-

GEE
GEE GEE
GEE
BABY
BABY
GEE GEE
GEE GEE
BABY BABY
BABY BABY



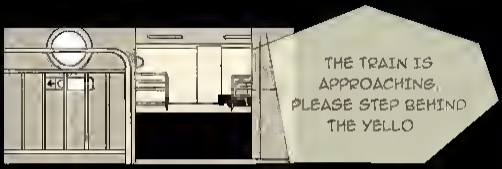

WHEW~ FINALLY! I'M ON BREAK
I STILL NEED TO GO TO CRAM SCHOOL BUT I'M EXCITED!
HEH HEH
HEH HEH
HEH
.....

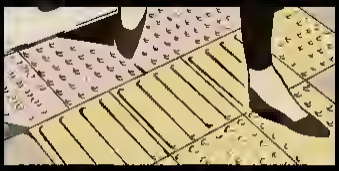


HUH!

IT FELT LIKE SOMEONE WAS WATCHING ME
MAYBE I WAS DREAMING...

I'M OVERREACTING...


THE TRAIN IS
APPROACHING.
PLEASE STEP BEHIND
THE YELLO



YAWN~

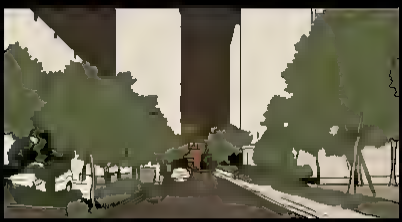
HUH?
SEOL HONG?!

HUH?
YOUNGGON OH!
SEOL! IT REALLY IS YOU-!
WOW- WHAT A COINCIDENCE! DO YOU LIVE AROUND HERE?
WHAT BRINGS YOU HERE?
ME? MY FRIEND LIVES AROUND HERE I CAME OVER TO SEE HIM AFTER THE EXAM-!
AT THIS HOUR?
THIS IS WHEN THE PARTY BEGINS, ISN'T IT?
YOUR FRIEND LIVES AROUND HERE?

HMM...
INTERESTING
.....
YOU'RE RIGHT
HOW INTERESTING
WHAT A COINCIDENCE- SOMETHING'S UP-
I'LL WALK YOU HOME BEFORE I MEET UP WITH MY FRIEND!
WHAT? YOU DON'T HAVE TO DO THAT...

I CAN'T LET A GIRL WALK HOME BY HERSELF
THIS... DOESN'T FEEL TOO BAD AT ALL...!
COME ON~
LET'S GO~!

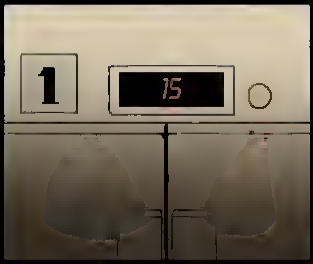
WHAT SOMETHING TO EAT? THERE ARE LOTS OF PLACES—
NO, THANKS. I ALREADY ATE.
REALLY? OK THEN HEY, WHAT'S THAT? LET'S CHECK IT OUT!
IT'S LATE. I SHOULD GO HOME...
HEY!!! WATCH OUT!!!
VROOM~
THUMP
OOF!!!
SHEESH! WATCH WHERE YOU'RE GOING, WILL YA?!?



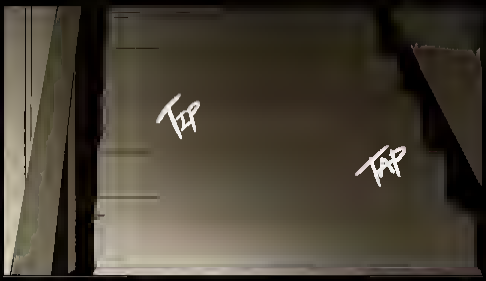
ARE YOU OK?
YEAH... I'M JUST A LITTLE SORE...;;
S...SORRY...
ANXIOUS~
.....
I HAVE TO GIVE HIM SOME CREDIT.
HE SEEMS TO HAVE BECOME A LITTLE NICER...

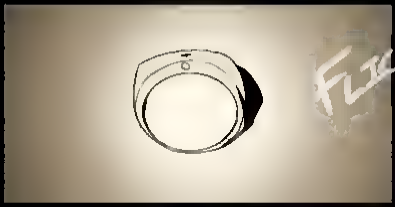
ANYWAYS, YOU SHOULD GET GOING. YOUR FRIEND MUST BE WAITING
THANKS
DON'T MENTION IT. BYE~

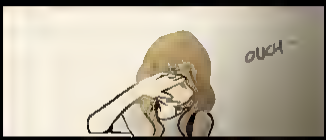
HEH HEH


1
15

LOOKS LIKE THE STAIRS WILL BE FASTER
4F


TAP
TAP


FLICK-


OUCH

BOW... BOW...
GASP-!

TAP
TIP
TAP

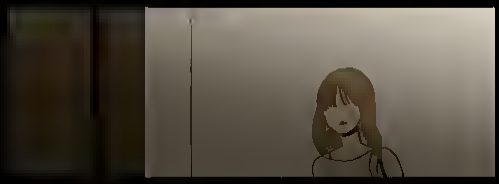
HUH?
YOUNGSON?
.....
WHY IS HE STILL HERE?

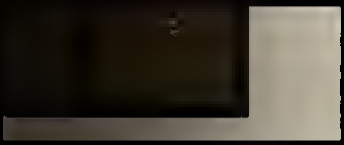
TIP
TIP
TAP

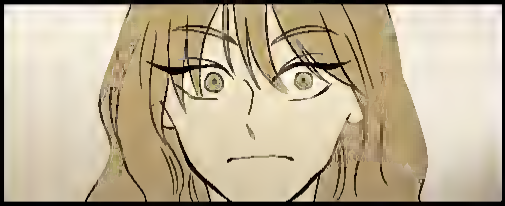
FLICK

3

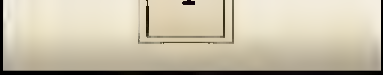
TIP







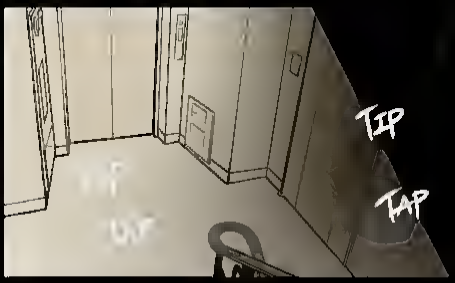
SOMETHING DIDN'T FEEL RIGHT.



4TH FLOOR...

MY HOUSE...

BEFORE I COULD FIGURE OUT
WHAT WAS GOING ON,



MY BODY TURNED AROUND

AND STARTED WALKING
TOWARDS THE NEXT FLOOR.

DON'T RUSH IT.

KEEP A STEADY PACE.
WALK SLOWLY.

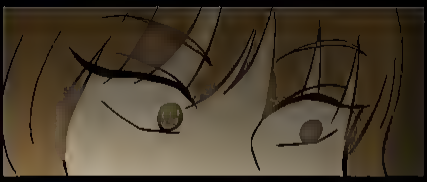
5

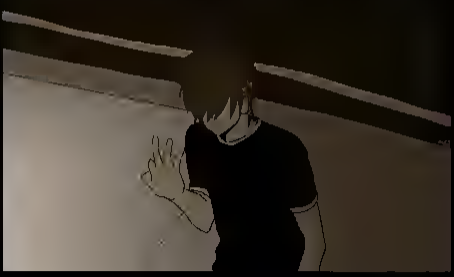
LIK-

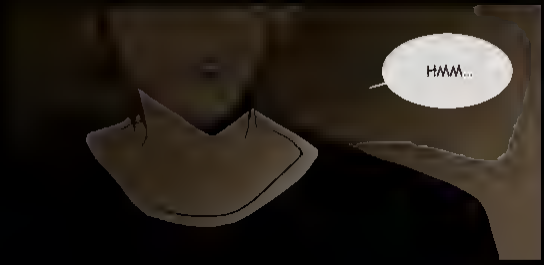
6

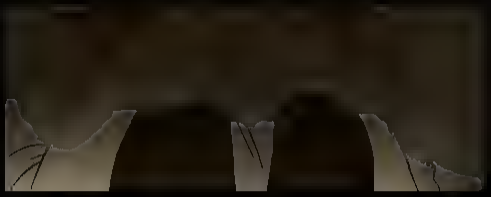
FUCK-

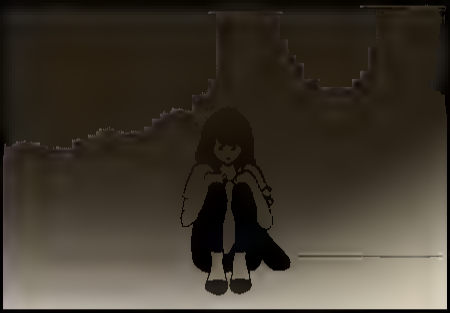
ONE MORE FLOOR...
HALT
NO, WALKING TO THE 7TH FLOOR SEEMS A BIT ODD. I SHOULD STOP HERE

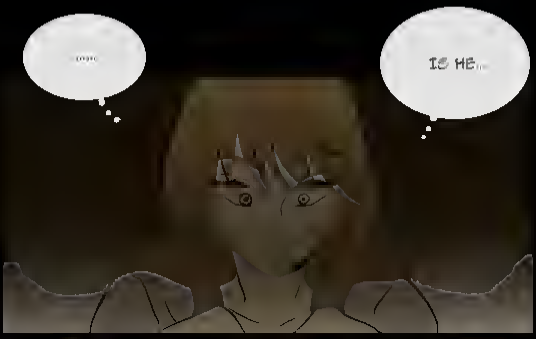





HMM...





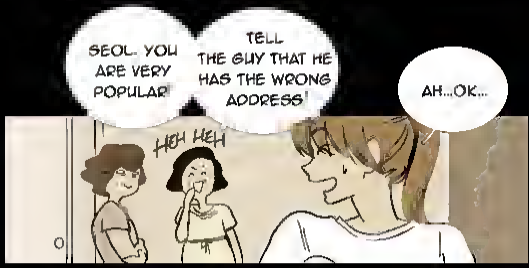


...COUNTING
WHICH FLOOR
I'M ON?

LINE Webtoon

LOOK!!
YOUR GIFT HAS BEEN MAILED TO MY HOUSE AGAIN.

AH... THANK YOU SO MUCH, AGAIN.


SEOL.. YOU ARE VERY POPULAR!
TELL THE GUY THAT HE HAS THE WRONG ADDRESS!
AH...OK...
HEH HEH

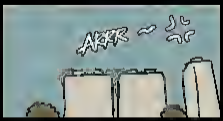
AS YOU CAN SEE, SEOL RESEMBLES MY APPEARANCE. SO GUYS ARE ALL AFTER HER! WHEN I WAS HER AGE,,,
HA HA! EXACTLY!! SEOL GOT HER BEAUTY FROM YOU!
FLOP

SIGH
TONIGHT TONIGHT
DO IT HANG TO LET
YOU GO AGAIN
CALL FROM OUNGGON
JUST FOR ONCE
BEEP
YOU AND I
OH! YOU'RE ANSW
YOU!!!! DIDN'T I TELL YOU TO STOP SENDING ME GIFTS?!!!!!
WHY?? YOU DON'T LIKE THEM? THEY WEREN'T CHEAP...
DAMN IT
THAT'S NOT THE POINT!! I DIDN'T ASK YOU TO SEND ME PRESENTS!!!!
GETTING RID OF THEM IS A PAIN IN THE NECK!! STOP IT!!!
AND PLUS STOP CALLING ME!!!!!

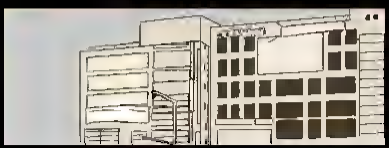
SEOL~ WHY ARE YOU MAD AT ME? IS IT BECAUSE I DIDN'T GET YOU NICER GIFTS??
.....!!!!
FINE!! THEN LET'S GO SHOPPING TOGETHER NEX..
BEEP
BEEP
BEEP, BEEP
FLING

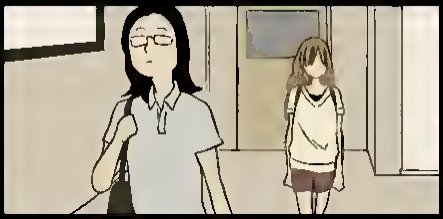
RIDI
CU
Lous!!

AAARGH! IS IT MY TURN NOW??
I WAS CRAZY!! I SHOULDN T HAVE COMFORTED HIM BACK THEN!!

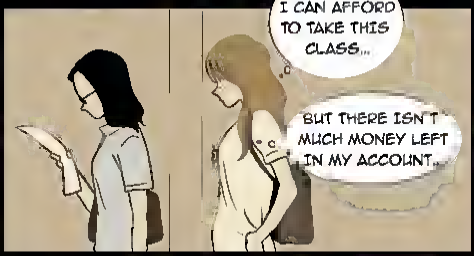

AKK~

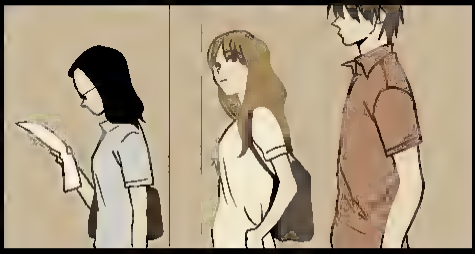
cheese in the trap

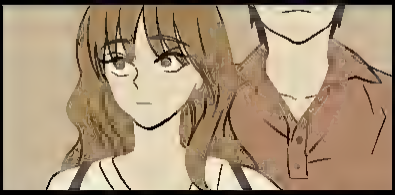




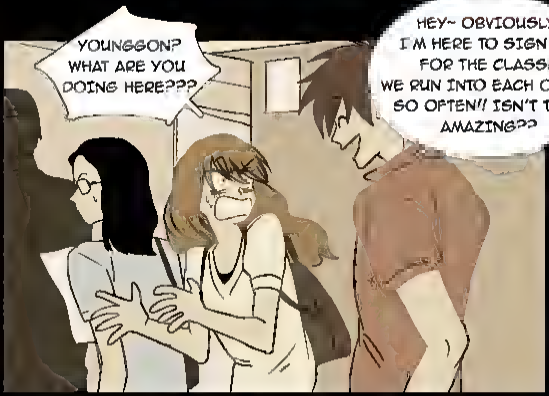
THERE AREN'T MANY PEOPLE! NICE!
oh! ~


I CAN AFFORD TO TAKE THIS CLASS...
BUT THERE ISN'T MUCH MONEY LEFT IN MY ACCOUNT..





ARE YOU HERE TO SIGN UP FOR THE CLASS??
!!!


YOUNGGON? WHAT ARE YOU DOING HERE???
HEY~ OBVIOUSLY I'M HERE TO SIGN UP FOR THE CLASS!! WE RUN INTO EACH OTHER SO OFTEN!! ISN'T THAT AMAZING??

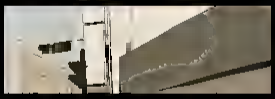
I MEAN, WHY ARE YOU...
YOU'RE NOT THE ONLY ONE WHO TAKES EXTRA CLASSES
WHY?? I NEED TO LEARN HOW TO USE EXCEL PROGRAM..
AND COMPUTER ACCOUNTING SYSTEMS

BUT WHY ARE YOU COMING TO THE ACADEMY IN THIS TOWN ..??
OH, BY THE WAY!

APPARENTLY YOU DON'T LIVE ON THE 6TH FLOOR!

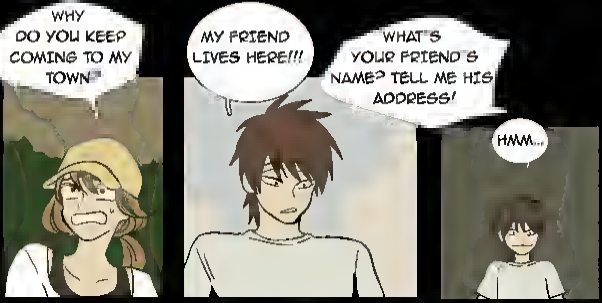
YOU LIVE ON THE 4TH FLOOR! WHY DIDN'T YOU TELL ME?
HOW DID YOU KNOW...
OH~ I SAW YOU LAST NIGHT!
YOUR NEIGHBOR LOOKED DANGEROUS AT NIGHT, SO I SECRETLY OBSERVED YOU FOR
YOUR SAFETY...
WOOSH

HUH? WHAT ABOUT THE CLASS?
IGNORE



SEOL!
FLINCH

HEH HEH


WHY DO YOU KEEP COMING TO MY TOWN?
MY FRIEND LIVES HERE!!!
WHAT'S YOUR FRIEND'S NAME? TELL ME HIS ADDRESS!
HMM...

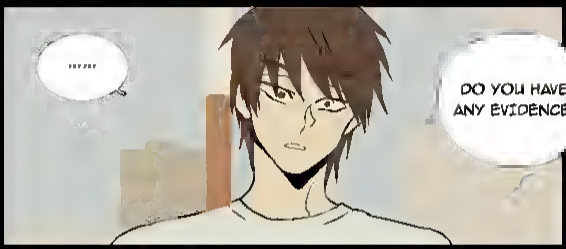
COME ON-
DOES IT MATTER?

YOU'VE GOT LOTS OF STUFF!! GROCERIES?
LET ME HELP YOU!
I DON'T NEED YOUR HELP!!!
SWATCH

.....
WHY ARE YOU BEING COLD TO ME?
YOU HAVEN T ANSWERED MY CALL OR MESSAGES...
DID I DO SOMETHING WRONG?
PEOPLE MIGHT MISUNDERSTAND THAT I'M THE ONLY ONE WHO LIKES YOU...!
GASP
.....!
ARE YOU INSANE?? WHY WOULD I LIKE YOU???
SERIOUSLY?? IF YOU DON'T STOP NOW....
THEN?
YOU DON'T?
GREE
You're driving me crazy
P-POLICE!! RIGHT! I'M GOING TO CALL THE POLICE!!!
POLICE?

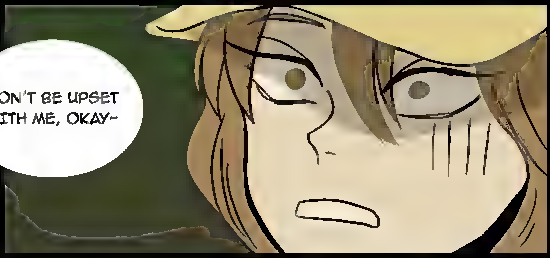
...
PUFF
PUFF...

IS HE SCARED??
PHEW...


...
DO YOU HAVE ANY EVIDENCE?

WHAT?

DO YOU HAVE ANY EVIDENCE TO PROVE THAT I THREATENED YOU?
GASP
HA-!
SEOL! YOU'RE ACTING STRANGE NOW!
I DON'T UNDERSTAND WHY YOU'RE MAD AT ME AND WHY YOU WOULD TRY TO CALL THE POLICE WHEN I'M TRYING TO BE REALLY NICE TO YOU.

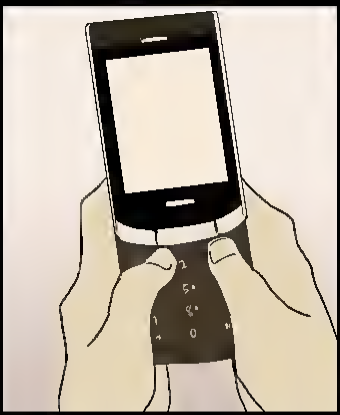


THIS...

THIS IS NOT RIGHT!!!!!!!

THE TEXTS HE'S SENT ME?

I ALREADY DELETED THEM ALL.



EVEN IF I STILL HAD THEM, THEY WOULDN'T BE HELPFUL.

I DON'T HAVE ANY EVIDENCE.

IN THAT CASE, I SHOULD COLLECT SOME FROM NOW ON.

I SHOULD ORDER A RECORDER BUT I DON'T KNOW WHEN HE WILL SHOW UP AGAIN...
LET ME TRY THE VOICE MEMO IN MY PHONE!
MIC MIC CHECK
MIC MIC CHECK
MIC MIC CHECK
FAILED
THEN RECORDING FUNCTION ON MY MP3 PLAYER
THIS IS OLD BUT...
WRITE
OH! IT'S WORKING!
THE SOUND IS LOW THOUGH

POWER-MENU-RECORD BUTTON! I NEED TO GET USED TO THIS ORDER!
ARGGG.. THIS CRAP!!
AH....
I FEEL AWFUL
I WANT TO BE COMFORTED

MY MOM WOULDN'T THINK THIS IS A BIG DEAL...
SHE'D ERASE ABOUT IT INSTEAD..
MY DAD IS TOO BUSY WORKING....
JUN IS BUSY STUDYING ABROAD...
BORA IS TRAVELING NOW...
IF I TELL PEOPLE AT SCHOOL ABOUT THIS.. THEPE WILL BE WEIRD RUMORS ABOUT IT
HOW COULD SHE LEAVE AS SOON AS OUR VACATION STARTED?
(ring)
RING
AH!
MONA!! IT'S ME! HOW ARE YOU?
FRIEND FROM HIGH SCHOOL
IT'S BEEN A WHILE! DO YOU HAVE T...
WHAT?! YOUR BROTHER GOT INTO A CAR ACCIDENT?
!!!
IS HE OK?
AH.... I'M SO GLAD HE'S FINE.

ALRIGHT LET ME GO VISIT HIM SOMETIME.
PLEASE SAY HI FOR ME.

BEEP

AAAAHH...

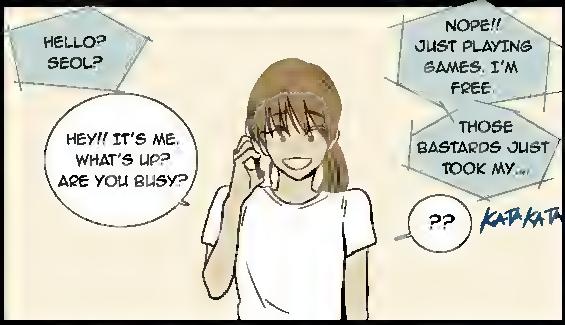
....
EUNTAEK!!

BUT EVEN MILO EUNTAEK SEEMED LIKE HE HATED YOUNGGON.
WOULD IT BE OK TO CALL HIM ABOUT YOUNGGON?
...WELL... I DON'T HAVE TO TELL HIM. I JUST WANT TO SEE SOMEBODY.

LET'S JUST CALL HIM

Busy
Busy

Ring
Ring
Ring


HELLO? SEOL?
HEY!! IT'S ME. WHAT'S UP? ARE YOU BUSY?
NOPE!! JUST PLAYING GAMES. I'M FREE.
THOSE BASTARDS JUST TOOK MY...
??
KATAKATA

BORA ISN'T IN TOWN. SHOULD WE HAVE DELICIOUS FOOD BETWEEN YOU AND ME?
IT'S ON ME.
GREAT!! WHERE SHOULD WE MEET? AH! LET ME JUST GO TO YOUR TOWN!
SOUNDS GOOD!

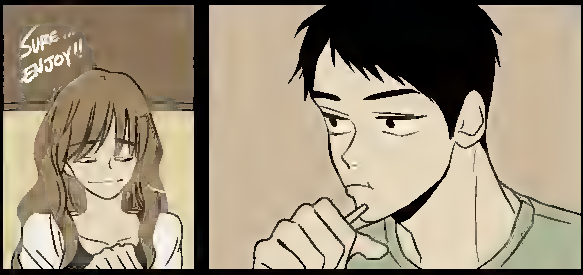
THEN I'LL SEE YOU AT 7.
BEEP

THAT WAS EASY...
tonight
tonight

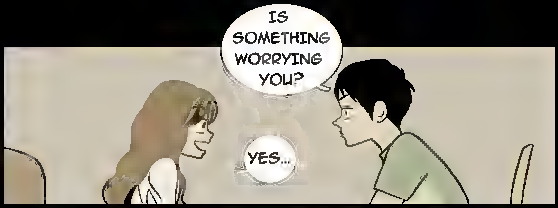
HUH?
WHY?
WHERE DO YOU LIVE?

IT TOOK TWO HOURS FOR ME TO GET HERE AND YOU'RE TREATING ME TO JUST A HAMBURGER?

RIGHT! I'M SORRY THAT I DON'T HAVE MONEY.
WHAT ABOUT YOU? I KNOW I SAID I WOULD TREAT YOU BUT HOW COULD YOU JUST HAVE YOUR BUS CARD ONLY?
WELL... A HAMBURGER IS GOOD, TOO.


SURE... ENJOY!!

BY THE WAY YOU LOOK TIRED.
HUH?


IS SOMETHING WORRYING YOU?
YES...

I'M PRETTY SURE SOMEBODY KEEPS FOLLOWING..
HAHAHAHAHAH!! YOU??! TAKE HIM BEFORE YOU MISS HIM!
PREDICTION 1
SOMEBODY TENACIOUSLY KEEPS..
WELL.. WHEN A MAN SERIOUSLY LIKES SOMEBODY THAT COULD HAPPEN. YOU KNOW?
SO BEFORE YOU MISS HIM, YOU SHOULD-
PREDICTION 2
YOUNGGON..
I DON'T WANT TO HEAR ABOUT HIM
PREDICTION 3
SOMEBODY KEEPS FOLLOWING..
.....
ARE YOU BRAGGING?
PREDICTION 4

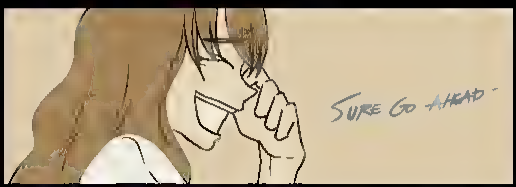
HMM... WHAT SHOULD I DO?
UNLIKE BORA, I CAN'T GUESS HIS REACTION
HEY! CHECK THIS OUT!
ACTUALLY I HAVE SOMETHING TO SHOW YOU!
?

TADA!
LOOK AT MY EYES CAREFULLY!!
SPIN~ SPIN~
SPIN~
SPIN~
SPIN~
?!
MY EYES ARE SPINNING~
SPIT
DO NOT TRY TO DO THIS IT PROBABLY WON'T WORK..

PU-HAHAHA
SORRY
I'M SO SORRY THAT I'VE GOT SOME THINGS...

GUMULE...
THANK BEAT ME UP SAYING..

AH THE WAS THIRSTY
CAN I GET


SURE GO AHEAD

DOUBLE CHEESE
BURGER AND FRIES!!
BE CAREFUL OF HEART DISEASE

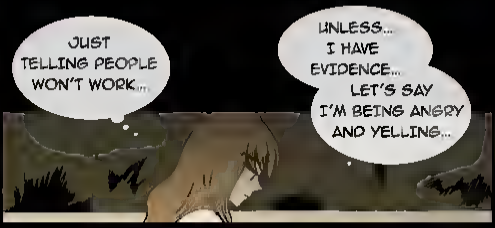
THERE'S A BUS THAT GOES TO MY HOUSE DIRECTLY FROM THE BUS STOP OVER THERE
YEAH? GOOD!

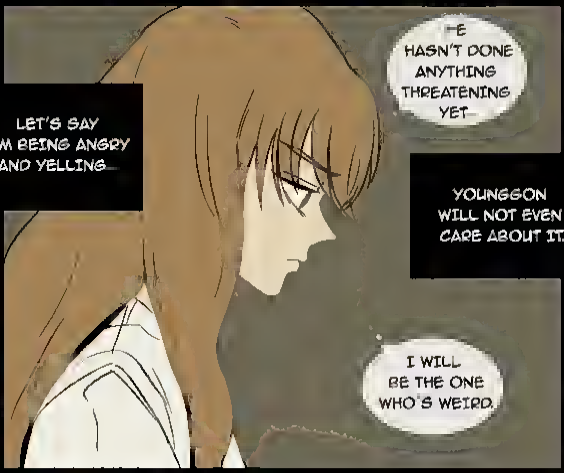
YOU LIVE IN THE MIDDLE OF NOWHERE HOW DID YOU GET TO SCHOOL BEFORE YOU MOVED OUT?
DO YOU UNDERSTAND WHY I FELL ASLEEP ALL THE TIME?
YEAH~

I'M LEAVING! THANKS FOR DINNER
GOODBYE!

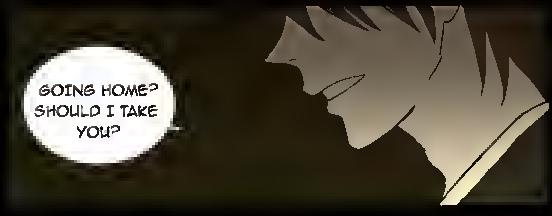
THE WAY HE TALKS IS NOT NICE BUT HE'S A NICE GUY.
.....
I KNOW THAT HE WAS TRYING TO MAKE ME LAUGH

HOWEVER,
IT'S STILL HARD FOR ME TO TELL HIM
ABOUT MY UNCOMFORTABLE FEELINGS




LET'S SAY I'M BEING ANGRY AND YELLING...
HE HASN'T DONE ANYTHING THREATENING YET...
YOUNGSON WILL NOT EVEN CARE ABOUT IT.
I WILL BE THE ONE WHO'S WEIRD.

WHERE ARE YOU GOING?


GOING HOME? SHOULD I TAKE YOU?

.....

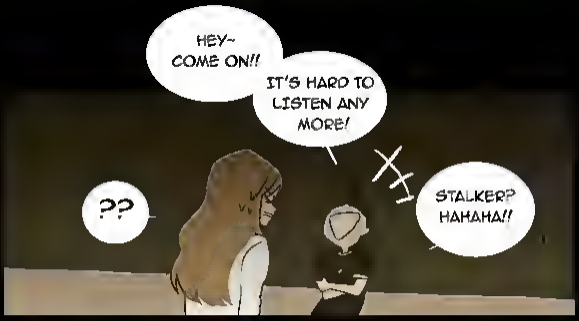
R... RECORDER...

!
WHIP
I DON'T KNOW IF IT WILL WORK WELL..
WHERE ARE YOU GOING?!
ARE YOU GOING BACK TO EUNTAEK??
WHAT?! HAVE YOU BEEN WATCHING ME...?

.....
...WERE YOU SECRETLY WATCHING ME... WHEN I WAS WITH EUNTAEK?
WHY DO GIRLS INCLUDING BORA LIKE HIM SO MUCH?
YOU, TOO? DO YOU ALSO LIKE HIM?
HUH?!
.....

WHAT ARE YOU TALKING ABOUT? I DON'T UNDERSTAND WHY YOU'RE UPSET NOW!
WHAT DO YOU THINK YOU ARE TO GET SO UPSET WITH ME IN THIS SITUATION!! YOU'RE ACTING WEIRD!
WHAT?!
GEEZ ARE YOU KIDDING ME?
YOU MET ANOTHER GUY AND SMILED AT HIM! ISN'T THIS A GOOD REASON FOR ME TO BE UPSET?
AND HE'S THE GUY WHO THREW A BASKET BALL AT ME!!!
YOU JUST GOT HIT BY THE BALL WHEN YOU WERE TRYING TO ORAS BORA AWAY!!
.....
.....HA...
YOU SHOULD STOP PLAYING HARD TO GET! I'M ALMOST SICK OF IT

YOU'VE BEEN TALKING AS IF YOU'RE MY BOYFRIEND...
I HAVE NO INTEREST IN YOU!!
AND YOU KEEP SHOWING UP THESE DAYS...
THAT'S WHAT STALKERS DO!! UNDERSTAND?!
.....
WHAT? STALKER?
PU...
PUHAHAHAHA!!!
PUHAHAHA!!!


HEY~ COME ON!!
IT'S HARD TO LISTEN ANY MORE!
??
STALKER? HAHAHA!!

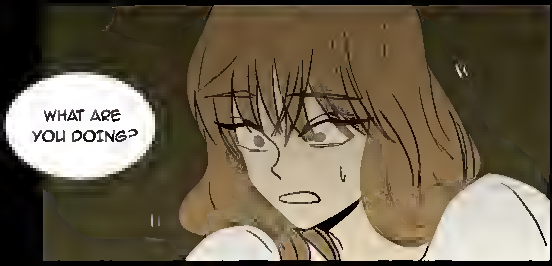
GIGGLE
STOP ACTING LIKE THIS! THIS IS NOT CUTE~
EVERYBODY IN THIS WORLD KNOWS THAT YOU LIKE ME..

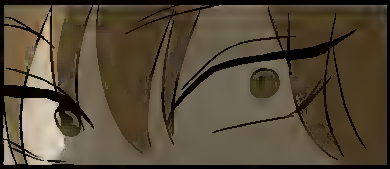
.....?!

SO DOES JUNG!
.....
WHAT?
I HEARD THAT YOU TOLD HIM THAT YOU LIKED ME
JUNG WAS SO SURE. SO I GOT MY HOPE UP!!
THAT YOU LIKE ME..
SO I HAVE NO DOUBT THAT WE WILL MAKE A PERFECT COUPLE

..I WAS SO CONFUSED AND UPSET THAT I DIDN'T KNOW WHAT TO SAY.
WHAT...
WHAT...
WHAT THE HELL IS GOING ON...?
RUSTLE
GULP

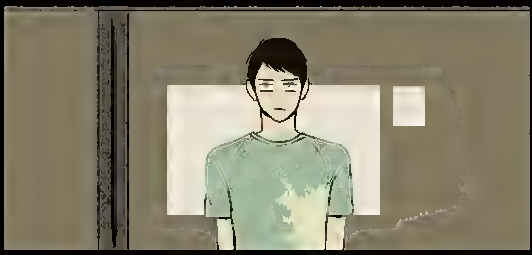
OOPS...!


WHAT ARE YOU DOING?



ARE YOU...
RECORDING THIS CONVERSATION RIGHT NOW?

LINE Webtoon



IT'S HOT..

.....
THE BUS IS TAKING FOREVER.

cheese in the trap

GRAB
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
I TURNED IT ON TO LISTEN TO MUSIC ON MY WAY HOME.
OH, YEAH? THEN LET ME SEE IT.
WHAT?
YOU DON'T HAVE ANY RIGHT TO TELL ME WHAT TO DO!
NO!
WHAT'S THE MATTER? I JUST WANT TO SEE WHAT MUSIC YOU LISTEN TO.
WHY WON'T YOU LET ME SEE IT?

DO YOU THINK I'M STUPID OR SOMETHING?
YOU SAID YOU WERE GOING TO CALL THE COPS ON ME LAST TIME.
YOU'RE RECORDING THIS CONVERSATION, AREN'T YOU?
ARE YOU KIDDING ME?
.....
SHUT

AAAAAAAAACK!
!
HEY!!! STOP RIGHT THERE!!!
AAACK!!!
GRAB

JEEZ.

YOU REALLY ARE SOMETHING

HOW ANNOYING

HOW COULD YOU BE SO UNGRATEFUL

I'VE DONE NOTHING WRONG BUT TO BE NICE TO YOU.

WHERE DID YOU LEARN TO SCHEME LIKE THAT?

I'M TAKING THIS.

Eeeek-

GRAB
AAAAARGH
?!
THUMP

!
GRAB
SWOOSH
NOT SO FAST!
THUMP

DAMN...!

DO YOU WANT TO DIE?!

YOU KNOW WHAT?
JUST GIVE ME THE RECORDING. IF YOU DO, I'LL FORGIVE YOU
GIVE IT TO ME.
I SHOULD SCREAM
ARE YOU EVEN LISTENING?
I TRIED TO BE NICE, BUT..!!
!!
GRAB
GASP...

F...FI...

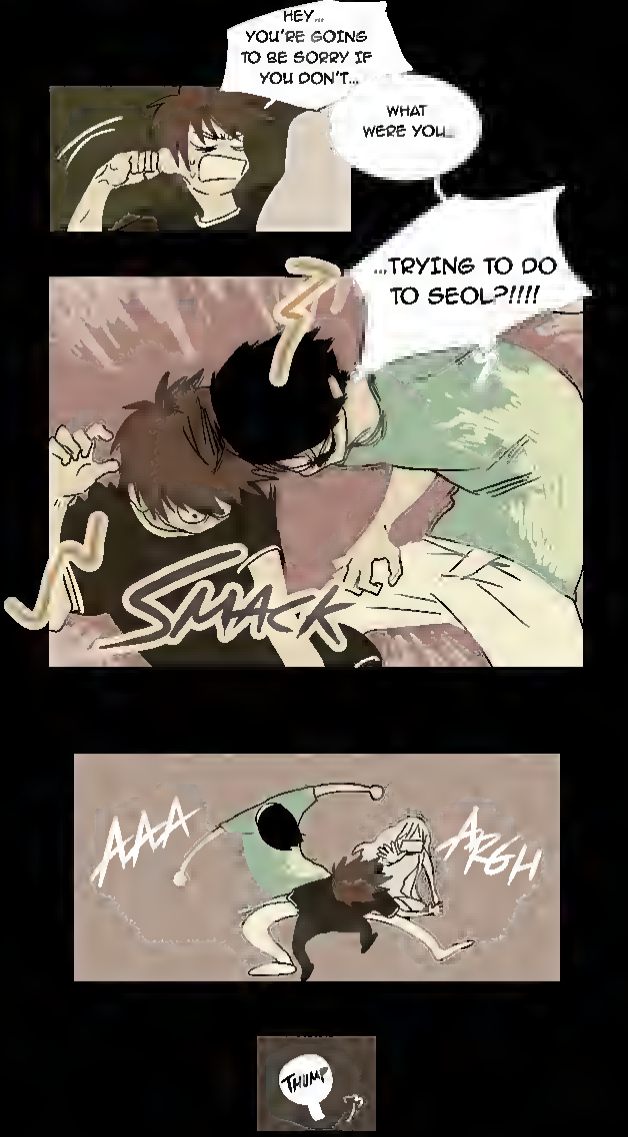
FIRE...

HUH? HEY!!!

WH...
WHAT...

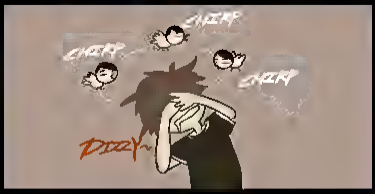
.....!!!
ARG...

EU...EUNTAEK!
WHAT...
WHAT DO YOU THINK YOU'RE DOING?
WH... WHAT'S GOING ON?
SWING
WHAT ARE YOU DOING HERE?!!!
SWING
ACK!

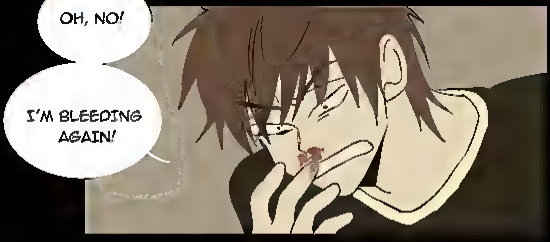

HEY... YOU'RE GOING TO BE SORRY IF YOU DON'T...
WHAT WERE YOU...
...TRYING TO DO TO SEOL?!!!!
SMACK
AAA
ARGH
THUMP

GROAN
GROAN...
EU...EUNTAEK...
PANT
PANT
PERFECTLY FINE
WH... WHY, YOU...
EUNTAEK! WHY, I OUGHT TO...!!!!
!

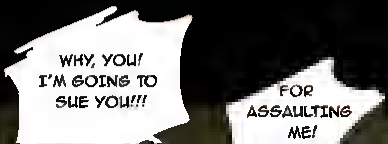
HOW DARE YOU DO THIS TO SOMEONE OLDER THAN
SMACK
WHAT DID YOU SAY?
.....
ACTED LIKE!
IF YOU HAD!
SMACK
SMACK
A DECENT HUMAN BEING!
POW
THEN MAYBE I WOULD!
SMACK


CHIRP
CHIRP
CHIRP
DIZZY

PANT
PANT
OKAY, THAT'S ENOUGH...!


OH, NO!
I'M BLEEDING AGAIN!

WHY, YOU...


WHY, YOU! I'M GOING TO SUE YOU!!!
FOR ASSAULTING ME!

YOU WON'T GET OFF BY PAYING MY HOSPITAL BILL THIS TIME!
WHY, I OUGHT TO...
I'M GOING TO MAKE SURE YOU GO TO PRISON FOR THIS!
YOU'LL NEVER BE ABLE TO GET A JOB! DO YOU UNDERSTAND?!!!
YOU'RE GOING TO PAY FOR THIS!!!
THIS IS ATTEMPTED MURDER!!! DO YOU KNOW THAT?!

HEY! YOUNGGON!
I'M GLAD YOU SAID THAT
PERFECT
GUESS WHAT? I'M GOING TO TELL THE POLICE THAT YOU'VE BEEN STALKING ME!!!
I JUST RECORDED EVERYTHING YOU SAID AND DID! THAT'S RIGHT!
EVERYTHING!

YOU'VE FRIGHTEND ME BY FOLLOWING ME AROUND FOR NO REASON THAT'S A MISDEMEANOR!!!
WH...WHAT?
I... I JUST WANTED TO TELL YOU HOW I FEEL. YOU OVERREACTED...
I SEARCHED ONLINE IF YOU INSTILL FEAR AND STOP SOMEONE FROM LEAVING OR TOUCH THEM. THAT S PUNISHABLE BY LAW!
PLEASE FALL FOR IT, PLEASE...
IF I SUBMIT THIS AS EVIDENCE, YOU'RE GOING TO PRISON!
THAT S WHAT YOU DID TO ME!
WE'LL SEE IF HE BUYS IT...

...

SEO...
SEOL...
WHY... ARE YOU DOING THIS TO ME?

I... I JUST...
YOU KNOW... I DIDN'T WANT TO SEEM LIKE A CREEP
I WAS GOING TO GIVE IT BACK AFTER DELETING THE FILE

GASP...

DON'T BE LIKE THAT.
YOU KNOW HOW SINCERE...
STOP SAYING THAT YOU'RE SINCERE!

YOU NEVER LIKED ME YOU WERE JUST BEING SELFISH!
IF YOU HAD SINCERELY LIKED ME YOU WOULDN'T HAVE DONE THAT!

...BUT I HEARD THAT YOU LIKED ME...
WHAT THE...!!!
YOU SHOULD'VE CHECKED WITH ME FIRST!
WINCE
AND THINK ABOUT IT! EVEN IF THE FEELING WERE MUTUAL. HOW COULD YOU !!
.....
FORGET IT

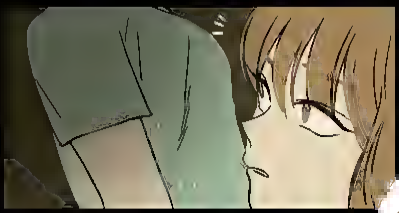
EVEN
IF I WERE TO SAY
THAT I HAD FEELINGS FOR YOU,
THIS IS NOT A RELATIONSHIP.
IT S COMPLETELY
ONE-SIDED.
DO
YOU HAVE ANY
IDEA HOW MUCH
YOU'VE SCARED
ME...
WINCE
SEO...

SEOL!
I'M SO SORRY!
PLEASE FORGIVE
ME!
PRETTY PLEASE?
JUST THIS ONCE?
I... I'M AN ONLY
SON! MY PARENTS'
HEART WILL BREAK
INTO PIECES
IF I CAN'T GET
A JOB IN THE FUTURE!
PLEASE?
WH...
WHAT IF I NEVER
SHOWED MYSELF
IN FRONT OF YOU AGAIN?
HOW DOES THAT
SOUND?
.....!!!
COME ON,
SEOL!
PLEASE
FORGIVE ME!

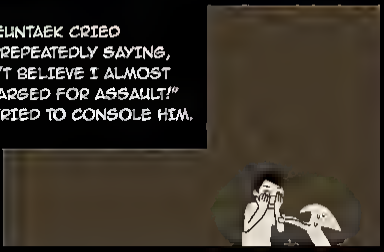
I TOLD HIM NOT TO MESS WITH EUNTAEK ANYMORE, AND THAT IF HE KEEPS DOING WHAT HE'S DOING TO ME OR THE OTHER GIRLS AT SCHOOL, THEN HE'LL REALLY BE SORRY

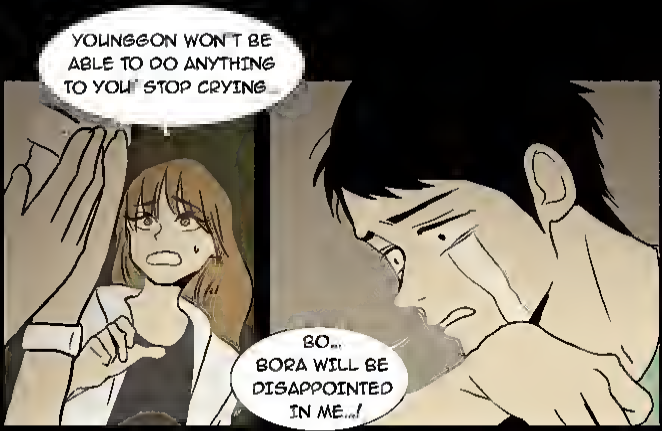
HE NODDED AND ASKED OVER AND OVER IF I'M REALLY NOT GOING TO CALL THE POLICE

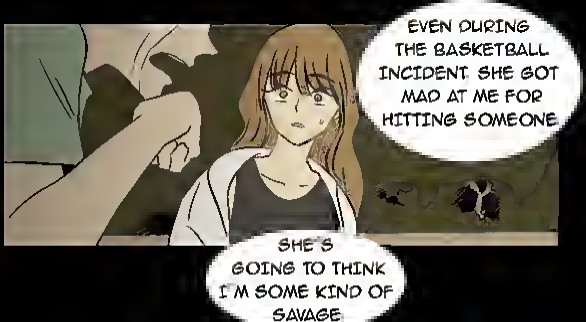
I...DUMPED YOU, OKAY?
HE RAN AWAY AFTER SAYING THAT
BLOOD PRESSURE
MAYBE I REALLY SHOULD CALL THE POLICE ON HIM



EUNTAEK CRIED WHILE REPEATEDLY SAYING, "I CAN'T BELIEVE I ALMOST GOT CHARGED FOR ASSAULT!" WHILE I TRIED TO CONSOLE HIM.







THIS DEPENDABLE YOUNG MAN

IS WORRIED ABOUT
WHAT BORA THINKS.

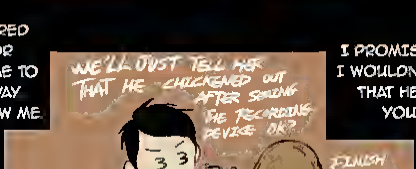
AT THAT MOMENT,
I ENVIED BORA.

WILL I EVER FIND
SOMEONE LIKE HIM?

EVERYTHING AROUND ME
IS BLEAK.

HE SAID HE WAS TOO HUNGRY
TO GO HOME, SO I TOOK HIM
OUT TO EAT AND WE TALKED.

BUNTAEK GOT TIRED OF WAITING FOR THE BUS AND CAME TO TAKE THE SUBWAY THAT'S HOW HE SAW ME.



I PROMISED HIM THAT I WOULDN'T TELL BORA THAT HE PUNCHED YOUNGGON.

I ASKED HIM SOMETHING THAT HAS BEEN BUGGING ME

I NEED TO ASK HIM SOMETHING.
I DO. WHY?
ASK WHAT?
SOMETHING YOU DON'T HAVE TO KNOW
EVERYONE KNOWS HIS NUMBER. HOW COME YOU DON'T?
YOU WON'T GET FAR IN LIFE IF YOU KEEP DOING THAT.
OKAY
WAIT, I HEARD THAT HE'S OUT OF THE COUNTRY. I'M NOT EVEN SURE IF HE'LL BE ABLE TO TAKE YOUR CALL.
WHAT? I HAVE TO CALL INTERNATIONAL?
IT COULD BE A DIFFERENT NUMBER. I'M NOT SURE.
NEVERMIND THEN.
??

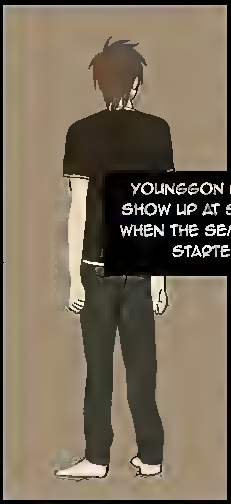
THAT WAS LAME.
I'LL JUST ASK HIM FACE TO FACE.
I NEED TO FIND OUT WHAT'S GOING ON.
JUNG TOLD ME THAT YOU HAVE A CRUSH ON ME!
.....

IF HE WAS TELLING
THE TRUTH...

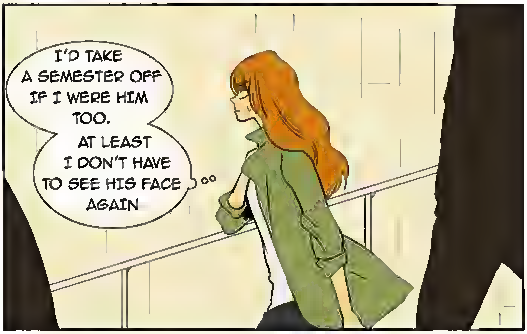
IF HE REALLY SAID THAT....!

I CHECKED THE RECORDING
AT HOME.
IT WAS INAUDIBLE.

BESIDES, IT TURNED OUT THAT I WORRIED FOR NOTHING, BECAUSE ..

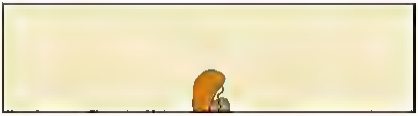


WELL, I'M NOT SURPRISED...

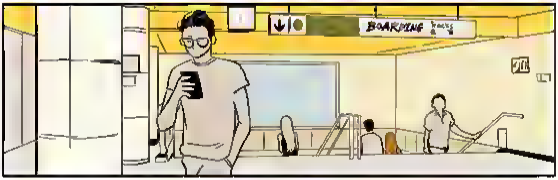

I'D TAKE A SEMESTER OFF IF I WERE HIM TOO.
AT LEAST I DON'T HAVE TO SEE HIS FACE AGAIN

BUT WHY AM I THINK ABOUT YOUNGGUN?
ANNOYED
I SHOULD GO HOME AND EAT SOME PORK RIBS

TURN



GEEZ! I REALLY NEED TO STOP DOING THIS!

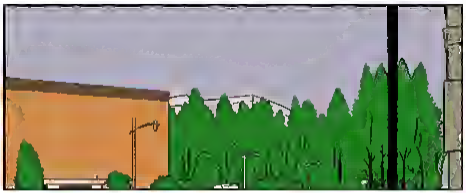

BOARDING

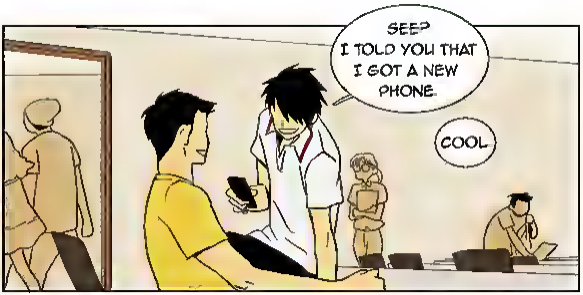
BOARDING

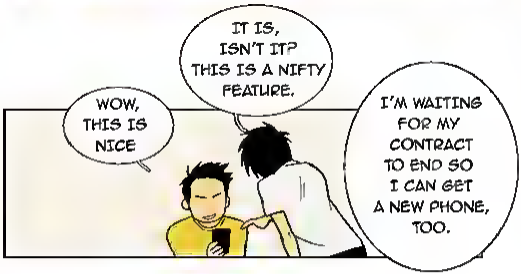
DAMN— THIS IS SO UNCOOL OF ME
IF YOU WANT TO KNOW SOMETHING, JUST ASK!

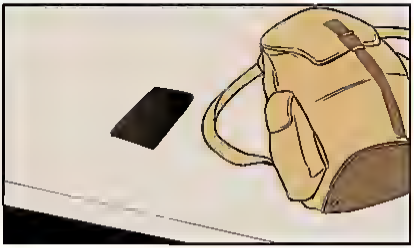
IT'S NOT LIKE
I'M A STALKER
OR ANYTHING

BOARDING
EXIT




SEE? I TOLD YOU THAT I GOT A NEW PHONE.
COOL

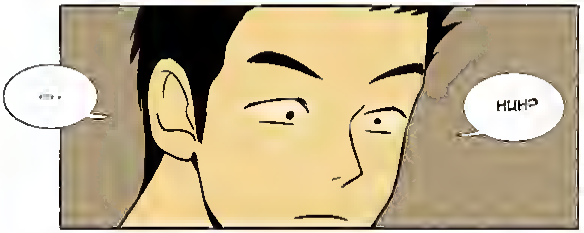

IT IS, ISN'T IT? THIS IS A NIFTY FEATURE.
WOW, THIS IS NICE
I'M WAITING FOR MY CONTRACT TO END SO I CAN GET A NEW PHONE, TOO.



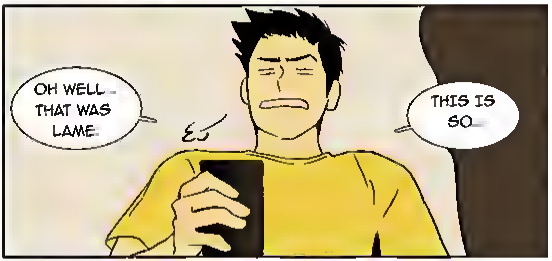
HEY!
COME TO THINK OF IT, JUNG HAS A NICE PHONE,TOO!

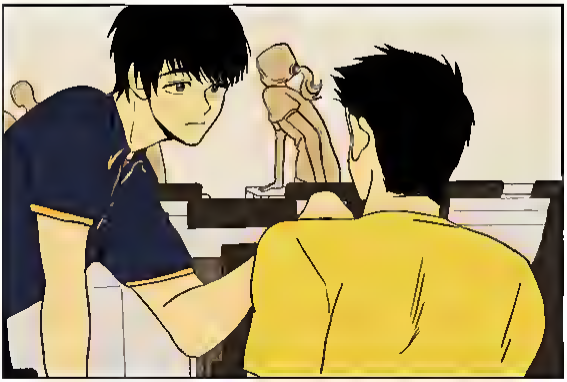
MAYBE HE HAS A PIC OF HIS GIRLFRIEND IN HERE
DO YOU THINK SO?

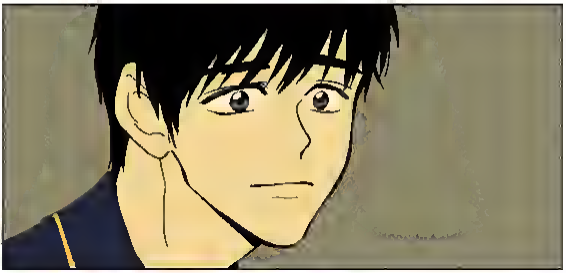
IS IT OKAY TO SEE IT WITHOUT ASKING HIM FIRST?
OF COURSE HE DOES! HE HAS A GIRL HE'S NOT TELLING US ABOUT!
THERE'S NOTHING WRONG WITH THAT
Beep Beep

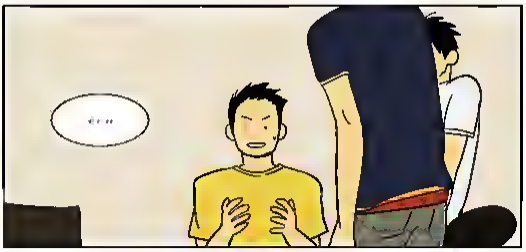

...
HUH?

PASSCODE
LOCKED


OH WELL... THAT WAS LAME.
THIS IS SO...

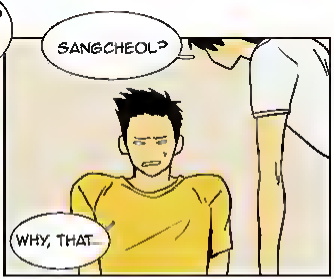




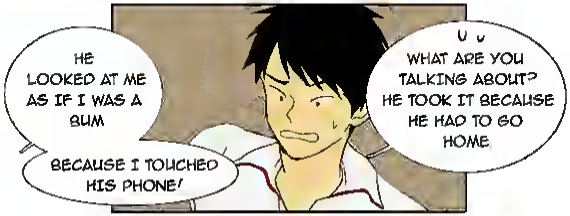


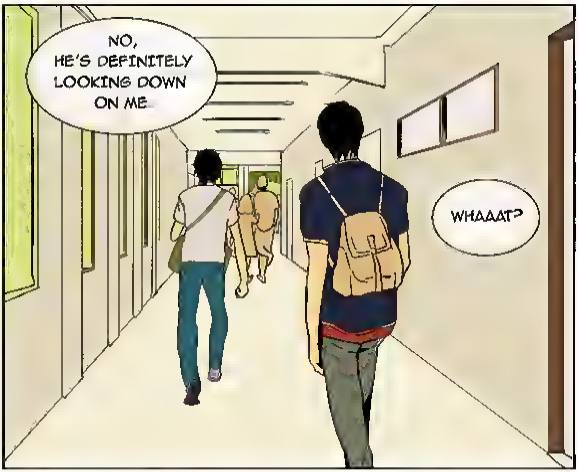
SORRY
I HAVE TO GET GOING
UH, OK...

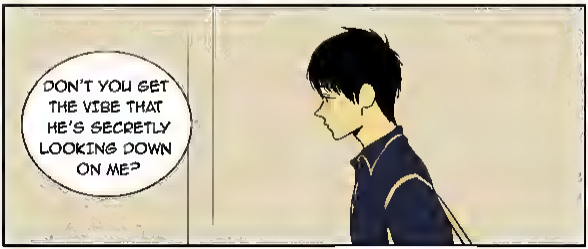
BYE...
BYE WE SHOULD GET GOING TOO

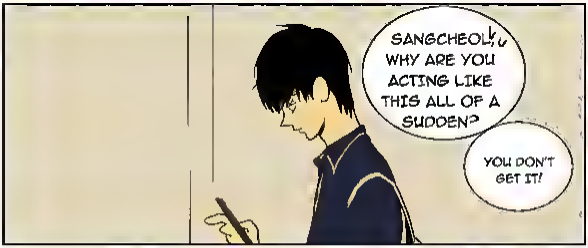

SANGCHEOL?
WHY, THAT...

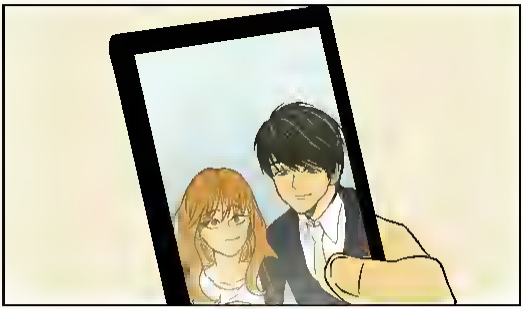
DID YOU JUST SEE THE LOOK ON HIS FACE?
WHAT?

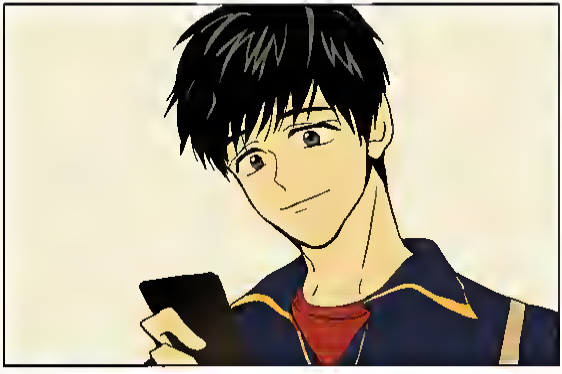

HE LOOKED AT ME AS IF I WAS A BUM
BECAUSE I TOUCHED HIS PHONE!
U_U
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT? HE TOOK IT BECAUSE HE HAD TO GO HOME

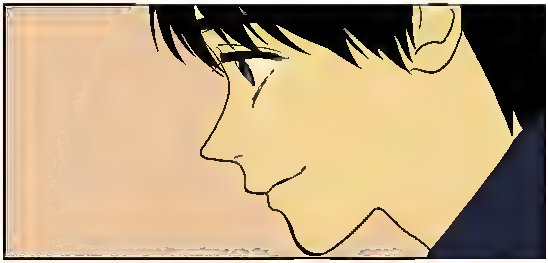

NO, HE'S DEFINITELY LOOKING DOWN ON ME
WHAAAT?


DON'T YOU GET THE VIBE THAT HE'S SECRETLY LOOKING DOWN ON ME?

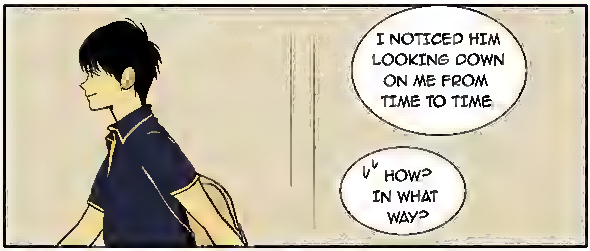

SANGCHEOL, WHY ARE YOU ACTING LIKE THIS ALL OF A SUDDEN?
YOU DON'T GET IT!

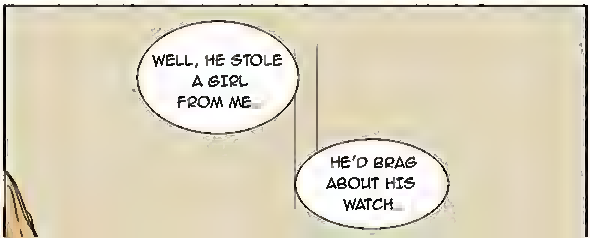






I'VE BEEN GETTING THIS VIBE FOR A LONG TIME.





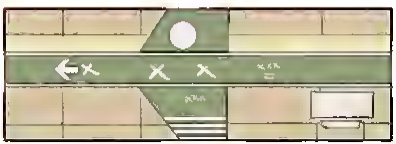
WHEN I TRIED TO TOUCH IT, I COULD TELL THAT HE DIDN'T LIKE IT.

I'M TELLING YOU, HE'S GOT SOME ISSUES.

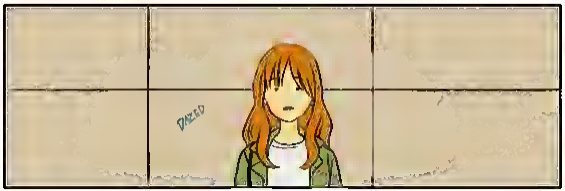
LINE Webtoon

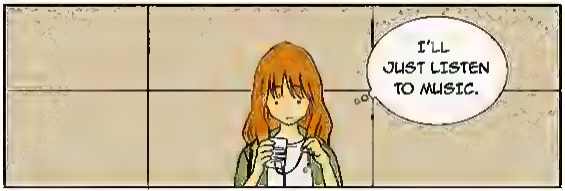
cheese in the trap

EPISODE 24. CHECK



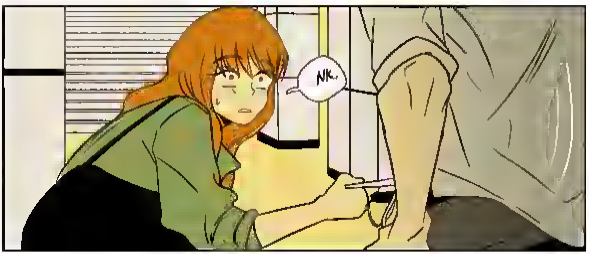
...


DRIED

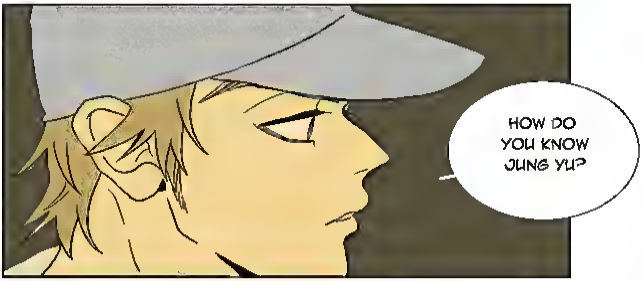

I'LL JUST LISTEN TO MUSIC.

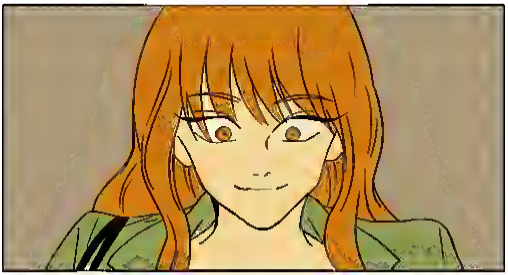
OOPS
THUD
OH NO!
THIS IS EXPENSIVE~!!
GRAB

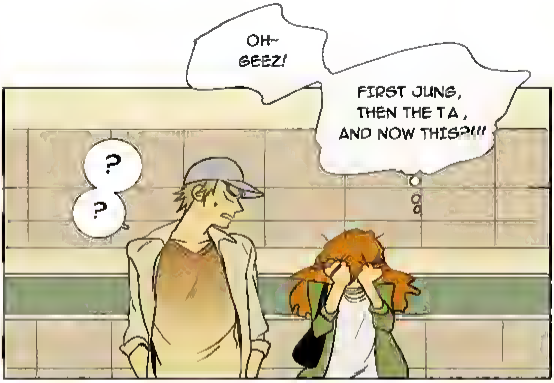
OH
THA-


NK..

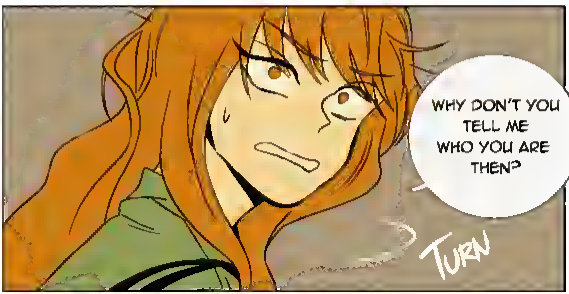
HE'S HANDSOME...
YOU...
IS HE A FOREIGNER? MAYBE NOT...
HEY
HEY!


HOW DO YOU KNOW JUNG YU?




OH~ GEEZ!
FIRST JUNG, THEN THE TA, AND NOW THIS?!!!
?
?

WHAT GIVES?
I ASKED, HOW DO YOU KNOW HIM?

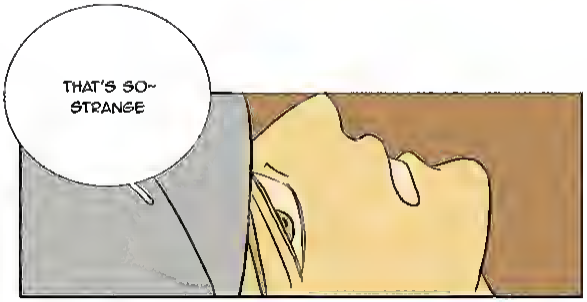

WHY DON'T YOU TELL ME WHO YOU ARE THEN?
TURN

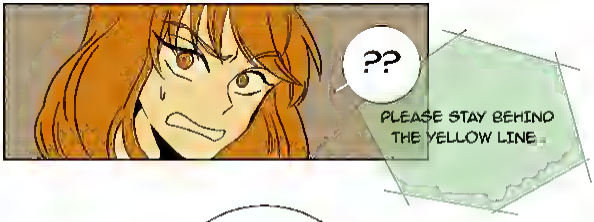
WHO?
ME?

OK
I'M HIS FRIEND
SO, WHAT'S GOING ON BETWEEN YOU TWO?
WHY DID YOU PAUSE?
WHY ARE YOU AVOIDING EYE CONTACT?

NOTHING'S GOING ON'
WHAT?
HMM
STARE
?
WELL... YOU'RE RIGHT. IT DOESN'T MAKE SENSE.
LOOK AT YOUR FACE, YOUR HEIGHT, AND YOUR CLOTHES... IT DOESN'T ADD UP.

YOU ARE WAY~ BELOW JUNG YU'S STANDARDS
SPARK
WHAT DID YOU JUST SAY?!!
HEY!!!
THE TRAIN IS APPROACHING
BUT THEN AGAIN, THAT JERK JUNG YU KEEPS SMILING AND DOING SILLY THINGS
THE TRAIN IS APPROACHING


THAT'S SO~
STRANGE

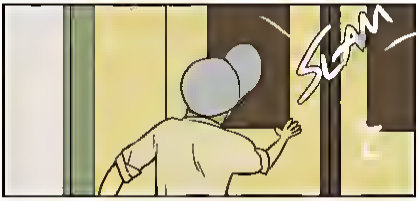

??
PLEASE STAY BEHIND
THE YELLOW LINE

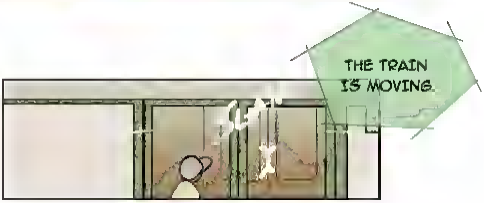
SO HOW FAR
DID YOU GET WITH
JUNG?

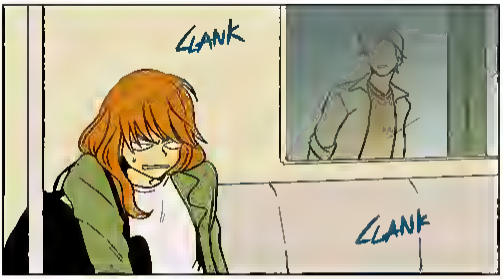
...
THE DOOR IS OPENING
TURN
HEY!! WHERE ARE YOU GOING?
I DON'T SEE A REASON TO ANSWER THAT QUESTION
HEY! WAIT..

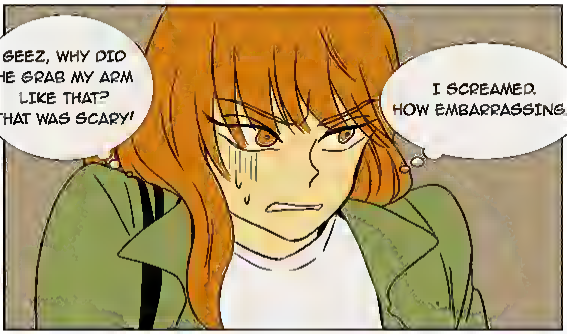
GRAB
YOU JUST WON'T LISTEN TO ME IF I TALK NICELY, HUH?
ACKKK!!!!!!
!!!!!!
DON'T GRAB MY ARM!!!!!!

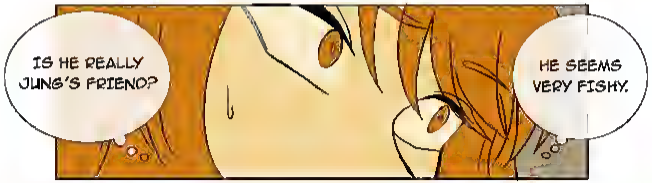
YOU DIDN'T HAVE TO YELL.


SLAM

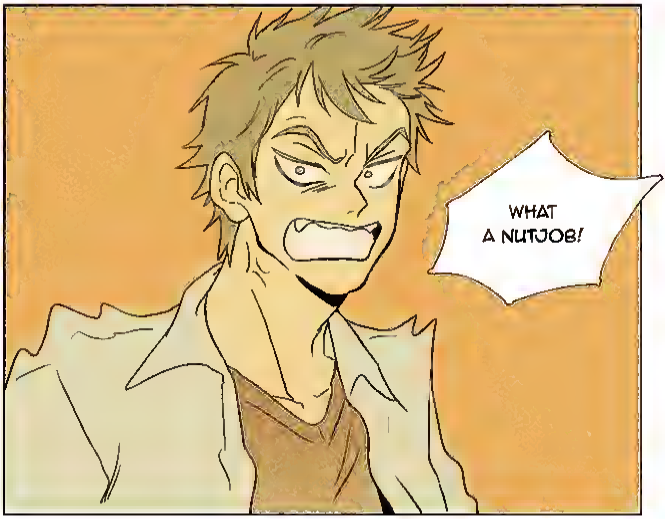

THE TRAIN IS MOVING.

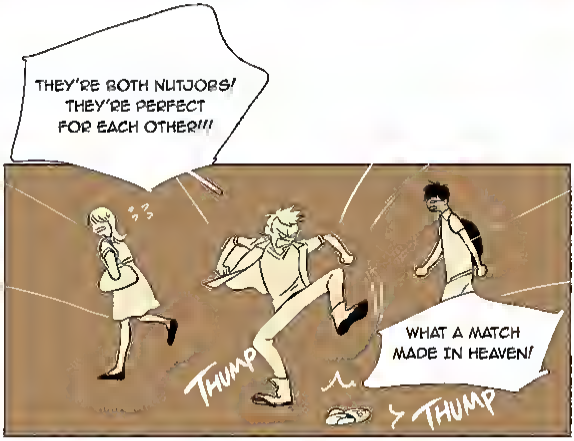

CLANK
CLANK


GEEZ, WHY DID HE GRAB MY ARM LIKE THAT? THAT WAS SCARY!
I SCREAMED. HOW EMBARRASSING.


IS HE REALLY JUNG'S FRIEND?
HE SEEMS VERY FISHY.

HONK~!


WHAT A NUTJOB!


THEY'RE BOTH NUTJOBS! THEY'RE PERFECT FOR EACH OTHER!!!
WHAT A MATCH MADE IN HEAVEN!
THUMP
THUMP

PANT
PANT
I DON'T CALL ME A COWARD

GEEZ, I THOUGHT I TOLD THIS SUCKER NOT TO CALL

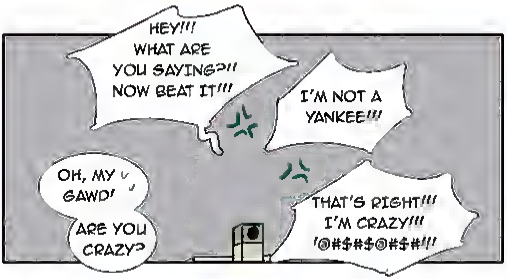
WHAT NOW? I TOLD YOU THAT I WANT NOTHING TO DO WITH THAT TOWN ANYM
INHO! INHO!
DID YOU RUN OFF AFTER BORROWING MONEY FROM OUR BOSS?!?!
.....
DID YOU? TELL ME~

I DIDN'T RUN OFF. I'M TRYING TO PAY HIM BACK...
HE'S PISSED! HE TRASHED THE OFFICE...
IF YOU TELL HIM THAT I'M IN SEOUL, I'LL KILL YOU
I DIDN'T TELL HIM!
GOOD.
THEN WHAT ABOUT THE MONEY YOU OWE ME...
I'LL PAY YOU BACK! DON'T YOU NEED TO GET BACK TO WORK?
GET OFF THE PHONE
HUH? INHO! INHO BAEK!
HANGS UP
BETTER CHANGE MY NUMBER.

...
GRRR...
GEEZ.
I GOTTA DO SOMETHING ABOUT MY TEMPER
NOW I GOTTA WASH THIS
I NEED TO FIND A JOB FIRST...
MURMUR
MURMUR

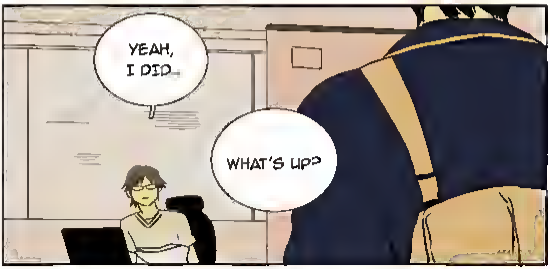
OH, HI!
WHERE ARE YOU FROM?

ARE YOU A TOURIST? ME TOO!
SEOUL'S A NICE CITY! DON'T YOU AGREE?
RAGE UP

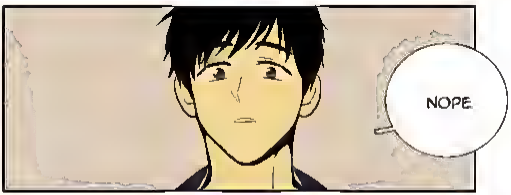

HEY!!! WHAT ARE YOU SAYING?!! NOW BEAT IT!!!
I'M NOT A YANKEE!!!
OH, MY GAWD!
ARE YOU CRAZY?
THAT'S RIGHT!!! I'M CRAZY!!! !@#$#$@#$#!!!

DID YOU WANT TO SEE ME?

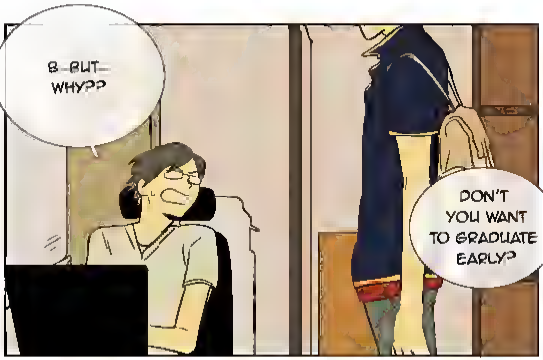
I HAD TO MAKE A STOP AND GRAB MY BAG AND CELL PHONE


YEAH, I DID.
WHAT'S UP?

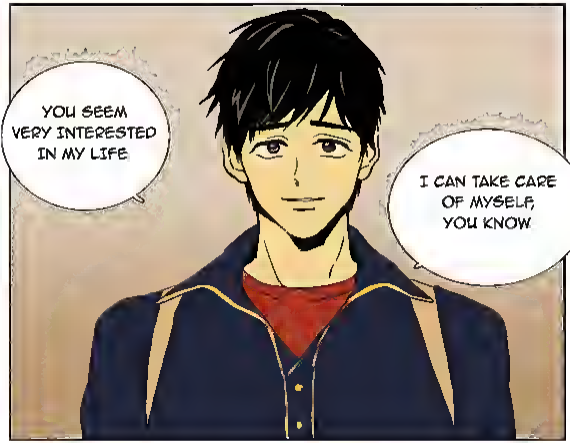
WELL
YOU CAN DECLARE CANDIDACY FOR AN EARLY GRADUATION
YOU HAVE ENOUGH CREDITS
.....
SO THAT'S WHY YOU WANTED TO SEE ME?
YOU'RE GOING TO, RIGHT?


NOPE

WHAT?


B-BUT- WHY??
DON'T YOU WANT TO GRADUATE EARLY?

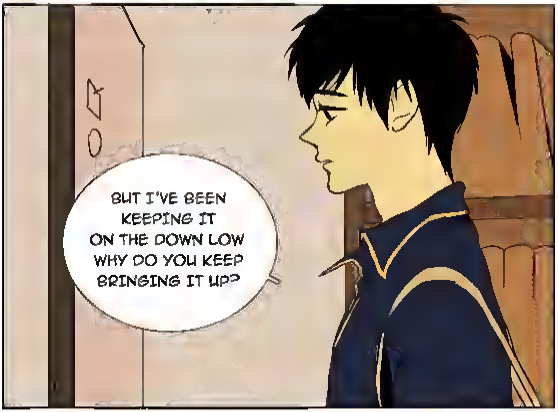
I THOUGHT YOU WERE GOING TO STUDY ABROAD..
OR GO WORK FOR YOUR DAD'S COMPANY..
.....
WOULDN'T IT BE BETTER FOR YOU TO GRADUATE SOONER-


YOU SEEM VERY INTERESTED IN MY LIFE
I CAN TAKE CARE OF MYSELF, YOU KNOW

I... JUST MEANT...
I DON'T WANT YOU TO WASTE WHAT YOU HAVE.. YOUR CREDITS ..
ME NEITHER

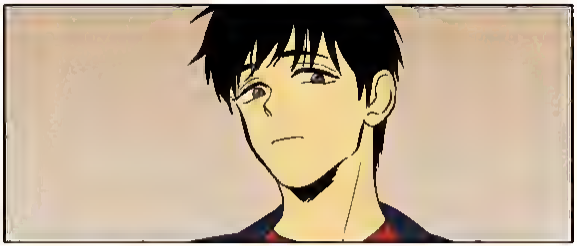
THAT'S WHY I WANT TO FINISH MY LAST SEMESTER.

??
I'M HAVING THE BEST TIME OF COLLEGE RIGHT NOW
YUNSEOB, I KNOW THAT YOU WANT ME OUT OF THIS SCHOOL AS SOON AS POSSIBLE,
.....

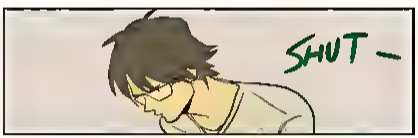

BUT I'VE BEEN KEEPING IT ON THE DOWN LOW WHY DO YOU KEEP BRINGING IT UP?

CAN'T YOU STOP PAYING ATTENTION TO ME?

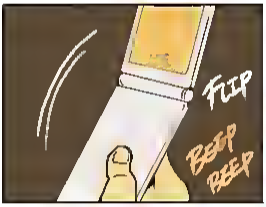
.....

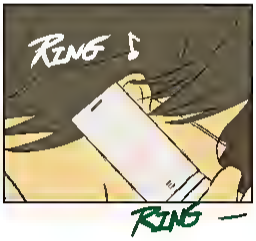


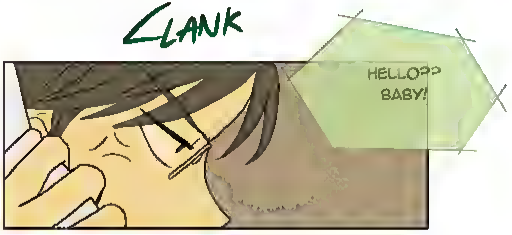
WELL,
I SHOULD GET GOING


SHUT -

TREMBLE
TREMBLE

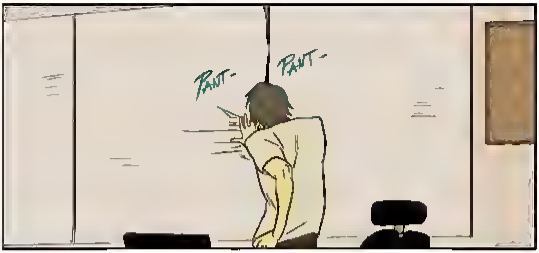

FLIP
BEEP BEEP


RING
RING

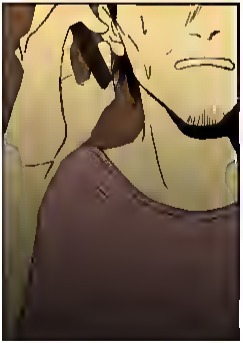

CLANK
HELLO?? BABY!

HEY!!! STOP CALLING ME 'BABY', WILL YA?
IT'S IRRITATING!
IT'S BEEN SO LONG SINCE YOU LAST CALLED, WHY ARE YOU YELLING?

WHY AM I YELLING AT YOU?
BECAUSE THIS IS ALL YOUR FAULT!
BECAUSE OF YOU, I'M_!!!!!!
SIGH..
SIGH...
ANYWAY, THIS IS ALL YOUR FAULT!!!!!!
SLAM!!

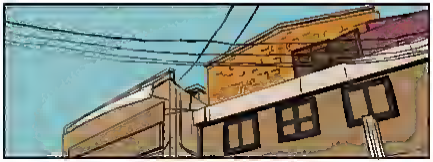

PANT-
PANT-

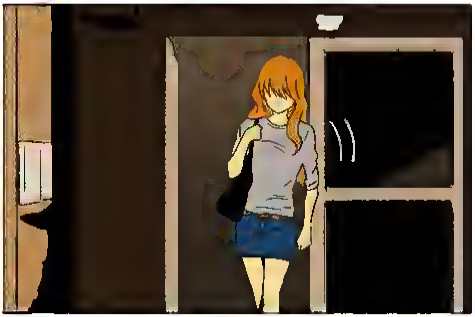
ARRGH

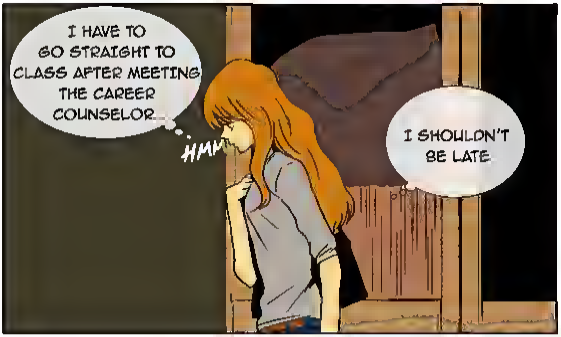


WHAT THE...
WHY IS HE DOING THIS AGAIN?

LINE Webtoon



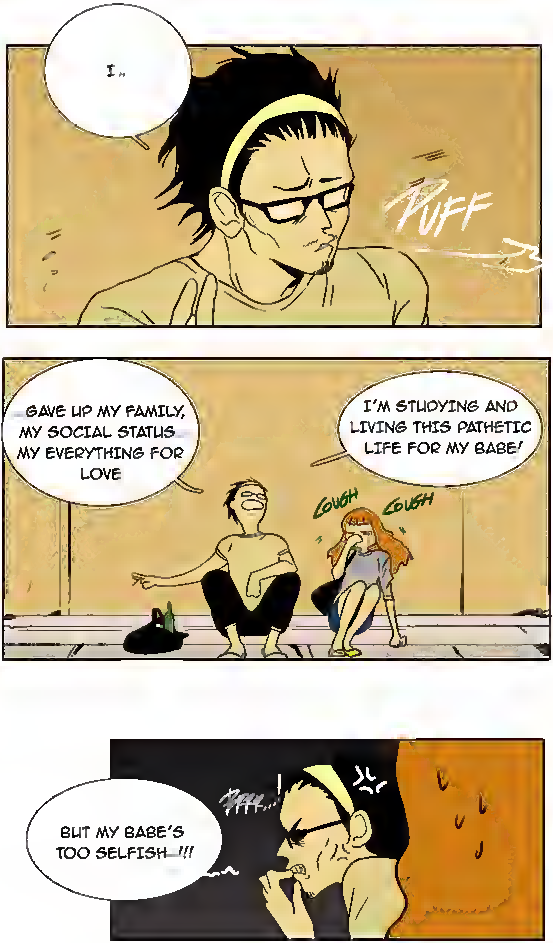


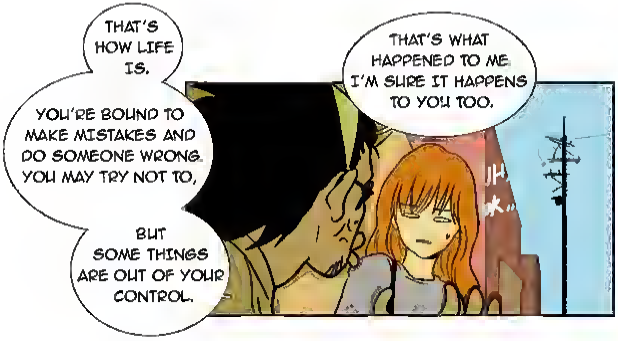

I HAVE TO GO STRAIGHT TO CLASS AFTER MEETING THE CAREER COUNSELOR...
HMM
I SHOULDN'T BE LATE

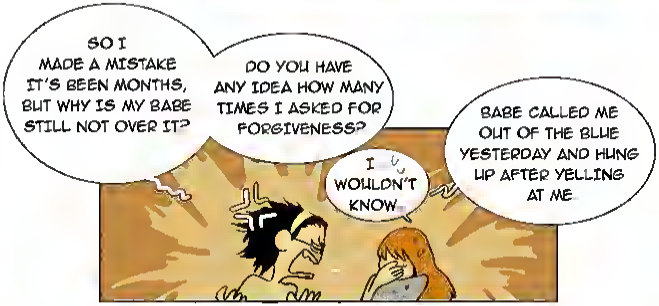
You're Just Gonna Pass By
Even After Seeing Me Like This?
You're Really Leaving
Wow... How Could You Do This To Me?
If You Leave Me Like This...
.....
Sigh

cheese in the trap

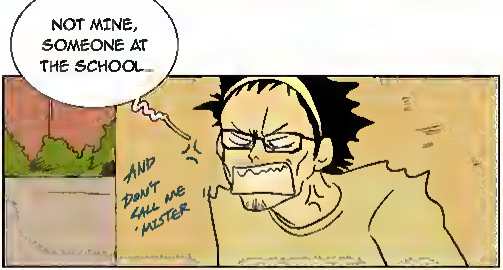
EPISODE 25. RELATIONSHIP WITH OTHERS(1)


I..
PUFF
GAVE UP MY FAMILY, MY SOCIAL STATUS MY EVERYTHING FOR LOVE
I'M STUDYING AND LIVING THIS PATHETIC LIFE FOR MY BABE!
COUGH
COUGH
BUT MY BABE'S TOO SELFISH...!!!


THAT'S HOW LIFE IS.
YOU'RE BOUND TO MAKE MISTAKES AND DO SOMEONE WRONG. YOU MAY TRY NOT TO,
BUT SOME THINGS ARE OUT OF YOUR CONTROL.
THAT'S WHAT HAPPENED TO ME. I'M SURE IT HAPPENS TO YOU TOO.


SO I MADE A MISTAKE IT'S BEEN MONTHS, BUT WHY IS MY BABE STILL NOT OVER IT?
DO YOU HAVE ANY IDEA HOW MANY TIMES I ASKED FOR FORGIVENESS?
I WOULDN'T KNOW.
BABE CALLED ME OUT OF THE BLUE YESTERDAY AND HUNG UP AFTER YELLING AT ME.

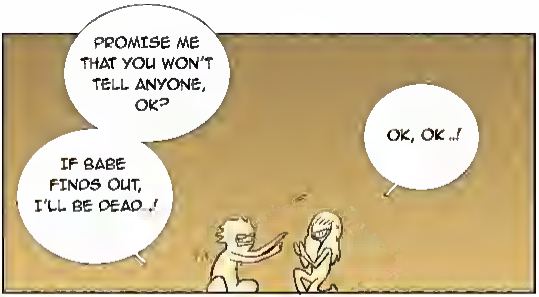
BUT GUESS WHAT? BABE DID SOMETHING EVEN WORSE!
BABE USED SOMEONE ELSE'S CREDIT CARD WHENEVER NEEDED!
WHAT? USE YOUR CREDIT CARD, MISTER?
IF I HAD ONE, I WOULD'VE JUST LET MY BABE HAVE IT

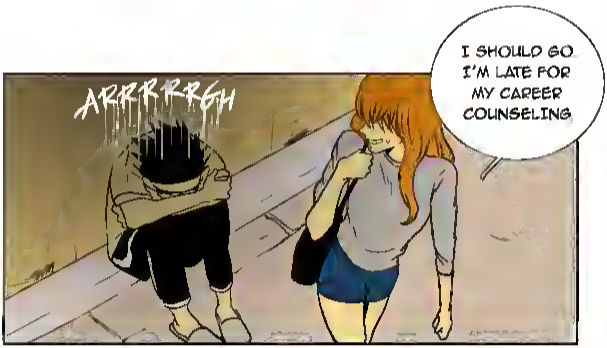

NOT MINE, SOMEONE AT THE SCHOOL...
AND DON'T CALL ME 'MISTER

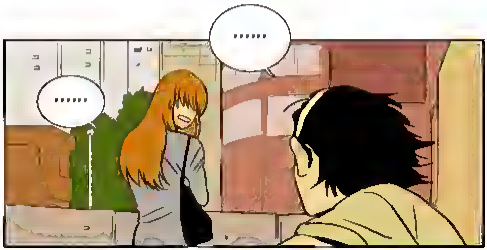
SHUT

!!!!!

F...FORGET WHAT I SAID
DON'T TELL ANYONE OK, BABE? I SHOULDN'T HAVE SAID THAT.
DON'T WORRY. I HAVE NO ONE TO TELL...

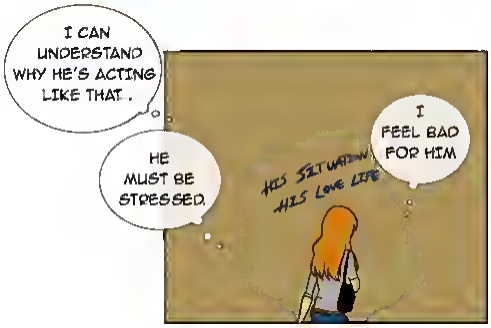

PROMISE ME THAT YOU WON'T TELL ANYONE, OK?
IF BABE FINDS OUT, I'LL BE DEAD..!
OK, OK..!


ARRRRRRGH
I SHOULD GO. I'M LATE FOR MY CAREER COUNSELING

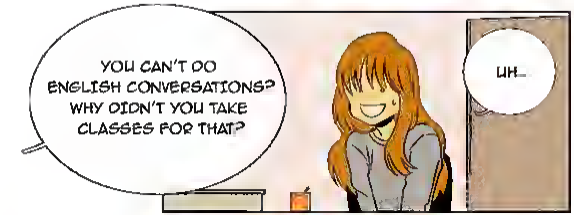

.....
.....

BABE, YOU'RE GETTING CAREER COUNSELING?
YES.
I SEE. YOU SEEM LIKE A GOOD STUDENT.
I HOPE YOU GRADUATE AND GET A NICE JOB.
OH, THANKS...
DON'T BECOME A PATHETIC PERSON LIKE ME.
SIGH...
Plop
Plop

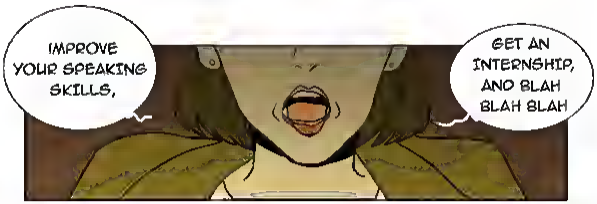
.....


I CAN UNDERSTAND WHY HE'S ACTING LIKE THAT.
HE MUST BE STRESSED.
I FEEL BAD FOR HIM
HIS SITUATION
HIS LOVE LIFE

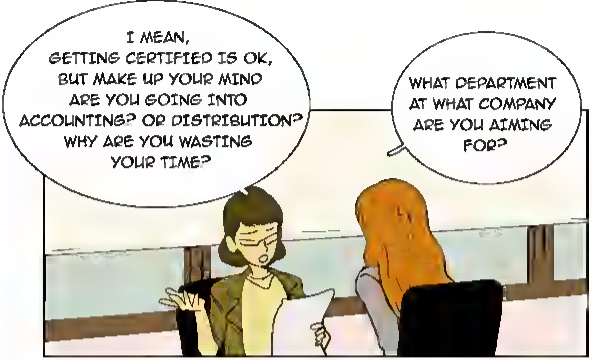
HMM. YOUR GRADES ARE OK BY THEMSELVES.
BUT YOU HAVE NO EXTRACURRICULAR ACTIVITIES OR INTERNSHIP.
YOUR TOEFL SCORE IS ON THE CUT-LINE, BUT TONS OF PEOPLE GET PERFECT SCORES.


YOU CAN'T DO ENGLISH CONVERSATIONS? WHY DIDN'T YOU TAKE CLASSES FOR THAT?
UH...

THE BIG COMPANIES WON'T HIRE ANYONE WHO CAN'T SPEAK ENGLISH FOCUS ON THAT INSTEAD OF READING AND WRITING!


IMPROVE YOUR SPEAKING SKILLS,
GET AN INTERNSHIP, AND BLAH BLAH BLAH

BLAH BLAH BLAH
BLAH BLAH BLAH
BLAH
BLAH BLAH BLAH BLAH
BLAH BLAH BLAH
HUH? WHAT'S THIS?
COMPUTERIZED ACCOUNTING AND DISTRIBUTION MANAGEMENT CERTIFICATIONS?
YES! I GOT CERTIFIED!
USELESS!
WHAT_?!


I MEAN,
GETTING CERTIFIED IS OK,
BUT MAKE UP YOUR MIND
ARE YOU GOING INTO
ACCOUNTING? OR DISTRIBUTION?
WHY ARE YOU WASTING
YOUR TIME?
WHAT DEPARTMENT
AT WHAT COMPANY
ARE YOU AIMING
FOR?

SO WHAT
DO YOU REALLY
WANT TO DO?

UH... UH... A GOOD COMPANY...
THEN WHAT DEPARTMENT AT A GOOD COMPANY?
UH...

YOU MEAN...
"ANY" DEPARTMENT?

UH
SSH

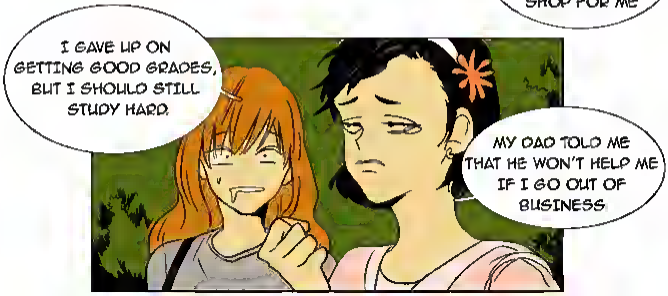
SSSH

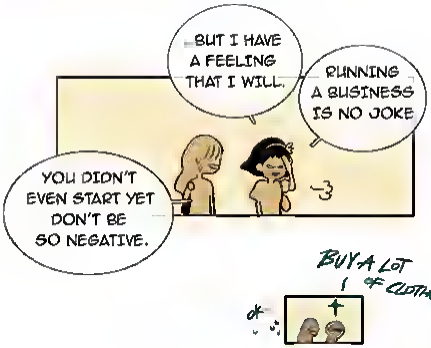
SSH

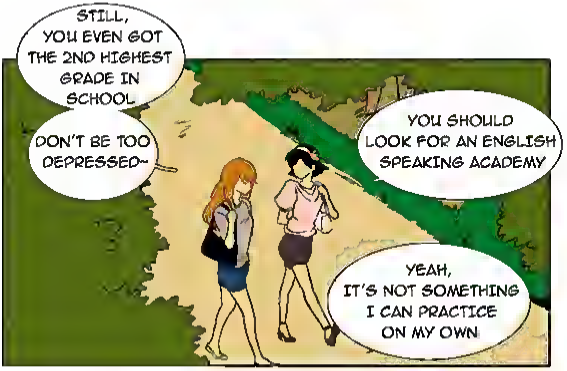
STAGGER
STAGGER

DEFEATED
YOU'RE COMPLETELY OUT OF IT

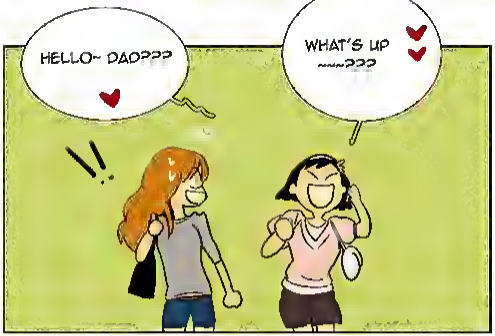
SHE'S LIKE THAT WITH EVERYONE
WHEN I TALKED TO HER, SHE JUST SIGHED
SHE SAID "WHAT A RELIEF" WHEN I TOLD HER THAT MY DAD'S GOING TO OPEN A CLOTHING SHOP FOR ME

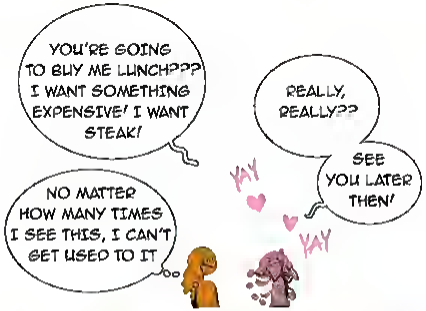

I GAVE UP ON GETTING GOOD GRADES, BUT I SHOULD STILL STUDY HARD.
MY DAD TOLD ME THAT HE WON'T HELP ME IF I GO OUT OF BUSINESS


BUT I HAVE A FEELING THAT I WILL.
RUNNING A BUSINESS IS NO JOKE
YOU DIDN'T EVEN START YET DON'T BE SO NEGATIVE.
BUY A LOT OF CLOTHES
OK

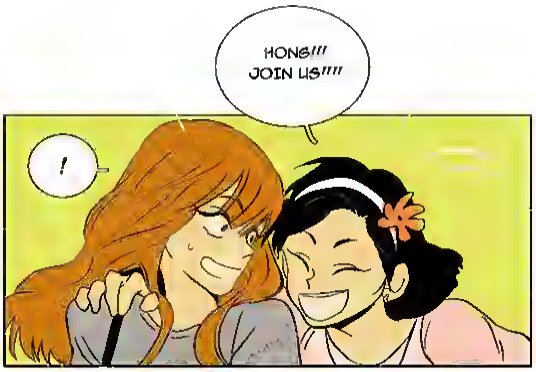

STILL, YOU EVEN GOT THE 2ND HIGHEST GRADE IN SCHOOL
DON'T BE TOO DEPRESSED~
YOU SHOULD LOOK FOR AN ENGLISH SPEAKING ACADEMY
YEAH, IT'S NOT SOMETHING I CAN PRACTICE ON MY OWN

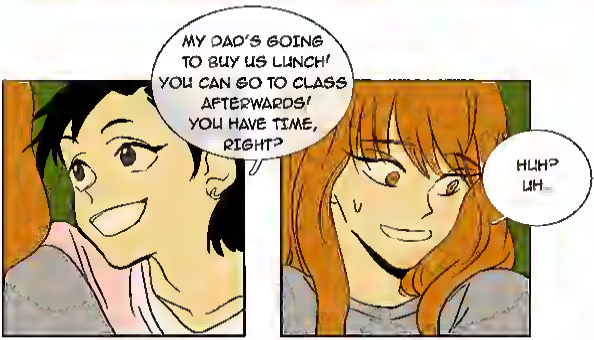
SIGH

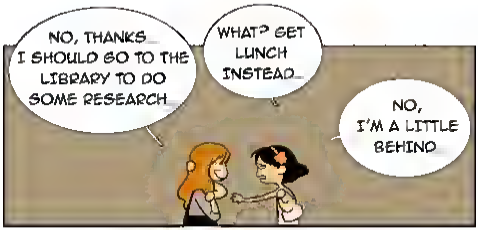

HELLO~ DAD???
WHAT'S UP ~~~???


YOU'RE GOING TO BUY ME LUNCH??? I WANT SOMETHING EXPENSIVE! I WANT STEAK!
REALLY, REALLY??
SEE YOU LATER THEN!
YAY
YAY
NO MATTER HOW MANY TIMES I SEE THIS, I CAN'T GET USED TO IT

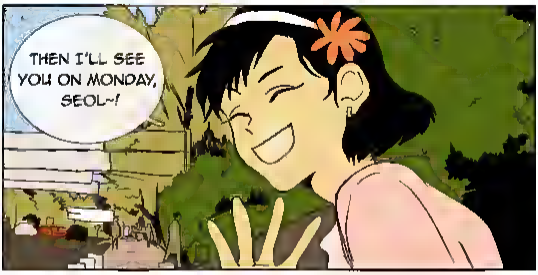
DRIVE SAFELY~!!
BEEP

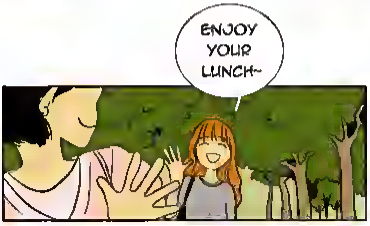

HONG!!!
JOIN US!!!!
!

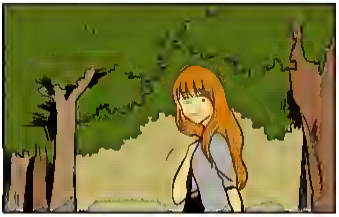

MY DAD'S GOING TO BUY US LUNCH! YOU CAN GO TO CLASS AFTERWARDS! YOU HAVE TIME, RIGHT?
HUH? UH...


NO, THANKS... I SHOULD GO TO THE LIBRARY TO DO SOME RESEARCH...
WHAT? GET LUNCH INSTEAD...
NO, I'M A LITTLE BEHIND...

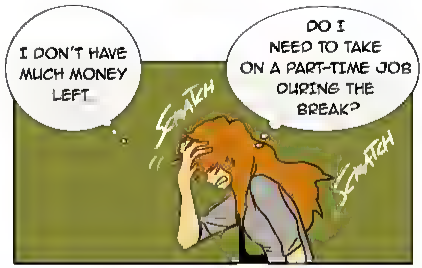
THAT'S TOO BAD THEN
SORRY~


THEN I'LL SEE YOU ON MONDAY, SEOL~!


ENJOY YOUR LUNCH~



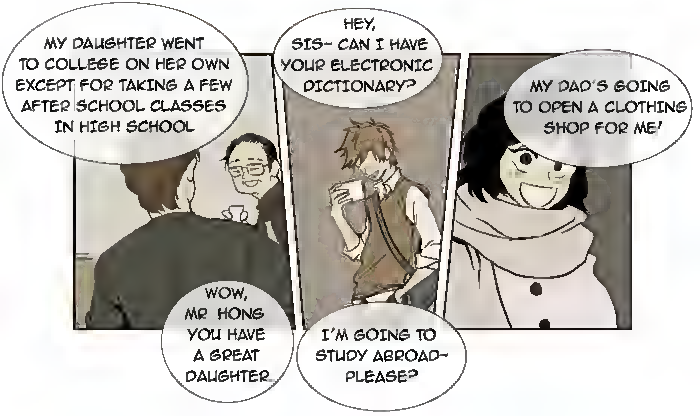
WAIT A MINUTE.. HOW MUCH DOES IT COST TO SIGN UP FOR AN ENGLISH ACADEMY?

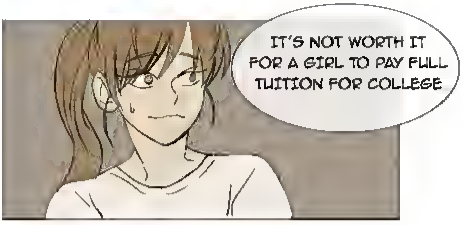

I DON'T HAVE MUCH MONEY LEFT..
DO I NEED TO TAKE ON A PART-TIME JOB DURING THE BREAK?
SCRATCH
SCRATCH

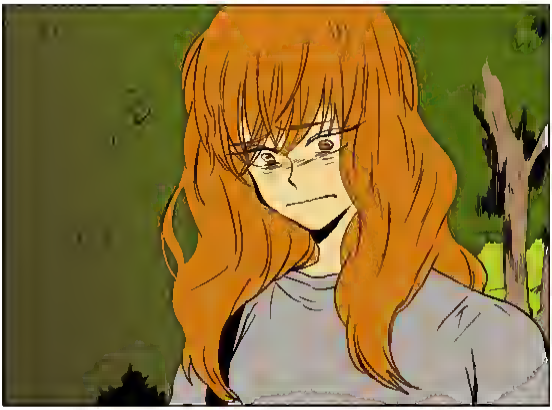
.....

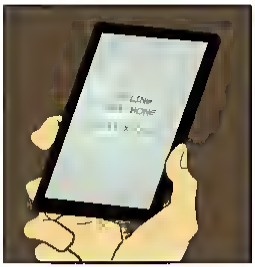
ARE YOU BUSY?
YOU SHOULD STOP BY FOR RIBS.

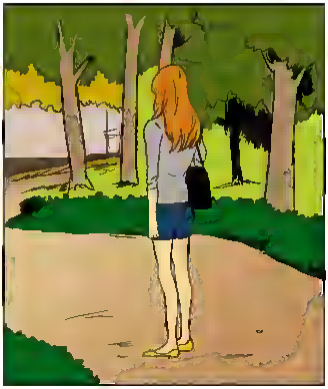
DOES THIS MEAN THAT YOU'LL BARELY HAVE INCOME THIS MONTH TOO?
SIGH

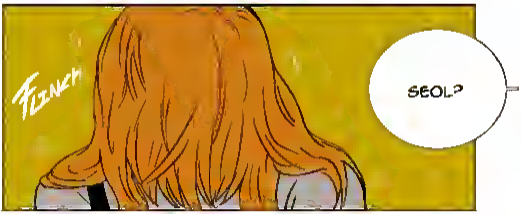

MY DAUGHTER WENT TO COLLEGE ON HER OWN EXCEPT FOR TAKING A FEW AFTER SCHOOL CLASSES IN HIGH SCHOOL
WOW, MR HONG YOU HAVE A GREAT DAUGHTER
HEY, SIS~ CAN I HAVE YOUR ELECTRONIC DICTIONARY?
I'M GOING TO STUDY ABROAD~ PLEASE?
MY DAD'S GOING TO OPEN A CLOTHING SHOP FOR ME!


IT'S NOT WORTH IT FOR A GIRL TO PAY FULL TUITION FOR COLLEGE

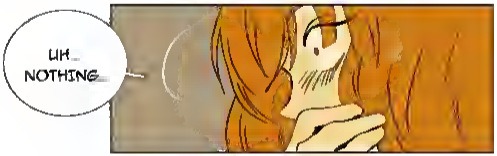




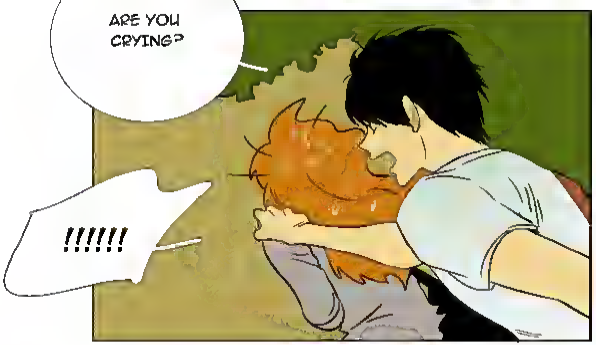


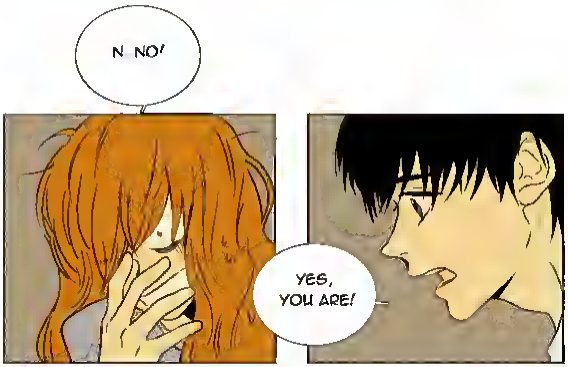

FLINCH
SEOL?

WHAT ARE YOU DOING OVER THERE?
I CALLED YOU


UH... NOTHING...

ARE YOU...

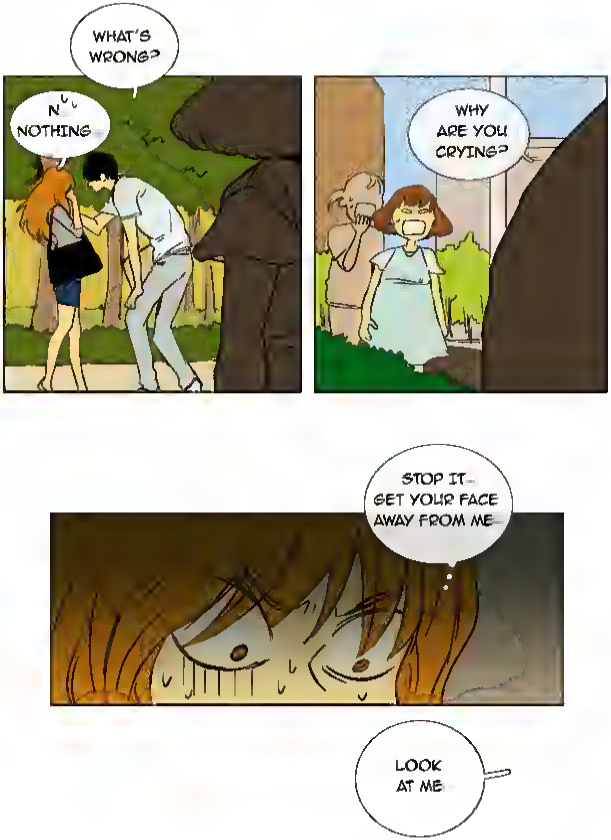

ARE YOU CRYING?
!!!!!!

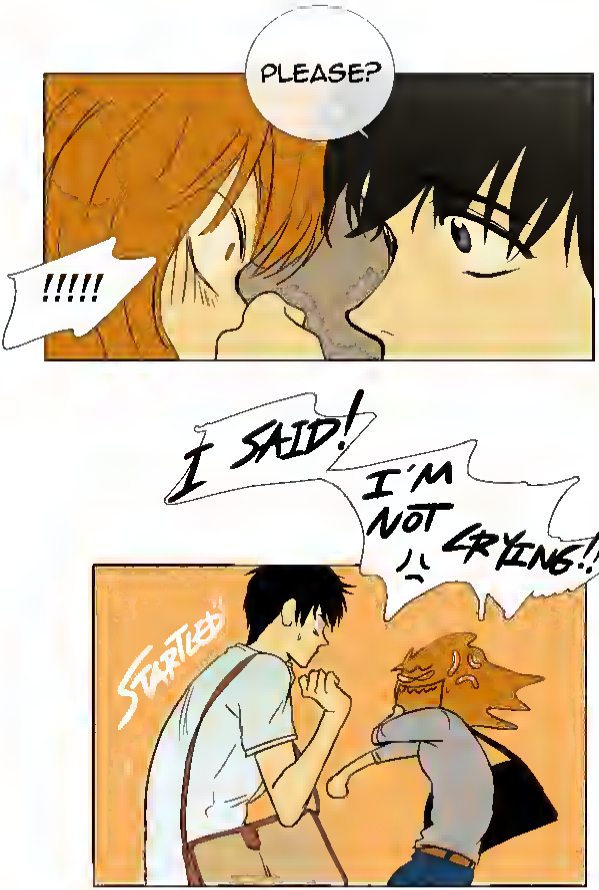

N NO!
YES, YOU ARE!

I THINK YOU'RE CRYING!
GASP
LOOK AT ME!

SEOL, LOOK AT ME!
I...

I'M NOT CRYING!
PLEASE?

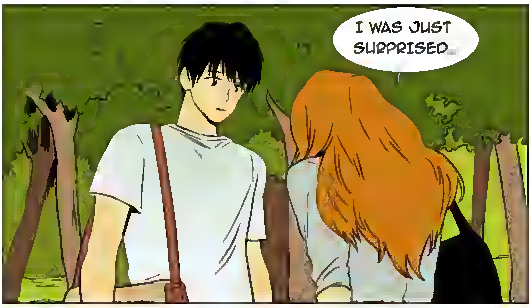

WHAT'S WRONG?
N-NOTHING
WHY ARE YOU CRYING?
STOP IT- GET YOUR FACE AWAY FROM ME
LOOK AT ME

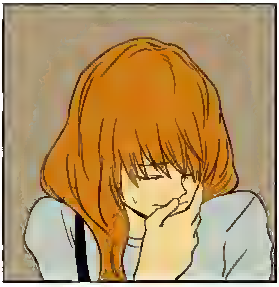

PLEASE?
!!!!!
I SAID!
I'M NOT CRYING!!!
STARTLED

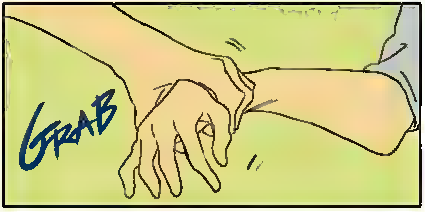
...!

UH. SORRY...

I...
I DIDN'T MEAN TO YELL...

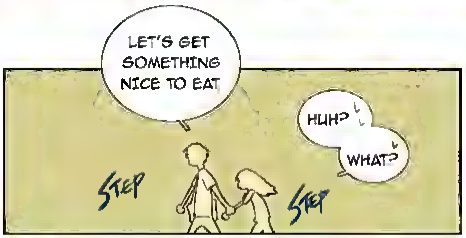

I WAS JUST SURPRISED..

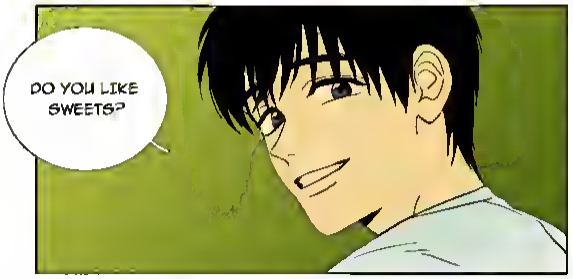


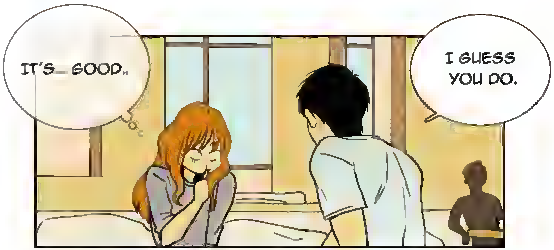

GRAB

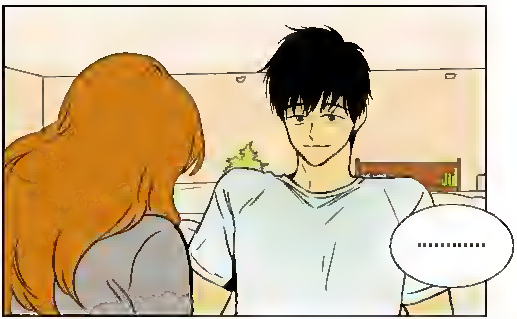
!!

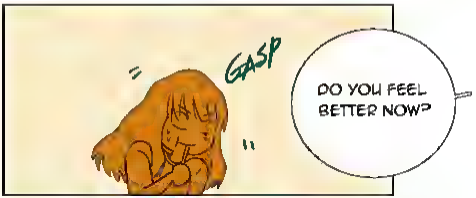
LET'S GO.
WHAT?
WHERE TO?

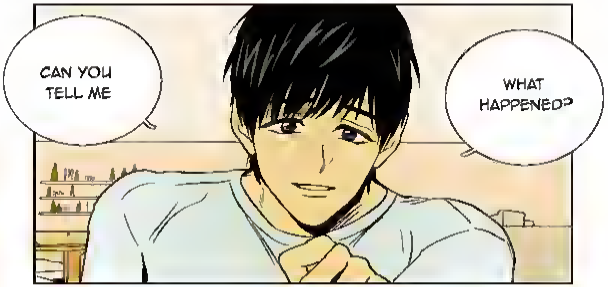

LET'S GET SOMETHING NICE TO EAT
HUH?
WHAT?
STEP
STEP

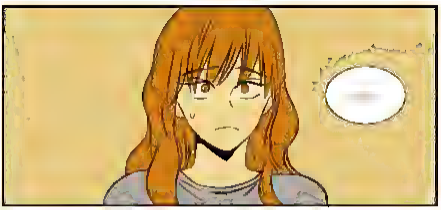

DO YOU LIKE SWEETS?


IT'S... GOOD..
I GUESS YOU DO.


.....

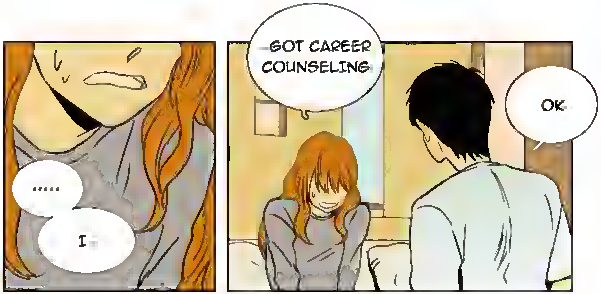

GASP
DO YOU FEEL BETTER NOW?

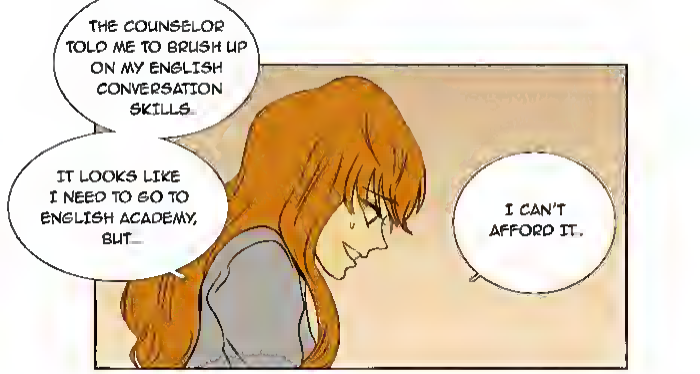

CAN YOU TELL ME
WHAT HAPPENED?

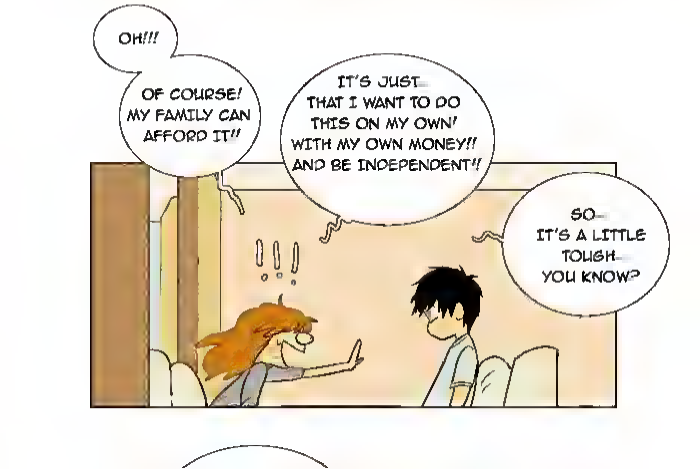


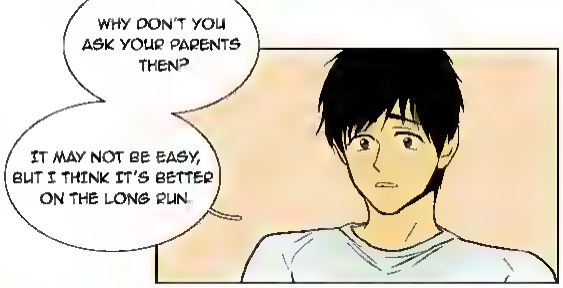
TO BE HONEST,
I'VE BEEN WANTING

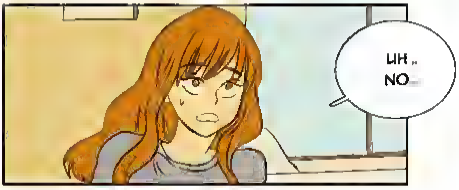
TO TELL SOMEONE FOR THE LONGEST TIME.

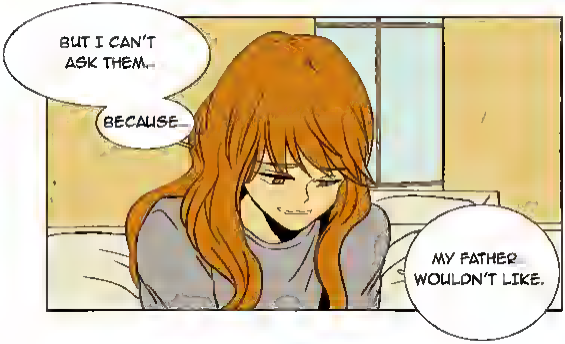

.....
I
GOT CAREER COUNSELING
OK

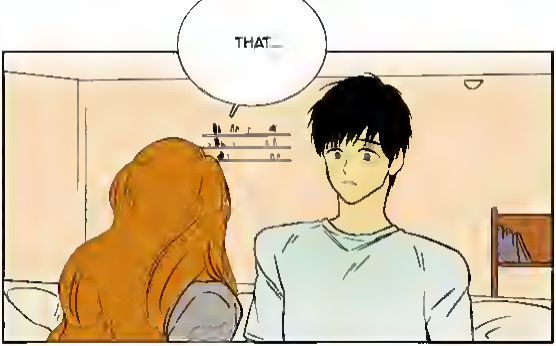

THE COUNSELOR TOLD ME TO BRUSH UP ON MY ENGLISH CONVERSATION SKILLS...
IT LOOKS LIKE I NEED TO GO TO ENGLISH ACADEMY, BUT...
I CAN'T AFFORD IT.

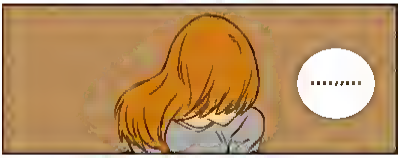

OH!!!
OF COURSE! MY FAMILY CAN AFFORD IT!!
IT'S JUST... THAT I WANT TO DO THIS ON MY OWN! WITH MY OWN MONEY!! AND BE INDEPENDENT!!
!!!
SO... IT'S A LITTLE TOUGH... YOU KNOW?


WHY DON'T YOU ASK YOUR PARENTS THEN?
IT MAY NOT BE EASY, BUT I THINK IT'S BETTER ON THE LONG RUN.

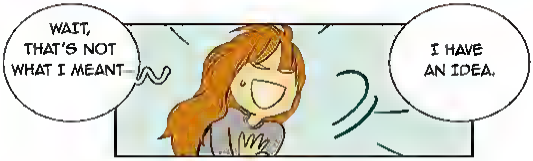

UH.. NO..


BUT I CAN'T ASK THEM..
BECAUSE..
MY FATHER WOULDN'T LIKE.

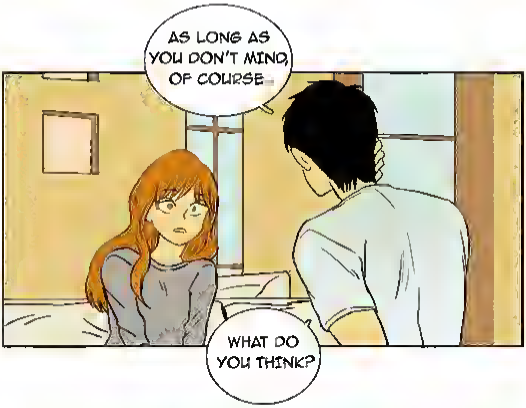

THAT...

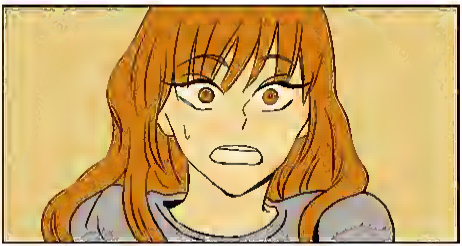

.....

MAYBE... I SHOULDN'T HAVE SAID THAT.
IT SOUNDED LIKE MY DAD IS WEIRD!!!
O...OR, IT MAY LOOKED LIKE I'M PRETENDING TO BE A DAMSEL IN DISTRESS.


WAIT, THAT'S NOT WHAT I MEANT...
I HAVE AN IDEA.

I KNOW A GUY WHO OWNS A FEW ENGLISH ACADEMIES.
HE OFFERED A DISCOUNT TO ANYONE I BRING IN
DO YOU WANT ME TO ASK HIM?
. WHAT?
OH


AS LONG AS YOU DON'T MIND, OF COURSE
WHAT DO YOU THINK?



DOES HE THINK I'M POOR?

WHY IS HE DOING THIS?

WELL, I'M NOT TAKING CASH FROM HIM

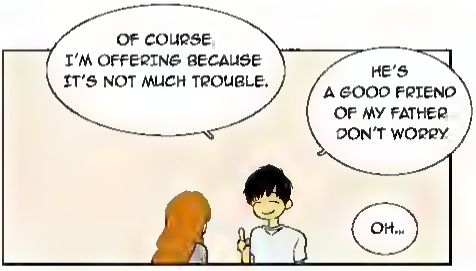
MANY THOUGHTS FLASHED THROUGH MY MIND JUST THEN.

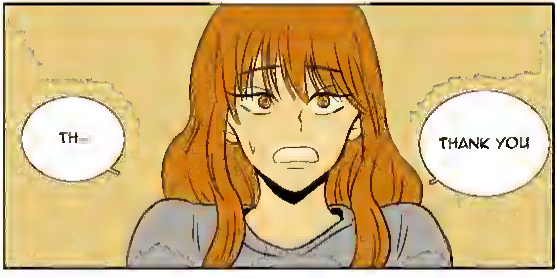
THIS ISN'T A BIG DEAL FOR HIM ANYWAY

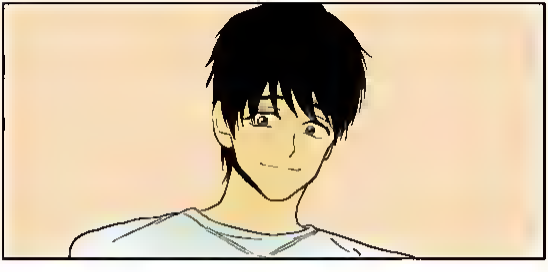
I HOPE THIS DOESN'T COME BACK TO BITE ME LATER

WOULD IT BE OKAY TO ACCEPT?

BUT MY ANSWER WAS HONEST


OF COURSE.
I'M OFFERING BECAUSE
IT'S NOT MUCH TROUBLE.
HE'S
A GOOD FRIEND
OF MY FATHER
DON'T WORRY
OH...

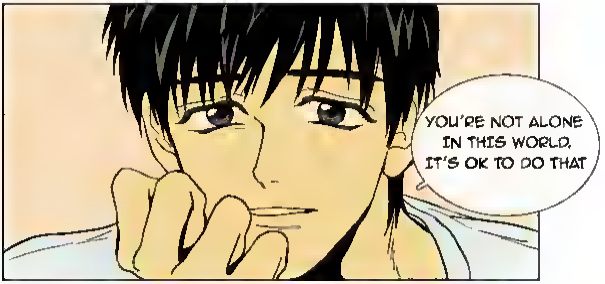

TH...
THANK YOU

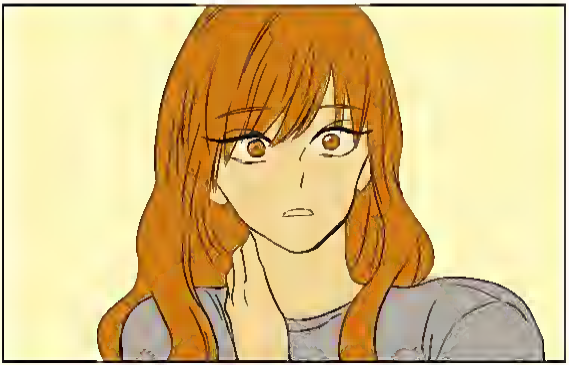


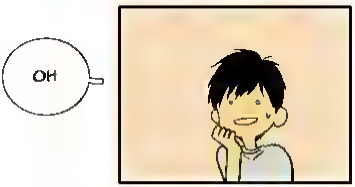
SEOL,
YOU TEND TO KEEP IT INSIDE, DON'T YOU?
WH- WHAT?
UH- YEAH. I GUESS-
BEING A BLABBERMOUTH ISN'T GOOD EITHER, BUT YOU SHOULD TALK TO SOMEONE IF THERE IS SOMETHING GOING ON THAT YOU CAN'T HANDLE ON YOUR OWN.

IT'S BETTER THAN SUFFERING ALONE
WOULDN'T YOU FEEL BETTER IF YOU TALK TO OTHERS ABOUT IT?

YOU SEEM TO BE SURROUNDED BY GOOD FRIENDS
IF YOU TALK TO THEM, MAYBE THEY'LL BE ABLE TO HELP YOU

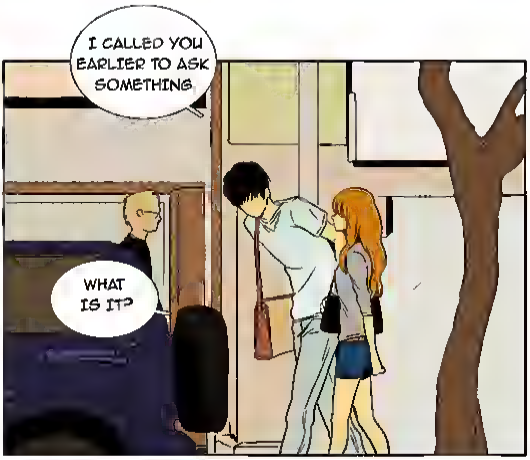

YOU'RE NOT ALONE IN THIS WORLD. IT'S OK TO DO THAT




OH

DID THAT SOUND TOO PREACHY?
NO! NOT AT ALL!

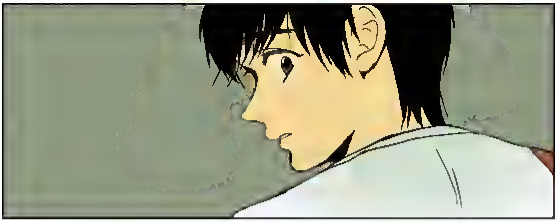
OH, I ALMOST FORGOT!


I CALLED YOU EARLIER TO ASK SOMETHING.
WHAT IS IT?

ARE YOU FREE THIS WEEKEND?
LET'S GO TO THE MOVIES.

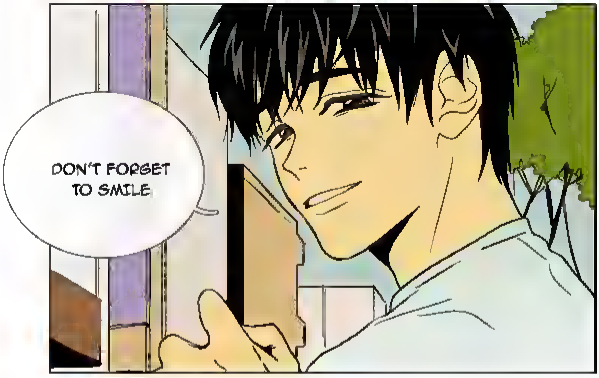
WH...
WHAT...?
WE HAVE TO WATCH A MOVIE AND WRITE AN ESSAY FOR CLASS, REMEMBER?
LET'S DO THAT TOGETHER I'LL GET THE TICKETS
OH...
OH, RIGHT! YES, WE DO!
LET'S WATCH THAT HA HA HA!
OK
I ALMOST FORGOT.

I'LL TEXT YOU LATER GO TO CLASS.
OK. BYE.
OH, WAIT..!
UH..
UM, THANKS
FOR EVERYTHING..!

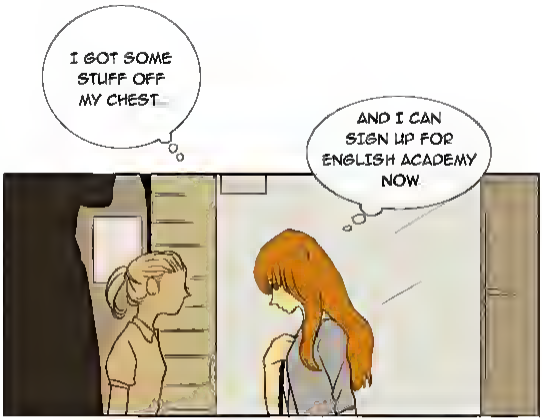


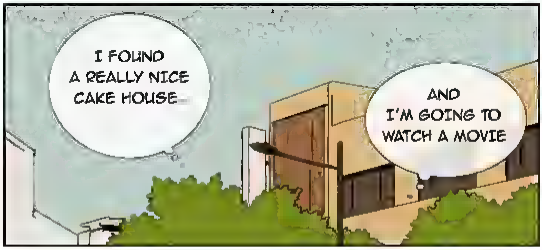
A.. HAHA..

??


DON'T FORGET
TO SMILE

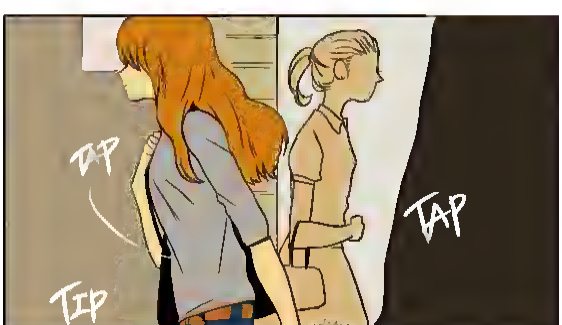
.....

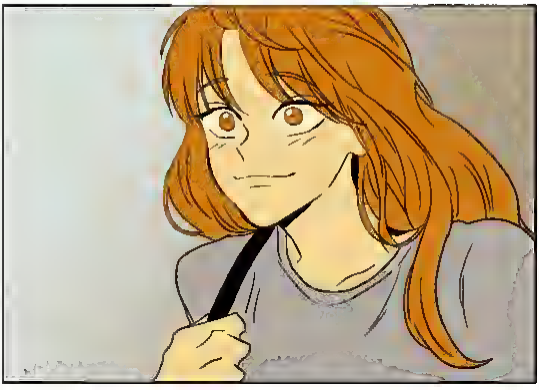

I GOT SOME STUFF OFF MY CHEST...
AND I CAN SIGN UP FOR ENGLISH ACADEMY NOW


I FOUND A REALLY NICE CAKE HOUSE...
AND I'M GOING TO WATCH A MOVIE

TIP

TIP

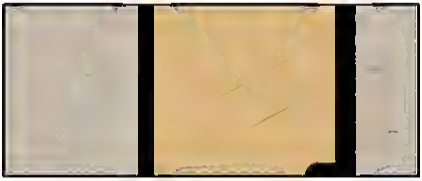




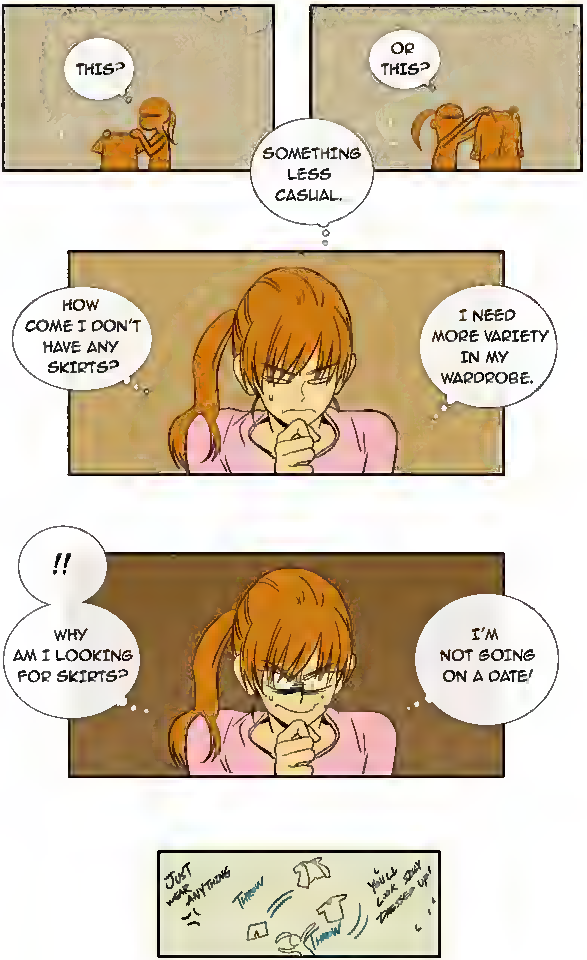
LINE Webtoon

cheese in the trap

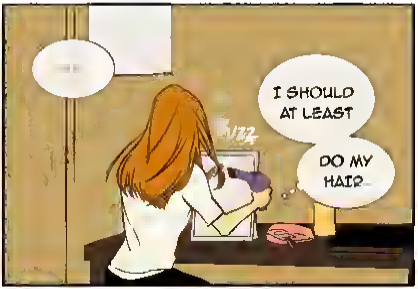
EPISODE 26. RELATIONSHIP WITH OTHERS(2)

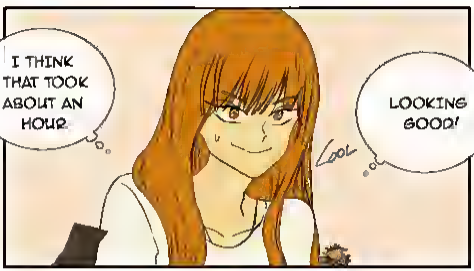


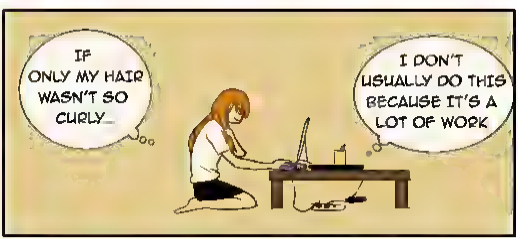
OOH..
WHAT SHOULD I WEAR..?


THIS?
OR THIS?
SOMETHING LESS CASUAL.
HOW COME I DON'T HAVE ANY SKIRTS?
I NEED MORE VARIETY IN MY WARDROBE.
!!
WHY AM I LOOKING FOR SKIRTS?
I'M NOT GOING ON A DATE!
JUST WEAR ANYTHING
THROW
THROW
YOU'LL LOOK SILLY DRESSED UP!

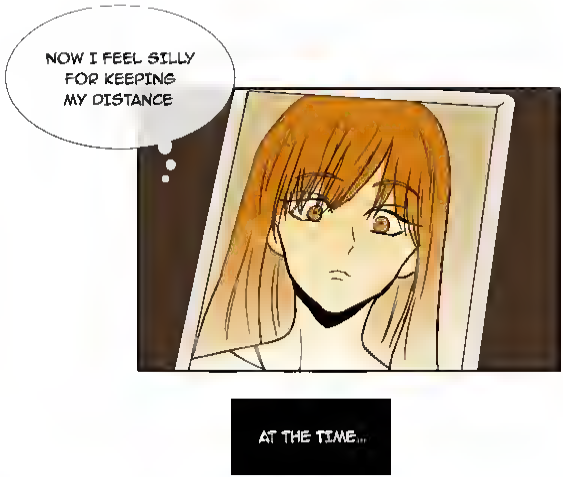
BUZZ ~


I SHOULD AT LEAST
DO MY HAIR...
BUZZ


I THINK THAT TOOK ABOUT AN HOUR...
LOOKING GOOD!
COOL

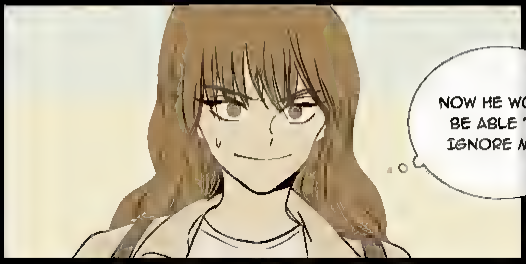

IF ONLY MY HAIR WASN'T SO CURLY...
I DON'T USUALLY DO THIS BECAUSE IT'S A LOT OF WORK

IT'LL BE RUDE IF I PUT IN ZERO EFFORT
AFTER ALL, HE WAS VERY NICE TO ME
—(•••)
REGARDLESS,
HE SEEMS LIKE A NICE PERSON...


NOW I FEEL SILLY FOR KEEPING MY DISTANCE
AT THE TIME...

I WAS REALLY EDGY
BECAUSE OF YOUNGGON
AND OTHER THINGS.

HELLO!


NOW HE WON'T BE ABLE TO IGNORE ME...

HEY, IT'S SEOL HONG! YOU SEEM CHEERFUL.
YOU MUST BE EXCITED ABOUT COMING BACK TO SCHOOL!

.....
WHY IS HE LOOKING AT ME LIKE THAT?
IS HE SURPRISED TO SEE ME?
BECAUSE I LOOK SO CHEERFUL?
OR BECAUSE I'M BACK IN SCHOOL?
I HAVE A QUESTION...
YOUNGSOO OH TOLD ME...
THAT YOU TOLD HIM THAT I LIKE HIM...

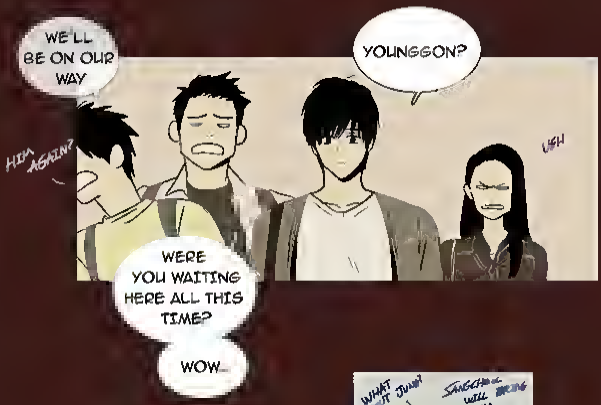
...WHAT?
HE'S BEEN BUGGING ME BECAUSE OF THAT
IT'S BEEN ROUGH.
...?!?!?
DID SOMETHING HAPPEN BETWEEN YOU TWO?
DID SOMETHING HAPPEN?
WELL, YEAH...
HAHA...

SO TELL ME..
DID YOU REALLY TELL HIM THAT...
WHOA, STOP!
ARE YOU MAD AT HIM?
CALM DOWN IT'S NOT WHAT YOU THINK
?!

WE WERE LEAVING CLASS THAT DAY..

JUNG! WAIT FOR ME!

JUNG!


WE'LL BE ON OUR WAY
HIDA AGAIN?
YOUNGGON?
WERE YOU WAITING HERE ALL THIS TIME?
WOW...

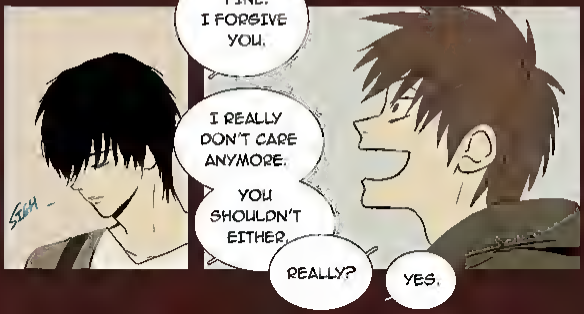
WHAT ABOUT JUNG?
JUNG WILL BRING HIM

JUNG I'M SO SORRY
I MUST HAVE BEEN OUT OF MY MIND.

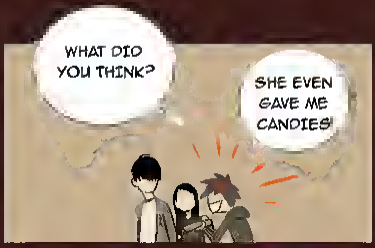
.....
YOUNGGON, I ALREADY TOLD YOU THAT IT'S OK.

YOU HAVE TO TELL ME THAT YOU'LL FORGIVE ME.
OTHERWISE I'LL BE LOSING SLEEP OVER THIS

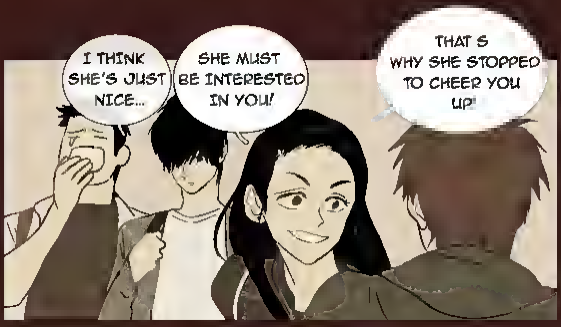
HEHE


FINE. I FORGIVE YOU.
I REALLY DON'T CARE ANYMORE.
YOU SHOULDN'T EITHER.
REALLY?
YES.
SIGH

I'LL GET GOING THEN. BYE.
DO I SEEM PERSISTENT?
I HAVE NO OTHER CHOICE THINK ABOUT IT
I CAN'T GO ON LIKE THIS THROUGHOUT COLLEGE OVER ONE MISTAKE
NO ONE CARES ABOUT ME SO, I HAVE TO LOOK OUT FOR MYSELF
WELL, I NOTICED EARLIER
THAT SEOL SEEMED TO BE WORRIED ABOUT YOU. DON'T BE TOO DEPRESSED
WHAT? YOU SAW THAT?


WHAT DID YOU THINK?
SHE EVEN GAVE ME CANDIES!

NO ONE TALKS TO ME ANYMORE BUT SHE DID...
MAYBE SHE...


I THINK SHE'S JUST NICE...
SHE MUST BE INTERESTED IN YOU!
THAT'S WHY SHE STOPPED TO CHEER YOU UP!

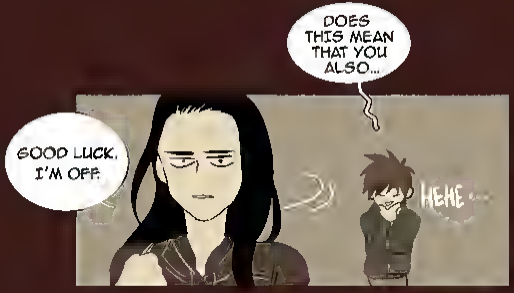
DO YOU... THINK SO?

YES!
COME TO THINK OF IT
YOU TWO WILL MAKE
A CUTE COUPLE!
GUYS,
THAT'S ENOUGH.
WE'LL GET
GOING.
SIGH
JUNG.
YOU SHOULD COME
WITH US.
YOU CAN JUST SIT WITH US
IF YOU'RE TOO TIRED.
COME!
HUH?

WOW. REALLY? JUNG! WHAT DO YOU THINK?
.....
YES, YOU'LL MAKE A CUTE COUPLE.
I'LL GET GOING THEN.
WOW!
I'LL SEE YA!
WOW! REALLY?

SEE? EVEN JUNG THINKS SO TOO.
HE LOOKED LIKE HE REALLY MEANT WHAT HE SAID.

AND I MEAN IT TOO I THINK THE TWO OF YOU WILL MAKE A REALLY CUTE COUPLE
YOU'RE... MUCH NICER THAN I THOUGHT.


DOES THIS MEAN THAT YOU ALSO...
GOOD LUCK. I'M OFF.
HEHE...

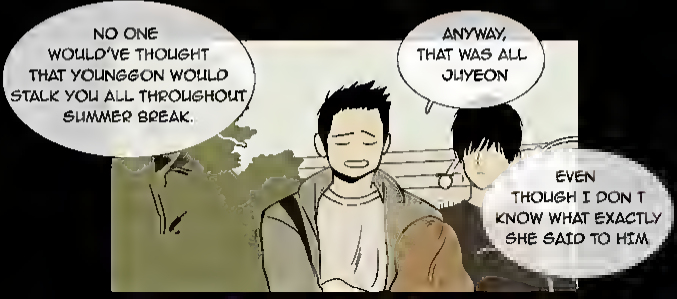
WAIT FOR ME!

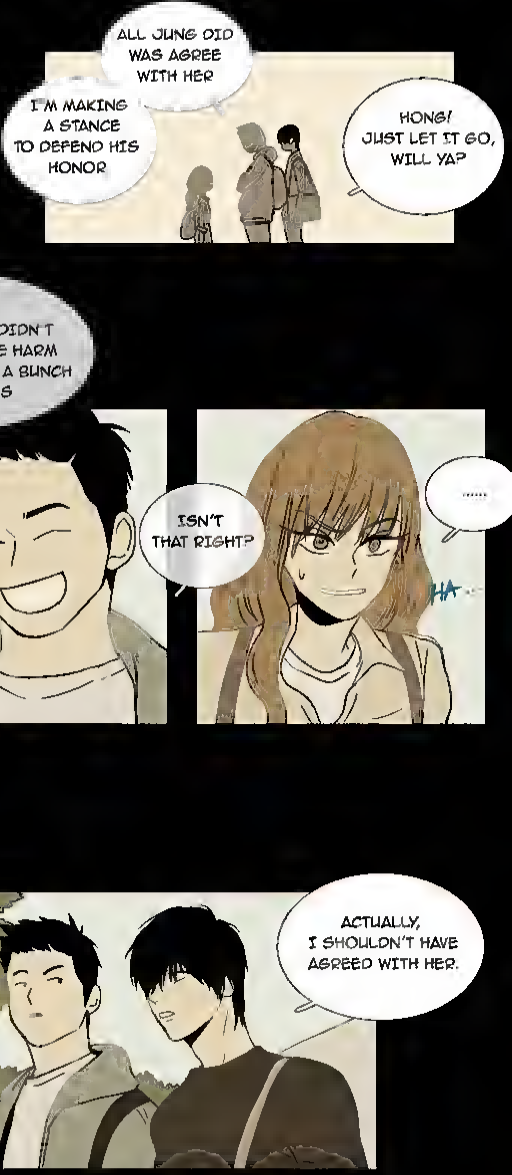
HE'S THE ONE WHO STARTED IT!
WHY DO YOU KEEP MESSING WITH HIM? LEAVE HIM ALONE WILL YOU?

WHAT DID YOU SAY TO HIM? HE'S SMILING!
NOTHING

...AND THAT'S WHAT HAPPENED.

.....

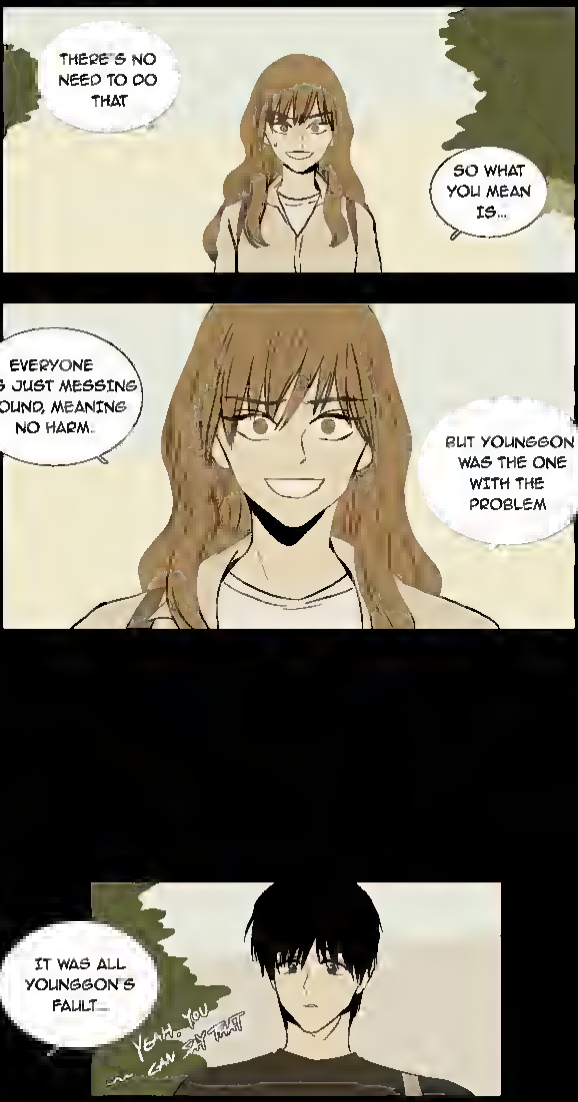

NO ONE WOULD'VE THOUGHT THAT YOUNGGON WOULD STALK YOU ALL THROUGHOUT SUMMER BREAK.
ANYWAY, THAT WAS ALL JUYEON
EVEN THOUGH I DON T KNOW WHAT EXACTLY SHE SAID TO HIM


ALL JUNG DID WAS AGREE WITH HER
I'M MAKING A STANCE TO DEPEND HIS HONOR
HONG! JUST LET IT GO, WILL YA?
I M SURE HE DIDN'T DO ANY MORE HARM THAN CALL YOU A BUNCH OF TIMES
ISN'T THAT RIGHT?
.....
HA
ACTUALLY, I SHOULDN'T HAVE AGREED WITH HER.

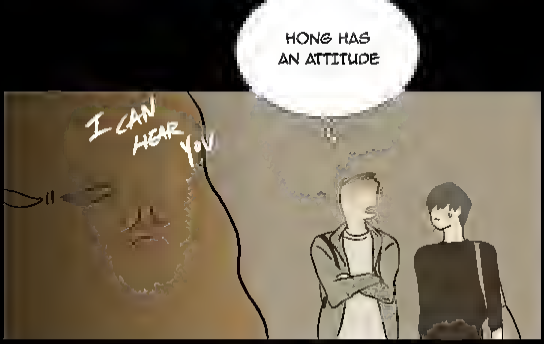
FLINCH
SEOL.
I'M SORRY.
I DIDN'T
MEAN TO DO THAT.

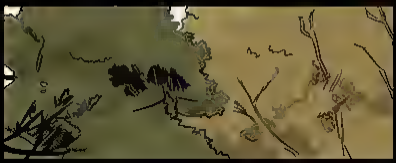
I WAS REALLY TIRED AND UNINTERESTED IN THE CONVERSATION AT THE TIME.
I JUST WANTED TO GET IT OVER WITH.

IF HE DID YOU ANY MORE HARM, LET ME KNOW
I'LL MAKE IT UP TO YOU IF I CAN...
NO.


THERE'S NO NEED TO DO THAT
SO WHAT YOU MEAN IS...
EVERYONE WAS JUST MESSING AROUND, MEANING NO HARM.
BUT YOUNGGON WAS THE ONE WITH THE PROBLEM
IT WAS ALL YOUNGGON'S FAULT...
YEAH. YOU CAN SAY THAT

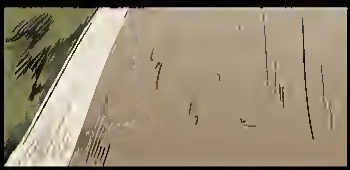
I'LL GET GOING, THEN. SORRY FOR GETTING MAD AT YOU.
HEY...
I'M SORRY, SEOL.
I'LL TELL JUYEON TO APOLOGIZE TOO.
YOU DON'T HAVE TO.
TTTTT





I HAVE AN ATTITUDE?

I'M ONLY A COLLEGE STUDENT
IN MY EARLY 20S
WHO HAS JUST BECAME AN ADULT



I'M STILL ANGRY.
I CAN'T SHAKE THIS OFF.

RATHER, THIS IS
BOTHERING ME EVEN MORE.

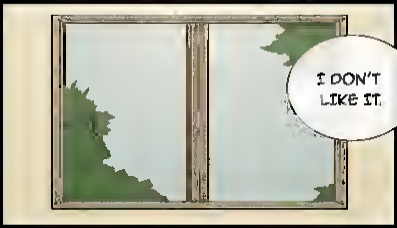
I DON'T BELIEVE IN CONSPIRACY THEORIES
BUT NOW THAT THIS IS MY PROBLEM, I CAN'T JUST SAY "OH~ SO THAT'S WHAT HAPPENED" AND MOVE ON
IF I SEE YOUNGSOON AT SCHOOL I'LL GIVE A PIECE OF MY MIND
HUSH~

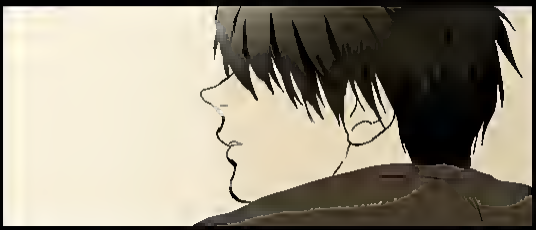
EVEN WITH SANGCHEOL'S EXPLANATION I WASN'T THERE WHEN IT HAPPENED.
BESIDES, IT'S HARD TO BELIEVE THAT NO ONE SUSPECTED THAT YOUNGGON WOULD DO THAT TO ME
BUT WHAT ELSE CAN I DO AT THIS POINT? CONFRONT JUYEON NAM? SHE'LL JUST SAY THAT SHE DIDN'T MEAN TO

I'LL HAVE NO CHOICE BUT TO LET IT GO.

IT'S NICE OUTSIDE
JUNG YU.
I'M LEAVING
CAN I BORROW A PEN?

REGARDLESS OF WHAT HE MEANT, THERE'S SOMETHING DARK ABOUT HIM.


I DON'T
LIKE IT.



GASP...
AGAIN?

DOES HE HAVE EYES IN THE BACK OF HIS HEAD?

HOW DOES HE KNOW EVERY TIME?

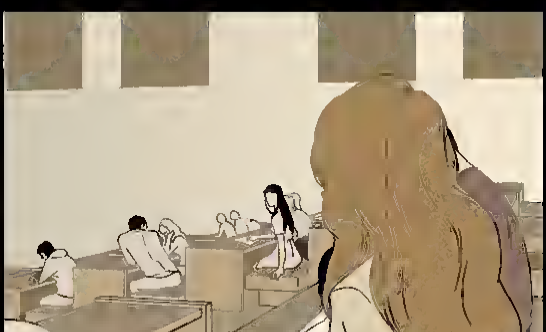
!!?

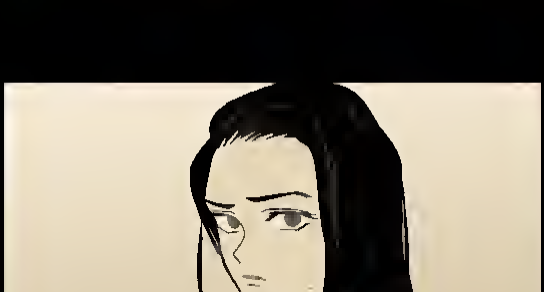
W...WHAT THE...
WHAT WAS THAT FOR?

WHY DID HE SMILE?
IS HE OUT OF HIS MIND?
WHAT WAS THAT FOR?
HE'S SCARING ME!

.....

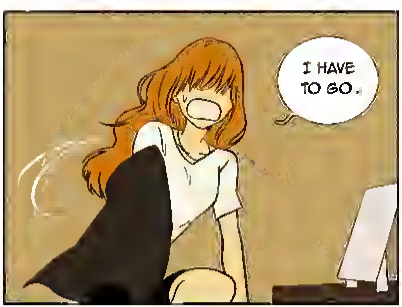
JUST... IGNORE HIM.
PRETEND HE DOESN'T EXIST...
NOTHING GOOD EVER CAME OUT OF MINGLING WITH HIM





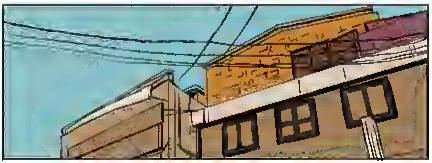
!!

GASP! LOOK AT THE TIME!

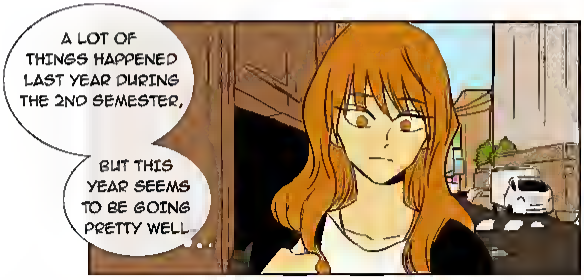

I HAVE TO GO.

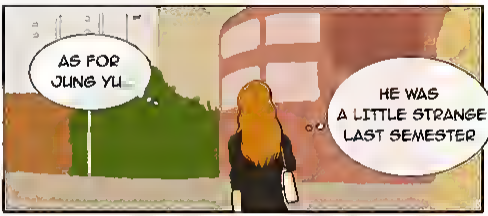
!!!!
CURLY CURLY

SHEESH! WHAT A WASTE OF TIME!
DAMN HAIR
IT CAN'T EVEN LAST 10 MINUTES!



I SHOULD WEAR SANDALS...


A LOT OF THINGS HAPPENED LAST YEAR DURING THE 2ND SEMESTER,
BUT THIS YEAR SEEMS TO BE GOING PRETTY WELL...

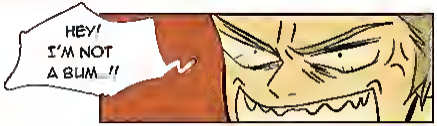

AS FOR JUNG YU...
HE WAS A LITTLE STRANGE LAST SEMESTER

DID HE CHANGE?
OR WAS I WRONG ABOUT HIM?

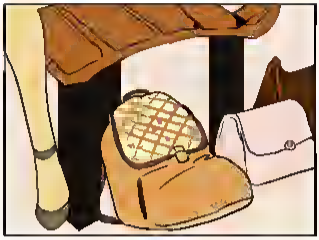
HEY! LOOK AT THAT!

WWW
KYA
HE'S LYING DOWN
HE'S GOT LONG LEGS.
CHATTER
CHATTER
HE'S HANDSOME
HE'S SO COOL.
SCRATCH
PINCH
WHAT A HOT BUM

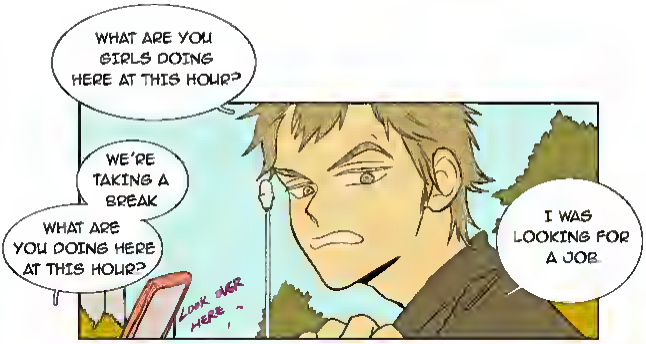
WHAT DID YOU KIDS CALL ME?
HOW DARE YOU .
BOLT
THE BUM GOT UP!
WOW ~

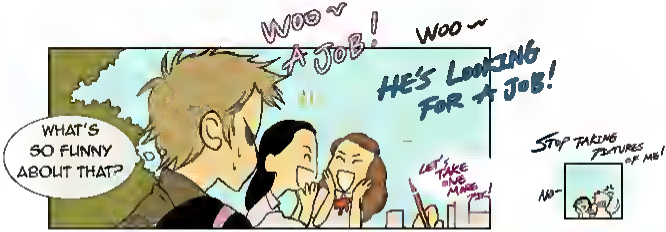

HEY! I'M NOT A BUM..!!

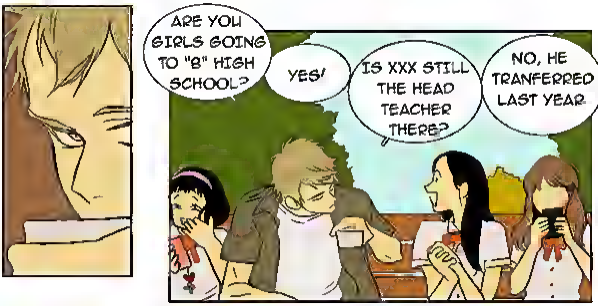
HERE



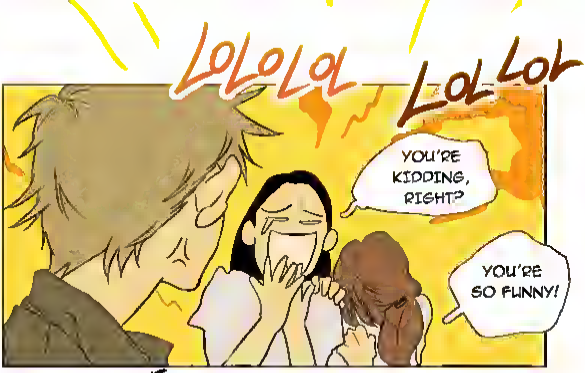
YOU'RE ONLY IN HIGH SCHOOL. HOW CAN YOU AFFORD SUSHI?
YOU SHOULD EAT IT BEFORE IT SPOILS
WE GOT THESE FOR OURSELVES, BUT YOU CAN HAVE THEM
ARE YOU HALF-KOREAN?
YOU'RE SO HANDSOME!


WHAT ARE YOU GIRLS DOING HERE AT THIS HOUR?
WE'RE TAKING A BREAK
WHAT ARE YOU DOING HERE AT THIS HOUR?
I WAS LOOKING FOR A JOB
LOOK THIS WAY HERE, ~

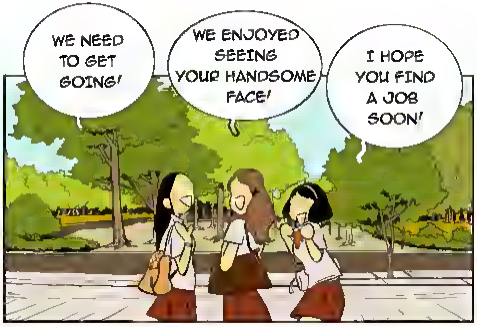

WOO ~
A JOB!
WOO ~
HE'S LOOKING FOR A JOB!
WHAT'S SO FUNNY ABOUT THAT?
LET'S TAKE ONE MORE, TOO!
STOP TAKING PICTURES OF ME!
NO~

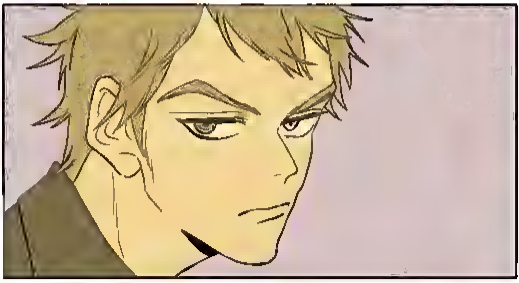

ARE YOU GIRLS GOING TO "8" HIGH SCHOOL?
YES!
IS XXX STILL THE HEAD TEACHER THERE?
NO, HE TRANFERRED LAST YEAR

HOW DO YOU KNOW HIM?
I WENT TO YOUR SCHOOL



I WANT TO SLAP THEM...

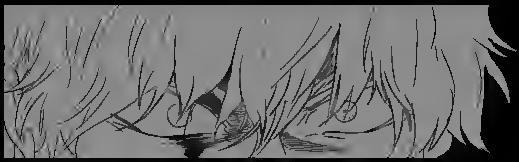




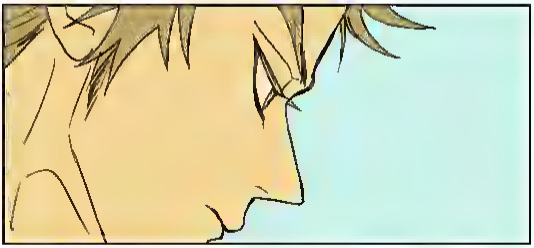
HEY, I HEARD YOUR FAMILY'S POOR!
DID YOU THINK WE WERE GOING TO PUT UP WITH YOU?
YOU'RE NOTHING WITHOUT JUNG YU!

GRAB

DID YOU DO THAT?
DID YOU?
.....
NO.
IT WASN'T ME



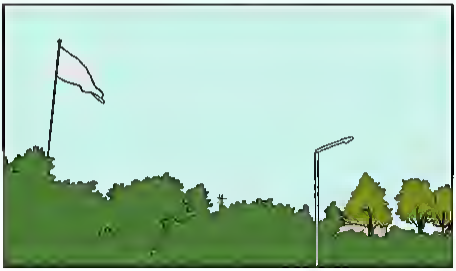
IT WAS YOU



CHE

ANYWAY,

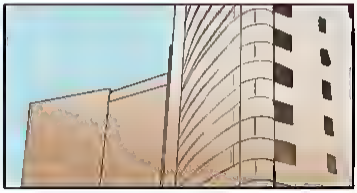
EXPENSIVE FOOD
TASTES GOOD



LINE Webtoon

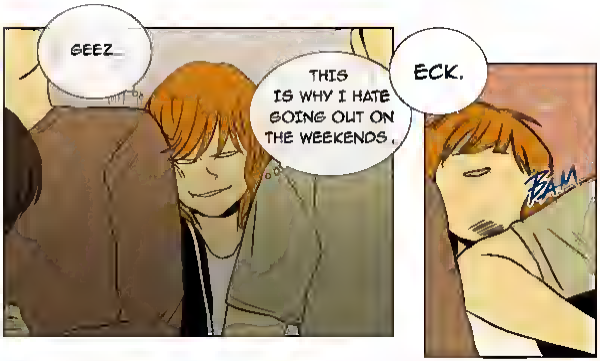
cheese in the trap

EPISODE 27. RELATIONSHIP WITH OTHERS(3)



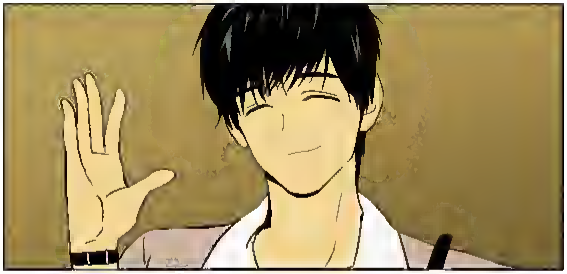
6

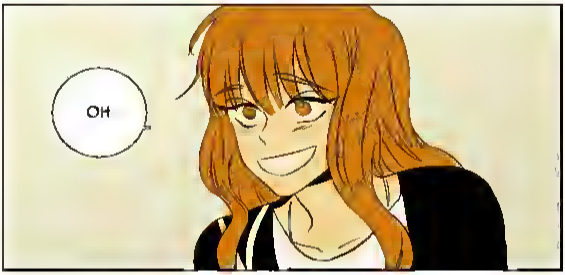
GROAN

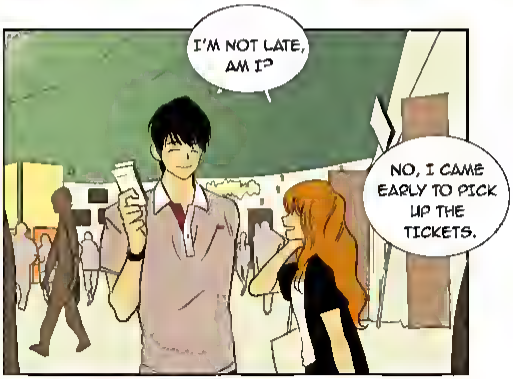

GEEZ...
THIS IS WHY I HATE GOING OUT ON THE WEEKENDS.
ECK.
BRAM

OOPS. I'M SORRY
NO WORRIES.

13
KUNGLE~
I MADE IT ON TIME
I SHOULD CALL HIM
JUNG, I'M HERE
OH, I CAN SEE YOU




OH

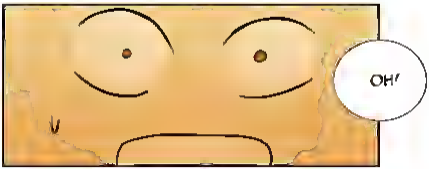

I'M NOT LATE, AM I?
NO, I CAME EARLY TO PICK UP THE TICKETS.

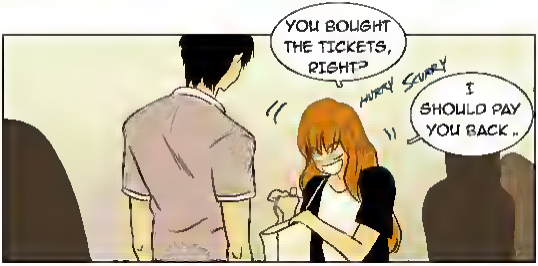
HUH?

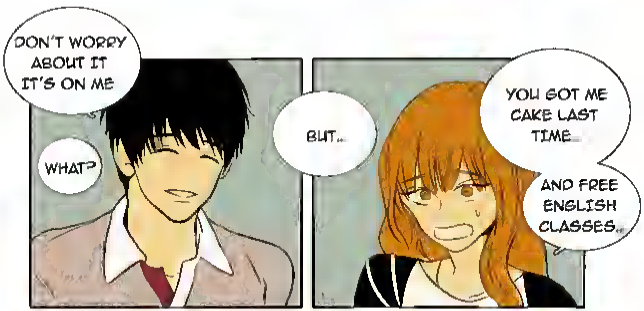
SEOL, YOUR HAIR...
!
OH, I DID A LITTLE...
DID YOU GET A PERM AGAIN?
IT'S MORE CURLY THAN USUAL
SO I WASTED AN HOUR...
AHAHA...
I THINK YOUR HAIR IS CUTE
DARN IT...
CUTE...

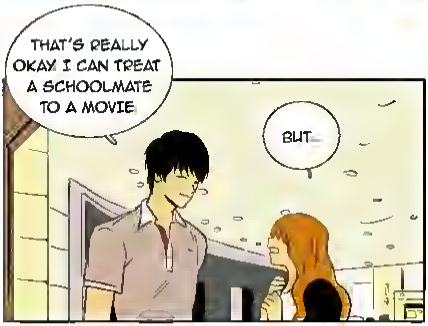
IT SUITS YOU.

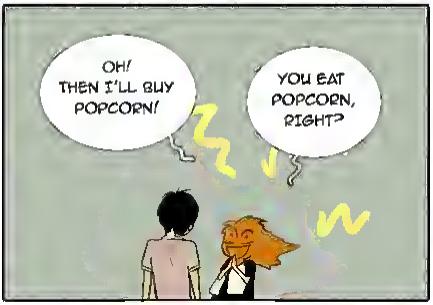
.....
UH...

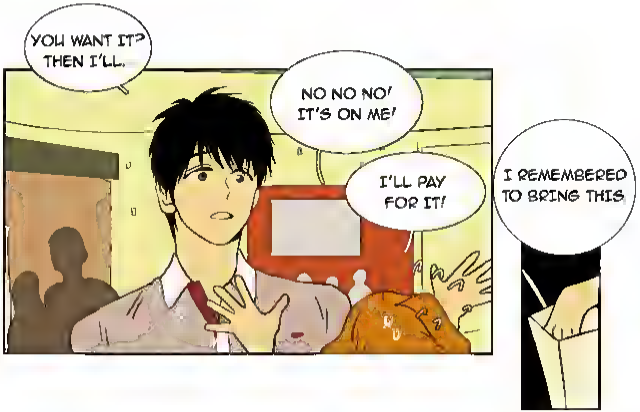

OH!

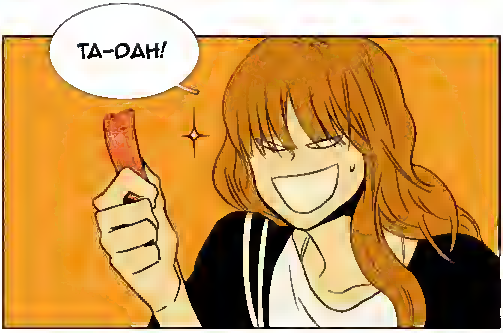

YOU BOUGHT THE TICKETS, RIGHT?
HURRY
SCURRY
I SHOULD PAY YOU BACK..

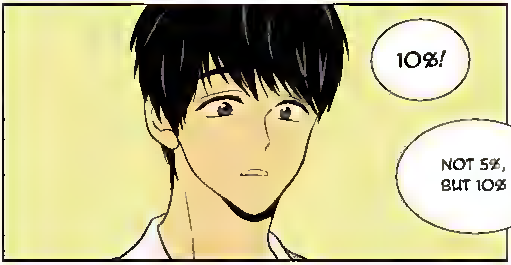

DON'T WORRY ABOUT IT IT'S ON ME
WHAT?
BUT..
YOU GOT ME CAKE LAST TIME...
AND FREE ENGLISH CLASSES..

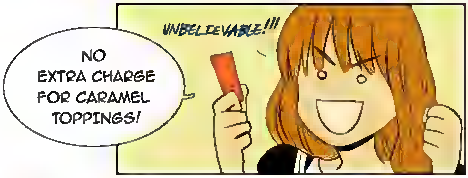

THAT'S REALLY OKAY. I CAN TREAT A SCHOOLMATE TO A MOVIE.
BUT...


OH!
THEN I'LL BUY POPCORN!
YOU EAT POPCORN, RIGHT?


YOU WANT IT? THEN I'LL.
NO NO NO! IT'S ON ME!
I'LL PAY FOR IT!
I REMEMBERED TO BRING THIS

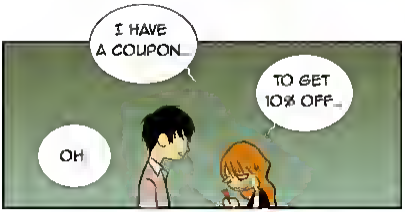

TA-DAH!

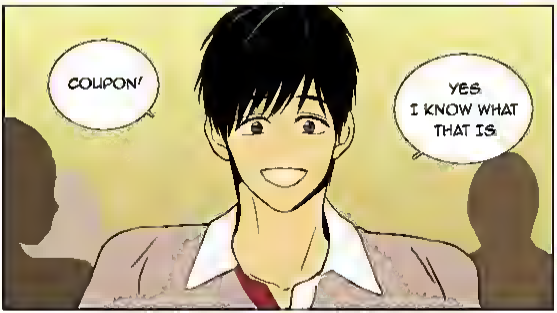

10%!
NOT 5%, BUT 10%


NO EXTRA CHARGE FOR CARAMEL TOPPINGS!
UNBELIEVABLE!!!

DAZED

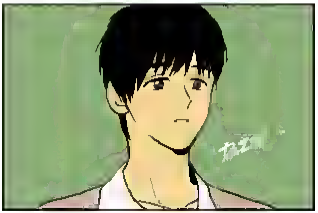
.....!
WELL... WHAT I MEAN IS...

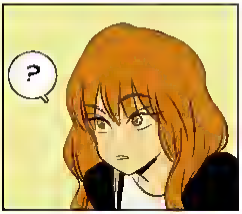

I HAVE A COUPON...
TO GET 10% OFF...
OH!


COUPON?
YES. I KNOW WHAT THAT IS.

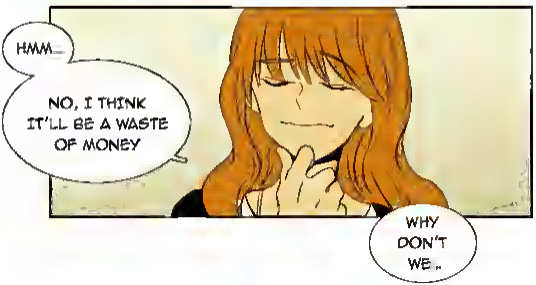
I HAD TROUBLE UNDERSTANDING YOU AT FIRST.
YEAH, RIGHT

OK. THEN YOU CAN BUY THE TOILETRIES
DON'T TELL ANYONE THAT YOU'RE A BUSINESS MAJOR.



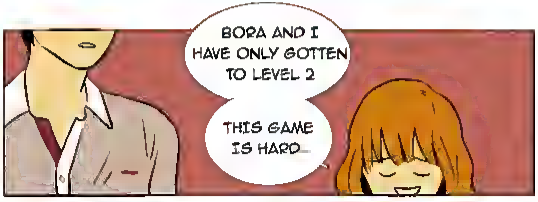

?

WE HAVE TO WAIT A WHILE BEFORE THE MOVIE STARTS
DO YOU WANT TO GO TO A CAFÉ?
YES?


HMM...
NO, I THINK IT'LL BE A WASTE OF MONEY
WHY DON'T WE..

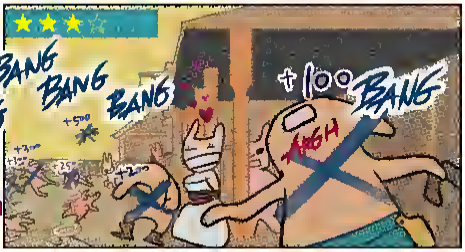
DA-DA-DA DALALA ~♫
OUTLAW BUNNY
GAME START
♩ DALALA _♫

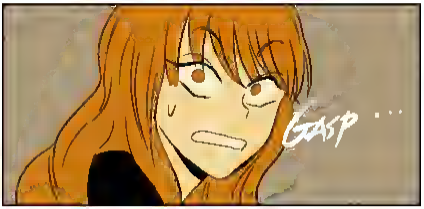
THIS GUN LOOKS WEIRD...
I PLAY THIS WHENEVER I COME TO THE MOVIES
THIS IS REALLY FUN!

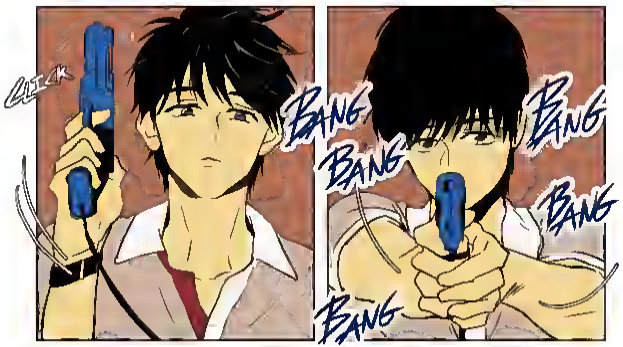

BORA AND I HAVE ONLY GOTTEN TO LEVEL 2
THIS GAME IS HARD...

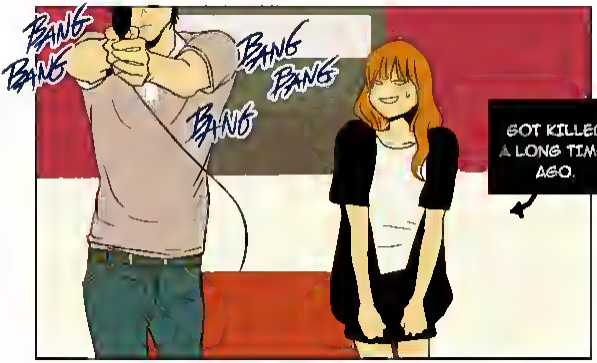
WHAT HAPPENED
KILL 'EM!
KILL 'EM ALL!
Y-U
PEW PEW PEW
KILL THE HOSTAGE, TOO!
BANG BANG BANG
HOW DO YOU PLAY THIS?
TAKE YOUR FOOT OFF THE PEDAL TO HIDE.
LIFT THE GUN TO RELOAD.
YOU'RE BLUE
OH
BANG BANG BANG

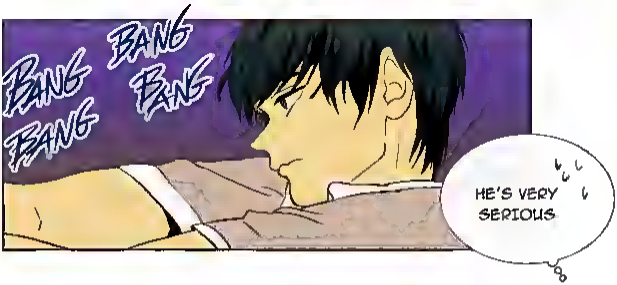
WHAT THE...
WOW...

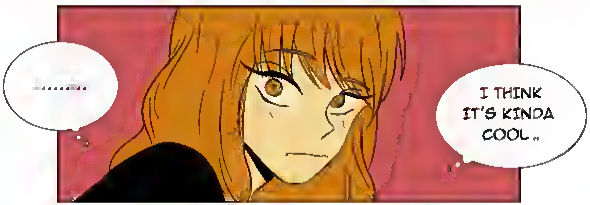

BANG
BANG
BANG
BANG
BANG
+100
ARGH
ARGH


GASP...


CLICK
BANG
BANG
BANG
BANG
BANG


BANG BANG
BANG BANG
BANG
GOT KILLED A LONG TIME AGO.

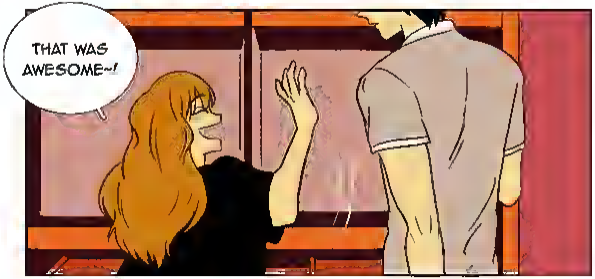

BANG BANG
BANG BANG
HE'S VERY SERIOUS


.....
I THINK IT'S KINDA COOL..

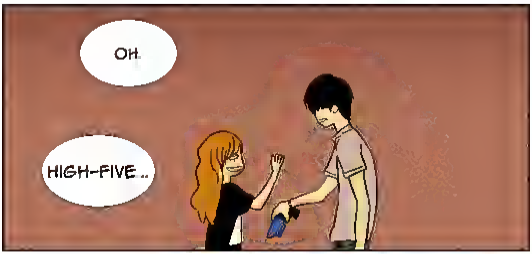
TA
NEW RECORD !!
PA

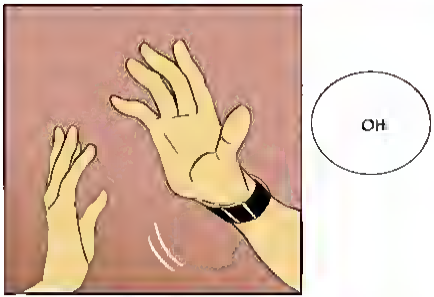
WHOA! YOU'VE SET A NEW RECORD!
ARE YOU SURE THIS IS YOUR FIRST TIME?

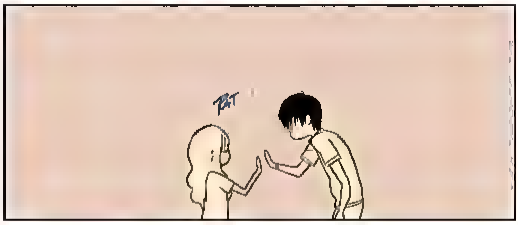
IS IT OVER ALREADY?
THIS IS SO COOL!
I COULDN'T EVEN SEE THEM, BUT YOU'VE KILLED THEM ALL!

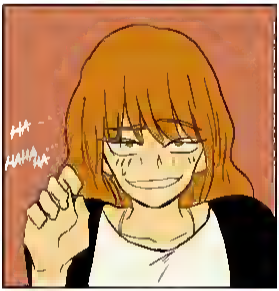

THAT WAS AWESOME~!

HUH?
DO YOU WANT THIS?

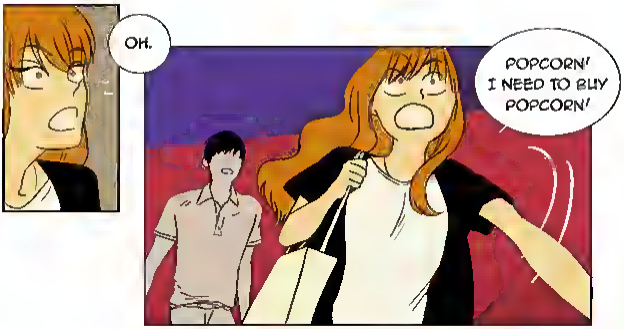

OH.
HIGH-FIVE ..

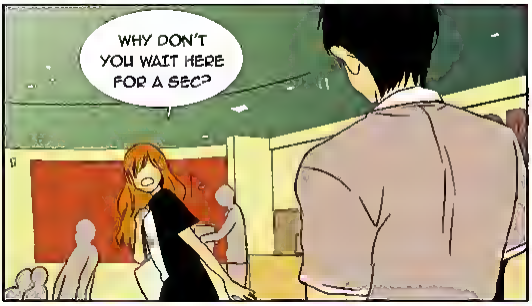

OH.


PAT


HA
HAHA
HA

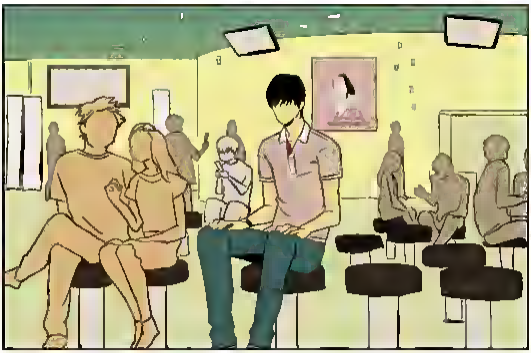
DO YOU WANT TO PLAY MORE? WE STILL HAVE CREDITS.
NO, IT'S TIME FOR THE MOVIE TO BEGIN.

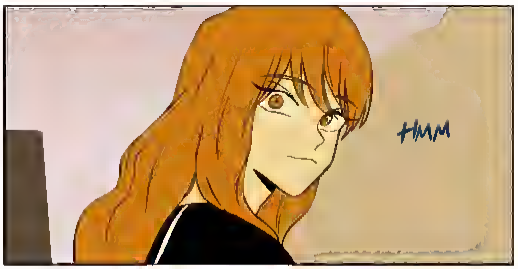

OH.
POPCORN! I NEED TO BUY POPCORN!


WHY DON'T YOU WAIT HERE FOR A SEC?

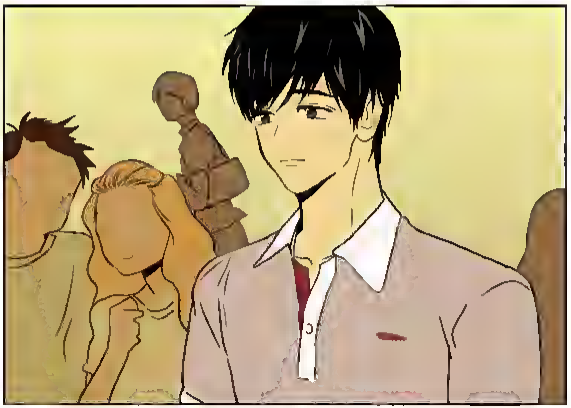
I'LL GET CARAMEL, OF COURSE.
SHOULD I GET NACHOS TOO?

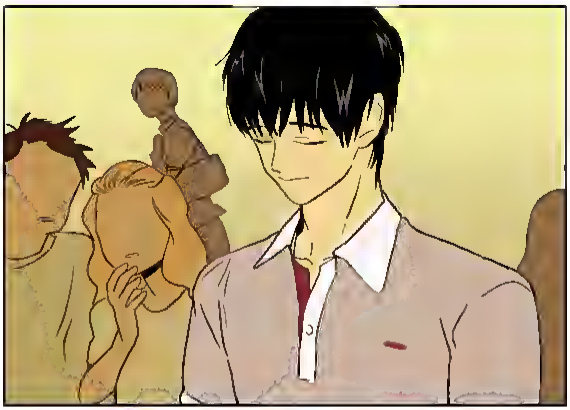
I WANT TO TREAT HIM OUT.
WAIT, THEN THERE'S NO POINT IN USING A COUPON.




HMM

GLANCE
GLANCE

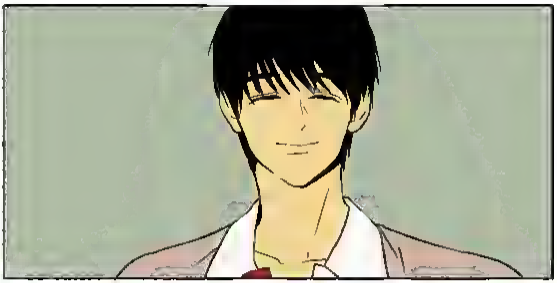


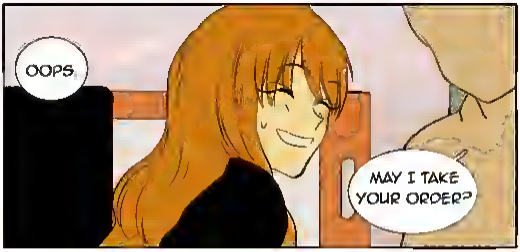


WHO ARE YOU LOOKING AT?

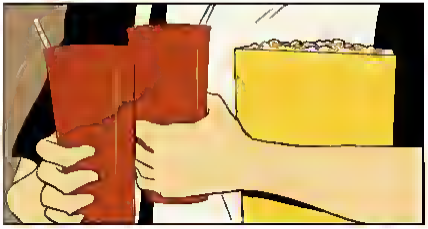
?

I WONDER IF THAT HAPPENS TO HIM EVERYDAY
IT FEELS SO UNREALISTIC
AND HERE I AM, AT THE MOVIES WITH HIM



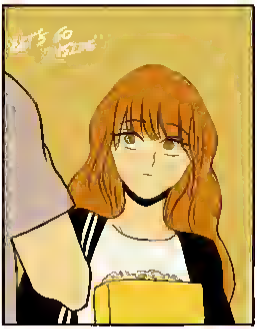

OOPS.
MAY I TAKE YOUR ORDER?

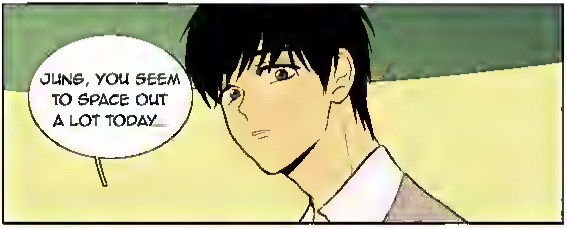
CARAMEL POPCORN! I HAVE A CRAVING
SURE

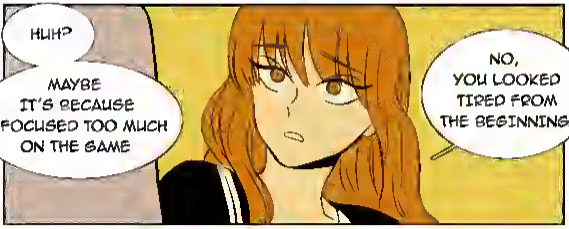


YES!

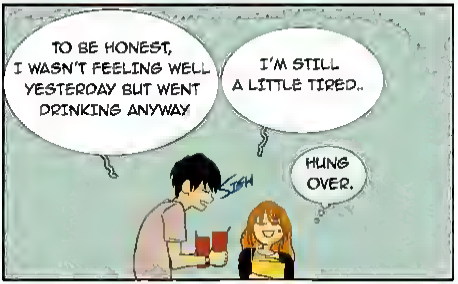
I'LL CARRY THE COKE
THANKS


LET'S GO INSIDE


JUNG, YOU SEEM TO SPACE OUT A LOT TODAY

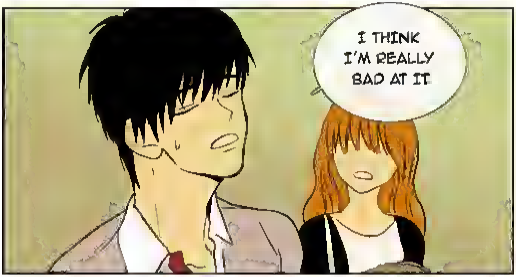

HUH?
MAYBE IT'S BECAUSE I FOCUSED TOO MUCH ON THE GAME
NO, YOU LOOKED TIRED FROM THE BEGINNING

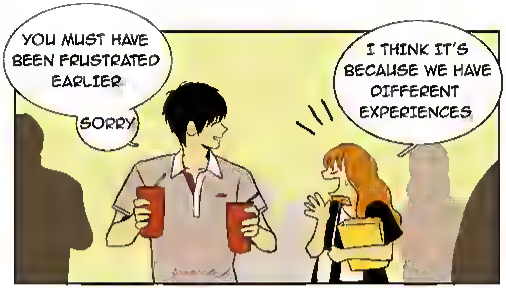
WELL..

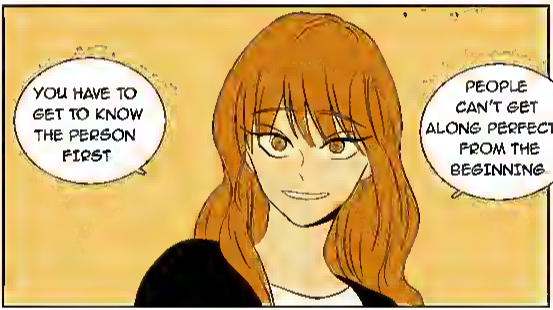

TO BE HONEST, I WASN'T FEELING WELL YESTERDAY BUT WENT DRINKING ANYWAY
I'M STILL A LITTLE TIRED..
HUNG OVER.
SIGH

I TRIED NOT TO MAKE IT LOOK OBVIOUS, BUT YOU GOT ME
I JUST HAD A HUNCH.

YOU'RE GOOD AT READING PEOPLE.
ON THE OTHER HAND,


I THINK I'M REALLY BAD AT IT.

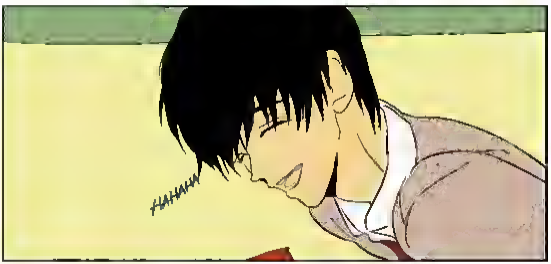

YOU MUST HAVE BEEN FRUSTRATED EARLIER
SORRY
I THINK IT'S BECAUSE WE HAVE DIFFERENT EXPERIENCES

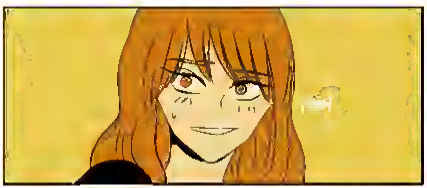

YOU HAVE TO GET TO KNOW THE PERSON FIRST
PEOPLE CAN'T GET ALONG PERFECTLY FROM THE BEGINNING

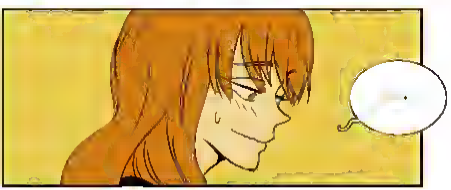
IS THAT SO?
OF COURSE

THAT'S JUST WHAT I THINK
WHEN BORA AND I FIRST MET, WE WERE ALSO...
HMM..
COME TO THINK OF IT, WE GOT ALONG WELL FROM THE BEGINNING
WELL.. ANYWAY..
BABBLE BABBLE
IT'S DIFFERENT FOR EVERYONE!
THERE ARE 6 BILLION PEOPLE IN THIS WORLD! EVERYONE IS DIFFERENT!
I HAVE NO IDEA WHAT I'M TALKING ABOUT..
HAHAHA!

WHY... ARE YOU LAUGHING?
YOU'RE FUNNY

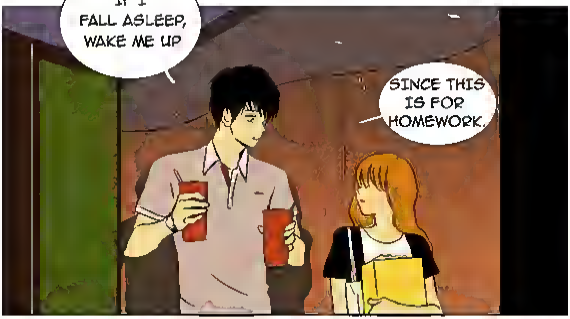

HAHAHA

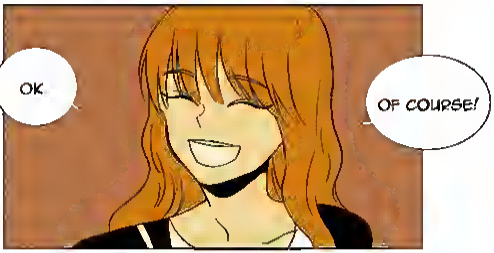




LINE Webtoon

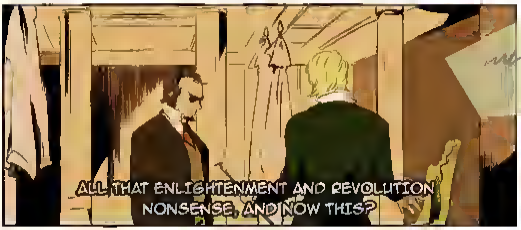
OH, SEOL.


IF I FALL ASLEEP, WAKE ME UP
SINCE THIS IS FOR HOMEWORK.


OK
OF COURSE!

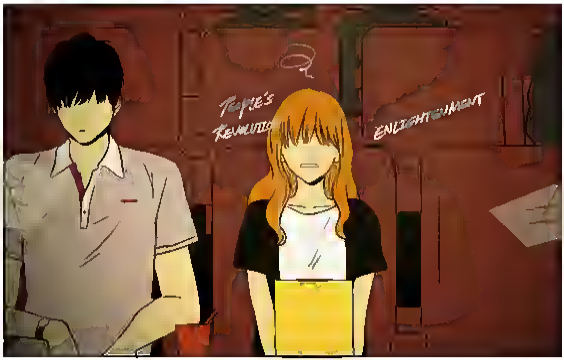
cheese in the trap

EPISODE 28. RELATIONSHIP WITH OTHERS(4)


ALL THAT ENLIGHTENMENT AND REVOLUTION NONSENSE, AND NOW THIS?

I'LL MAKE AN EXAMPLE OUT OF THE POSTMASTER'S DAUGHTER'S WEDDING.

BLANK


ENLIGHTENMENT

THIS_IS
BORING_

SERIOUS-

Nod...

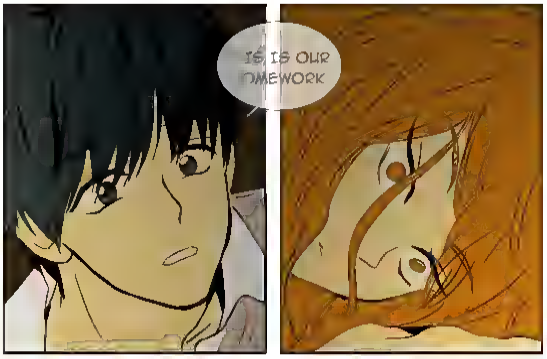
GASP
NOD...
CHUCKLE

TILT

GRAB

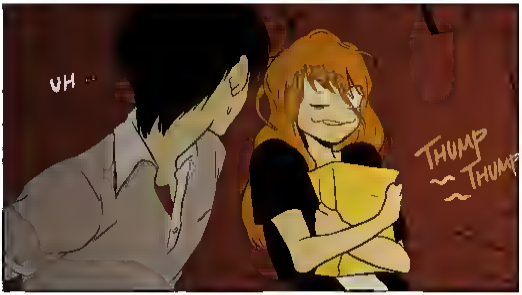
SEOL

GASP

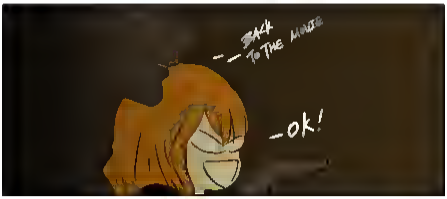

IS, IS OUR
OMEWORK

!
SHRIEK
THUD

WHAT THE
GEEZ


UH
THUMP
THUMP

DID I SCARE YOU BY TALKING TO YOU?
UH NO..
NOT AT ALL
WHISPER
WHISPER
I'M OK
H HIS FACE.
HIS FACE..
OK


BACK TO THE MOVIE
-ok!

KATA
KATA

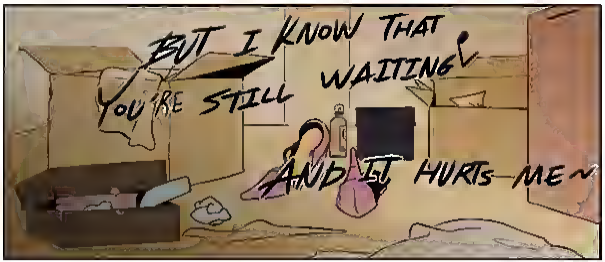
MAYBE HE HAS GOOO CONCENTRATION
I THOUGHT YOU WERE SLEEPY
HE'S NOT EVEN BLINKING BECAUSE IT'S HOMEWORK

...

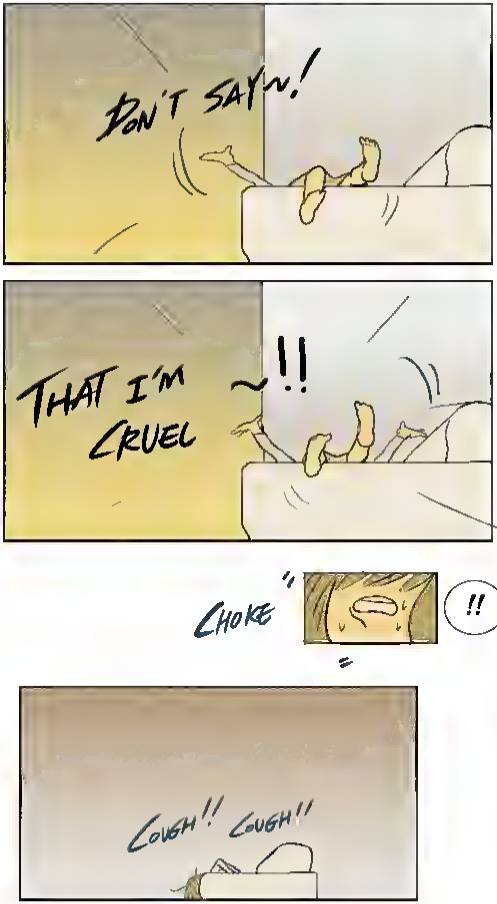
HMM...

I NEED TO FOCUS
FOCUS!

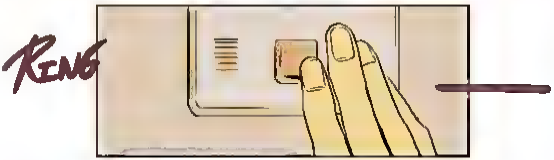
I KNOW IT'S TOUGH~



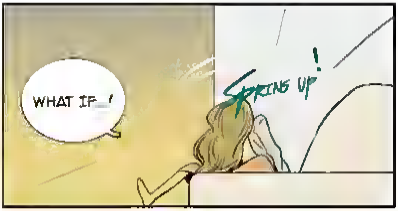
STOP WAITING ♪
FOR ME ~
DON'T EVER
TRY TO
FIND ME ~
'CAUSE IF
YOU DO —
♪
YOU'RE GOING
TO GET HURT ~

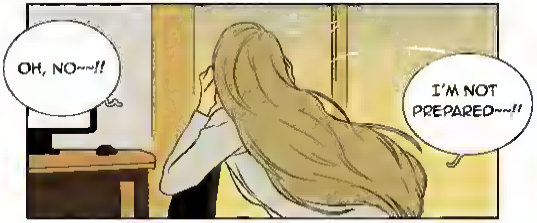

DON'T SAY~!
THAT I'M CRUEL ~!!
CHOKE
!!
COUGH!! COUGH!!

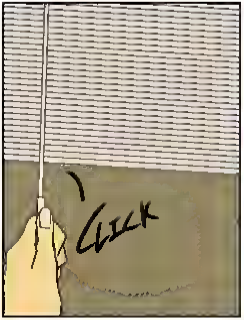
COUGH
COUGH
CHOKE!!

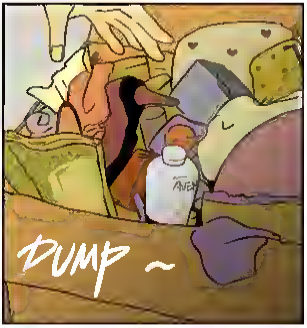

RING

RINNNGGG
RINNNGGG
WHO IS THAT..
I DON'T WANT TO GET UP
.
. !!

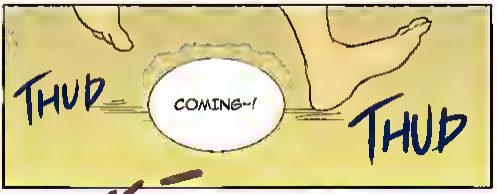

WHAT IF...!
SPRING UP!

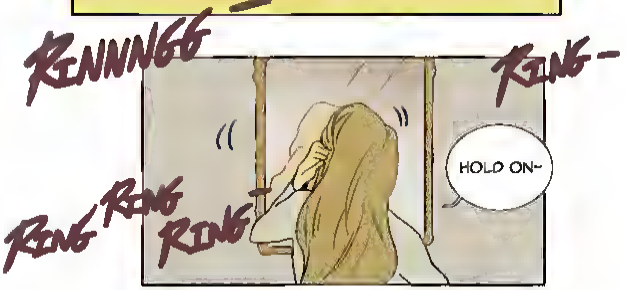

OH, NO~~!!
I'M NOT PREPARED~~!!

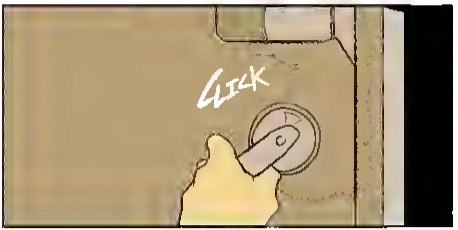

CLICK


DUMP ~

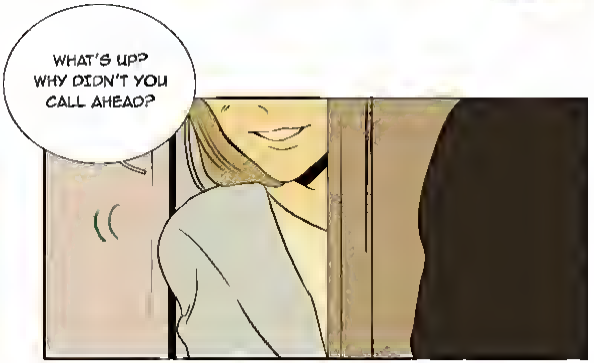
RINNNGG
PUSH
PUSH
BRUSH BRUSH
HOLD ON
IN A MINUTE!
PLOP PLOP
RING RING
RING


THUD
COMING~!
THUD

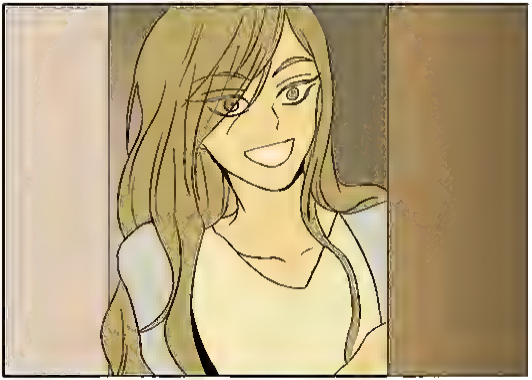

RINNNGG
RING-
HOLD ON~
RING RING RING

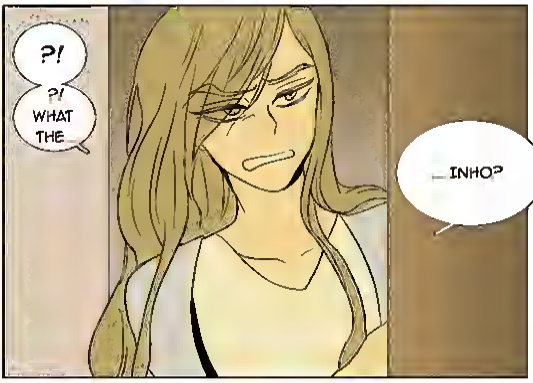

CLICK

CREAK -


WHAT'S UP? WHY DIDN'T YOU CALL AHEAD?

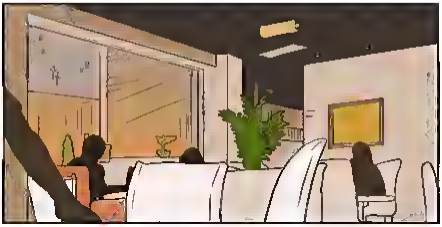
ARE YOU NUTS?
WHAT HAPPENED TO YOUR VOICE? I ALMOST THREW UP.



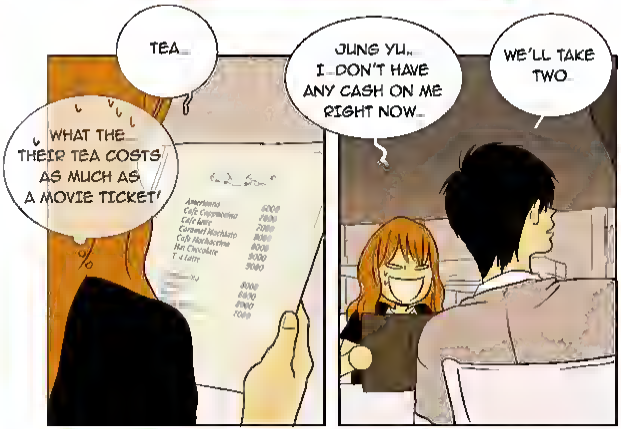

?!
?! WHAT THE
__INHO?

CHUCKLES
YOU HAVEN'T CHANGED AT ALL.

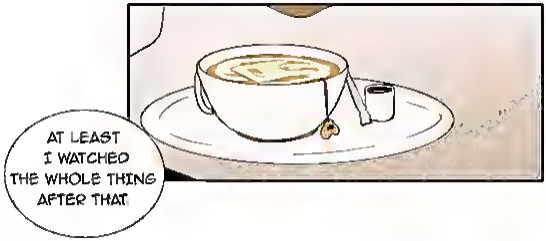
AT LEAST PRETEND YOU'RE HAPPY TO SEE ME,
SIS!
LONG TIME NO SEE~

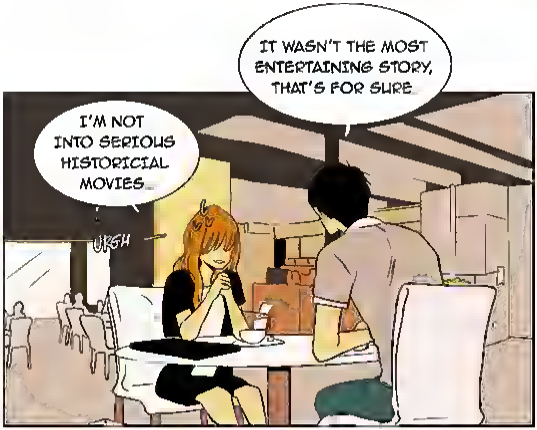


I'LL TAKE A MILK..

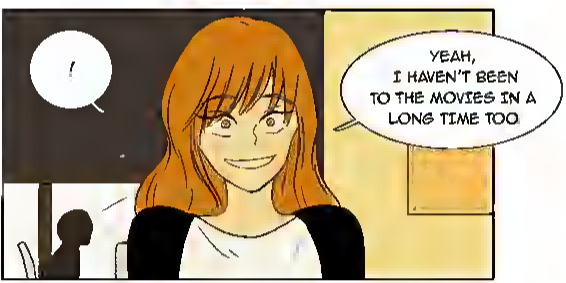

TEA..
JUNG YU.. I..DON'T HAVE ANY CASH ON ME RIGHT NOW..
WE'LL TAKE TWO..
WHAT THE... THEIR TEA COSTS AS MUCH AS A MOVIE TICKET!
Americano 6000
Cafe Cappuccino 7000
Cafe Latte 7000
Caramel Macchiato 7000
Cafe Mochaccino 8000
Hot Chocolate 8000
T d Latte 9000
9000
8000
6000
8000
9000

IT'S OK I CAN PAY WITH MY CARD.
.....


AT LEAST I WATCHED THE WHOLE THING AFTER THAT.


IT WASN'T THE MOST ENTERTAINING STORY, THAT'S FOR SURE.
I'M NOT INTO SERIOUS HISTORICIAL MOVIES...
UKSH

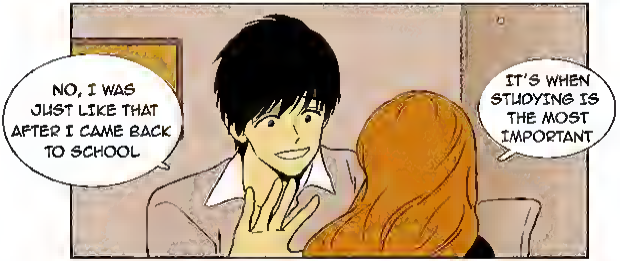
STILL, I HAD A GOOD TIME.
I GOT TO SEE A MOVIE

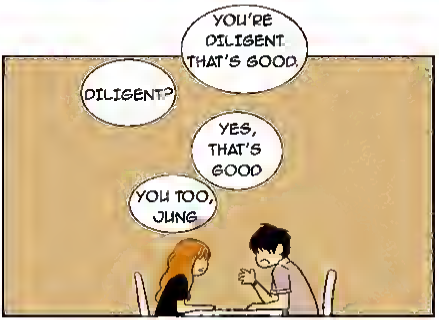

!
YEAH, I HAVEN'T BEEN TO THE MOVIES IN A LONG TIME TOO.

I ALSO HAD A GOOD...
OH.

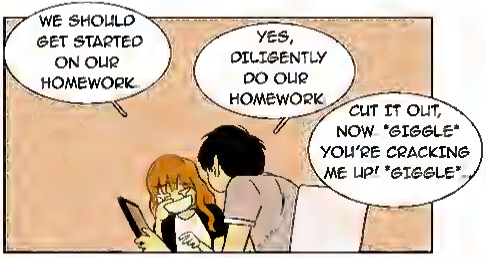
YOUR GIRLFRIEND IS OK WITH YOU
GOING TO THE MOVIES WITH A CLASSMATE, RIGHT?
HUH?
GIRLFRIEND?
I DON'T HAVE A GIRLFRIEND!
WHAT??
SAYS WHO?
OH, NO ONE EVERYONE THINKS THAT YOU HAVE SOMEONE,
SO I THOUGHT THE SAME
I GUESS EVERYONE WAS WRONG HA HA...
HUH...

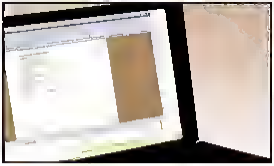
I GUESS EVERYONE ASSUMED THAT YOU'D HAVE SOMEONE WITHOUT ANY DOUBT
I SEE
EVERYONE'S FREE TO THINK AS THEY PLEASE
WHAT ABOUT YOU, SEOL?
HUH?
DO YOU HAVE A BOYFRIEND?
WHAT?!
I..
CAN'T YOU TELL THAT I DON'T HAVE ONE?
I'M ALWAYS AT SCHOOL
HUH?
HOVERING LIKE A GHOST
HOME SCHOOL HOME SCHOOL... IT'S AN ENDLESS LOOP

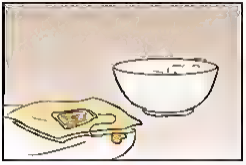

NO, I WAS JUST LIKE THAT AFTER I CAME BACK TO SCHOOL
IT'S WHEN STUDYING IS THE MOST IMPORTANT

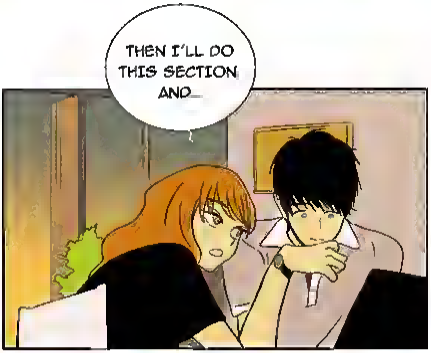

YOU'RE DILIGENT. THAT'S GOOD.
DILIGENT?
YES, THAT'S GOOD
YOU TOO, JUNG

THAT'S WHY WE HAVE THE HIGHEST GRADES IN OUR DEPARTMENT
OH, PLEASE YOU'RE MAKING ME CRY
LOL LOL
LOL LOL LOL LOL LOL
LOL LOL
LOL LOL
GEEZ


WE SHOULD GET STARTED ON OUR HOMEWORK.
YES, DILIGENTLY DO OUR HOMEWORK.
CUT IT OUT, NOW. *GIGGLE* YOU'RE CRACKING ME UP! *GIGGLE*

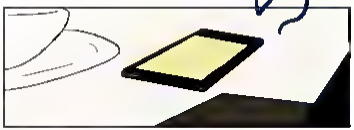




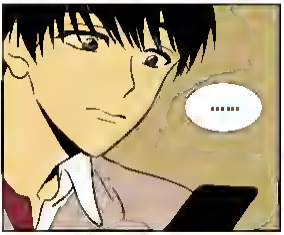

THEN I'LL DO THIS SECTION AND...

GAP
OH, RIGHT
MY FRIEND?
A GUY CAME UP TO ME THE OTHER DAY AND TOLD ME THAT HE'S YOUR FRIEND
YES, HE'S NOT FROM OUR DEPARTMENT, THOUGH.
HUH? HOW WOULD MY FRIENDS KNOW YOU AND TALK TO YOU?
WHAT WAS HIS NAME?

I DON'T KNOW
HE WAS PRETTY ROUGH WITH HIS WORDS, HE'S TALL,
AND HE DIDN'T LOOK KOREAN...
WHAT?
.....
HUH? YOU KNOW HIM?
YOU KNOW THAT THUG?
WELL, I DO KNOW SOMEONE LIKE THAT
BUT I DON'T THINK HE'S IN THE AREA RIGHT NOW...



EXCUSE ME


.....

HELLO?
JUNE~!!!
#$^#$$##
#$##*@@**
~!!!!

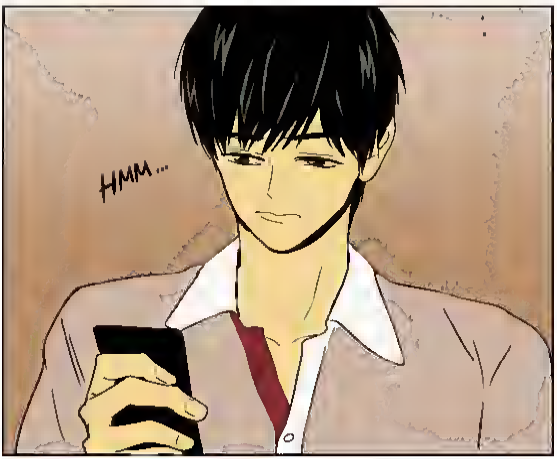
WHAT DID YOU SAY? I CAN'T HEAR YOU
YOUR PLACE LOOKS LIKE A PIG PEN!
SHUT UP, WILL YOU?!
JUNG! IS HERE!
ONE MORE TIME, SLOWLY
A WOMAN'S VOICE
INHO

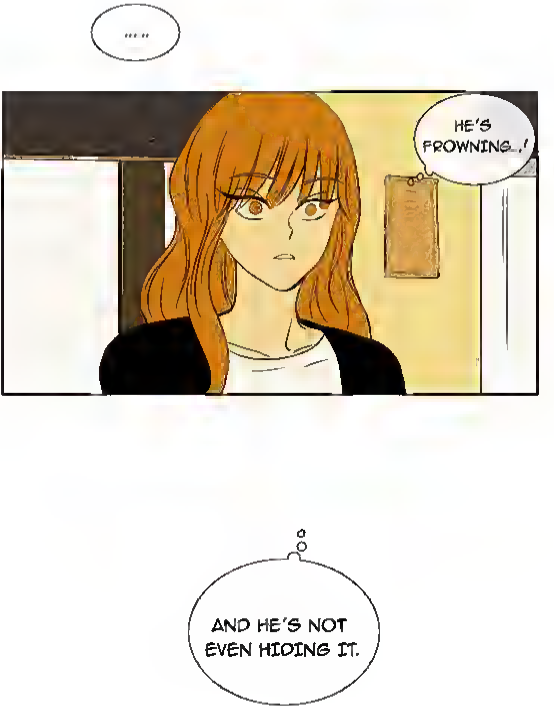
INHO IS HERE!
INHO!

INHO?

OK.
I'LL TALK TO YOU LATER.

.....


HMM...


.....
HE'S FROWNING...!
AND HE'S NOT EVEN HIDING IT.

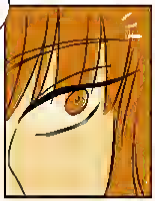
LINE Webtoon

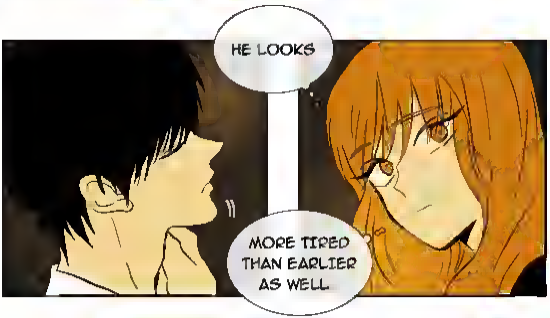
cheese in the trap

EPISODE 29. RELATIONSHIP WITH OTHERS(5)

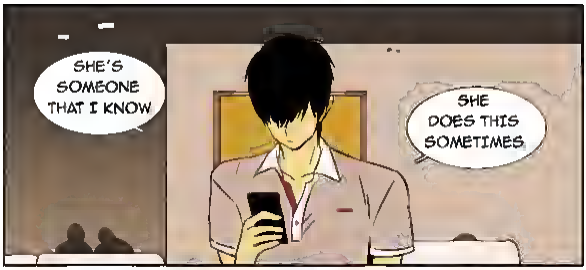
Honk

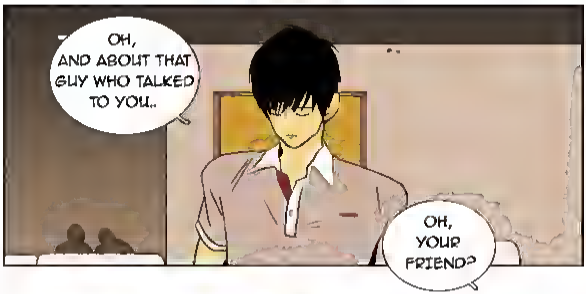
I'M STILL SLEEPY
I'M SO TIRED..
Yawn




HE LOOKS
MORE TIRED THAN EARLIER AS WELL

AFTER THAT PHONE CALL...





UMM... IT'S HARD TO EXPLAIN
BUT IF HE APPROACHES YOU AGAIN, JUST IGNORE HIM
OH...
HE'LL ONLY CAUSE YOU TROUBLE
.....
LET'S GO I'LL GIVE YOU A RIDE.
OH, OK...!

INK

.....

IT LOOKS LIKE THERE'S A COMPLICATED BACKSTORY,
BUT I CAN UNDERSTAND.
THEY DON'T SEEM LIKE FRIENDS,
AND HE DOES LOOK LIKE HE'LL CAUSE TROUBLE.
.....

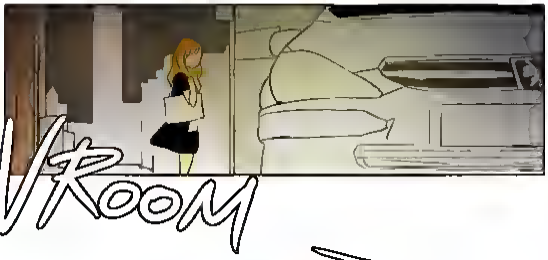
I HAVE SO MANY QUESTIONS,

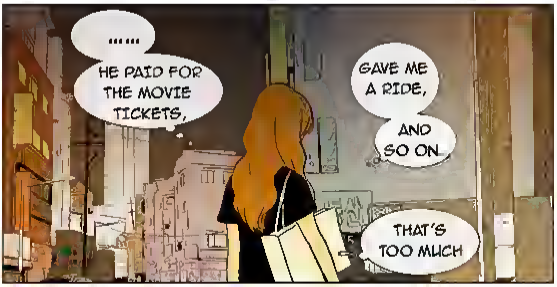
BUT IT WOULD BE RUDE TO KEEP ASKING.

OH

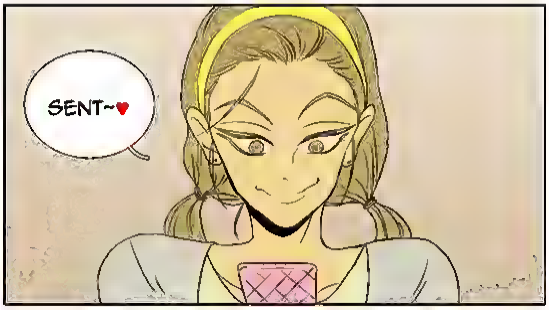
YOU CAN DROP ME OFF HERE
YOU MUST BE TIRED GET SOME REST
TAP
I SHOULD HAVE TREATED YOU WITH DINNER, BUT I WASN'T FEELING WELL...
SORRY
NO, THAT'S OKAY

YOU LOOK REALLY TIRED TOO
DRIVE SAFE
OK.
I WILL.


VROOM

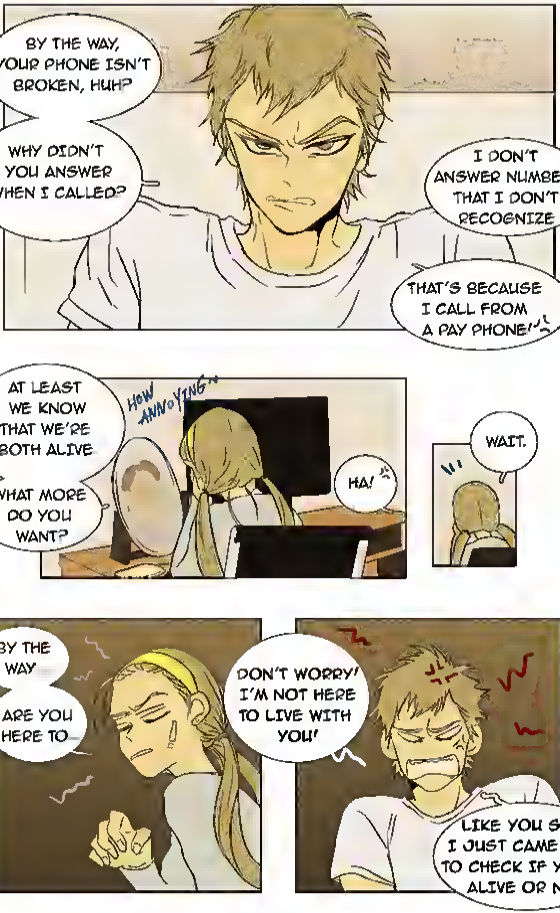


I SHOULD AT LEAST PAY HIM BACK FOR THE TEA.

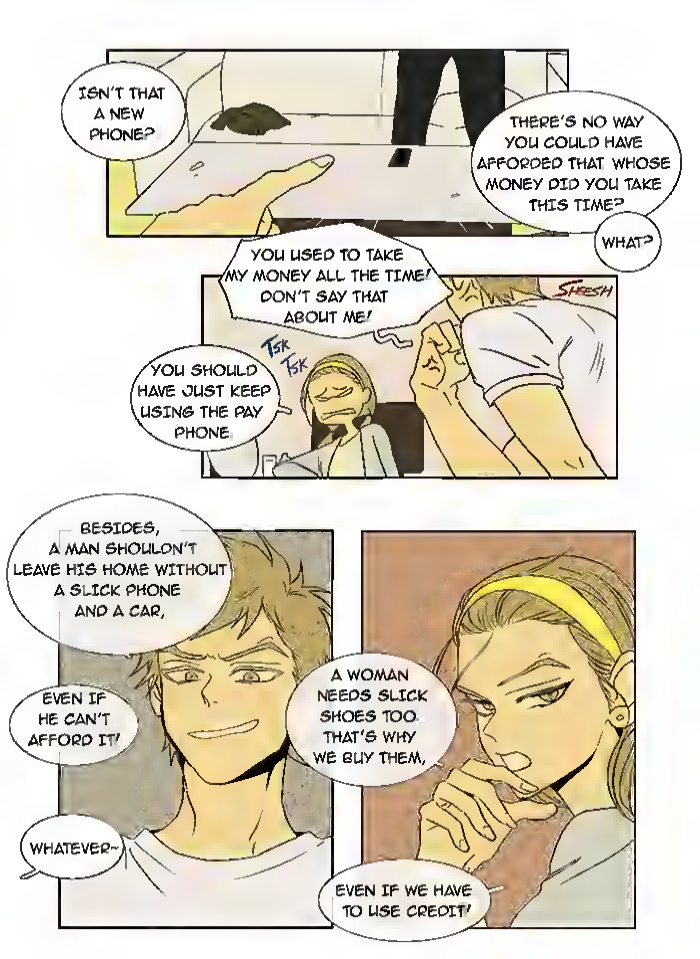

SENT~♥

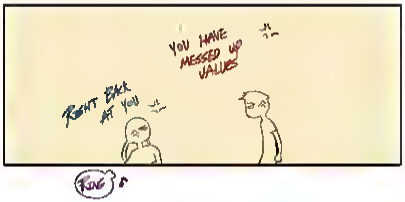
LA LA LA~
NEVER MIND THE FOOD BUT AREN'T YOU EVEN GOING TO OFFER SOMETHING TO DRINK?
YOU CAN HELP YOURSELF TO TAP WATER IT'S DRINKABLE.

NEVERMIND
.....


BY THE WAY, YOUR PHONE ISN'T BROKEN, HUH?
WHY DIDN'T YOU ANSWER WHEN I CALLED?
I DON'T ANSWER NUMBERS THAT I DON'T RECOGNIZE
THAT'S BECAUSE I CALL FROM A PAY PHONE!
AT LEAST WE KNOW THAT WE'RE BOTH ALIVE
WHAT MORE DO YOU WANT?
HOW ANNOYING
HA!
WAIT.
BY THE WAY
ARE YOU HERE TO
DON'T WORRY! I'M NOT HERE TO LIVE WITH YOU!
LIKE YOU SAID, I JUST CAME OVER TO CHECK IF YOU'RE ALIVE OR NOT.

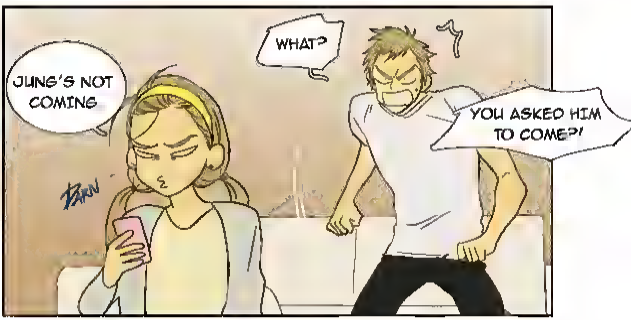
GOOD.
BESIDES, THIS PLACE IS TOO FILTHY TO LIVE IN!
HOW IS THIS A WOMAN'S HOUSE AND NOT A PIG PEN?
KICK
WHY ARE YOUR SNACKS AND TOILET PAPER IN THE SAME BOX?
AND WHY ARE THERE SO MANY DELIVERY BOXES? WHAT ARE YOU BUYING?
DO YOU EVEN HAVE A JOB?
THAT'S ENOUGH.
I'LL GET ONE EVENTUALLY
HA!
I KNEW YOU'D BE LIKE THIS.
YOU REALLY NEED A SERIOUS REEVALUATION OF YOUR LIFE
NOW IS NOT THE TIME TO GO SHOPPING
HEY!!
SPEAK FOR YOURSELF!


ISN'T THAT A NEW PHONE?
THERE'S NO WAY YOU COULD HAVE AFFORDED THAT. WHOSE MONEY DID YOU TAKE THIS TIME?
WHAT?
YOU USED TO TAKE MY MONEY ALL THE TIME! DON'T SAY THAT ABOUT ME!
SHESH
TSK TSK
YOU SHOULD HAVE JUST KEEP USING THE PAY PHONE.
BESIDES, A MAN SHOULDN'T LEAVE HIS HOME WITHOUT A SLICK PHONE AND A CAR,
EVEN IF HE CAN'T AFFORD IT!
WHATEVER~
A WOMAN NEEDS SLICK SHOES TOO. THAT'S WHY WE BUY THEM,
EVEN IF WE HAVE TO USE CREDIT!

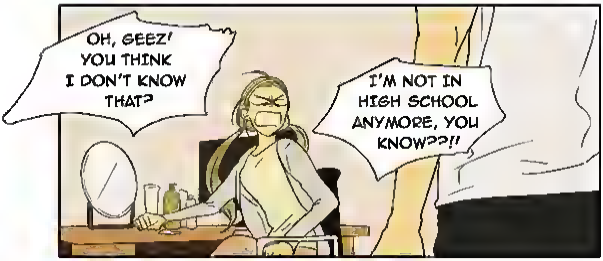

YOU HAVE MESSED UP VALUES
RIGHT BACK AT YOU
KING

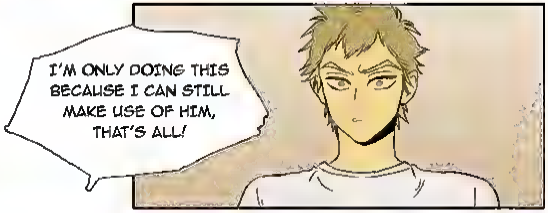
HEY! HE REPLIED!

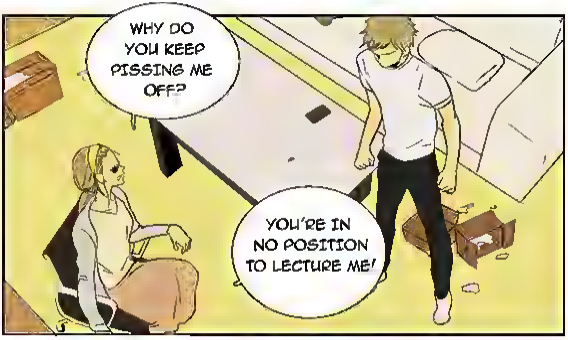
I HAVE NO BUSINESS THERE HAVE FUN WITH HIM. I'M TIRED.
HUH..
JUNG


JUNG'S NOT COMING
PAKN
WHAT?
YOU ASKED HIM TO COME?!

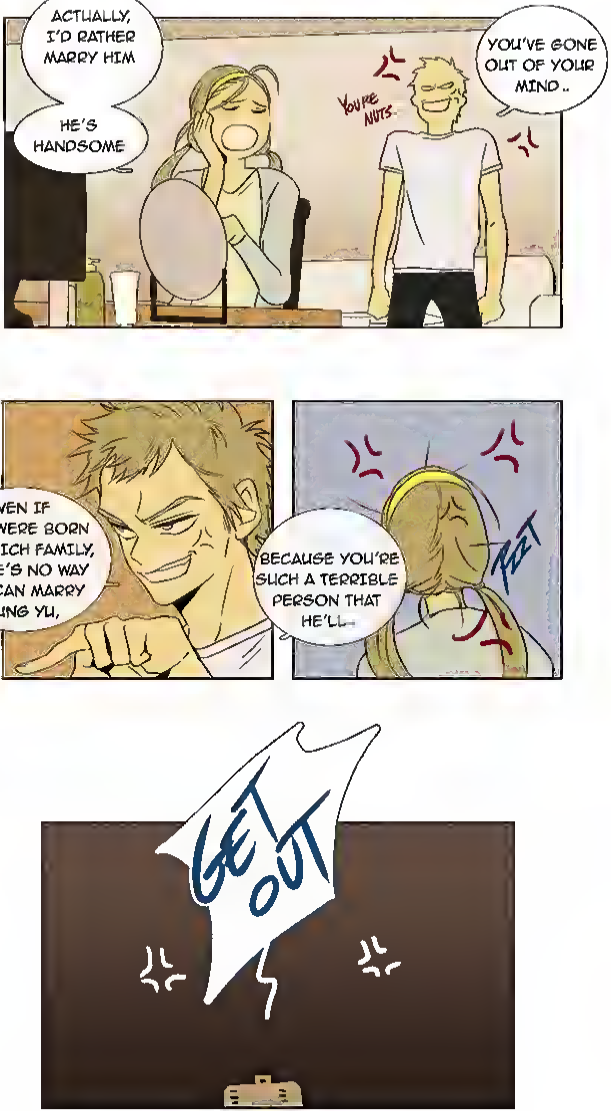
WHY ARE YOU SHOUTING? IT'S BEEN A WHILE SO I WAS TRYING TO GET THE THREE OF US TO HANG OUT
……
JUDGING FROM WAY YOU CALLED HIM EARLIER,
DO YOU CALL HIM WHENEVER SOMETHING COMES UP?!
MIND YOUR OWN BUSINESS.
SERIOUSLY, WHAT'S WRONG WITH YOU?!
HE'S NOT EVEN INTERESTED IN YOU..!
ANGRY


OH, GEEZ! YOU THINK I DON'T KNOW THAT?
I'M NOT IN HIGH SCHOOL ANYMORE, YOU KNOW??!!


I'M ONLY DOING THIS BECAUSE I CAN STILL MAKE USE OF HIM, THAT'S ALL!


WHY DO YOU KEEP PISSING ME OFF?
YOU'RE IN NO POSITION TO LECTURE ME!

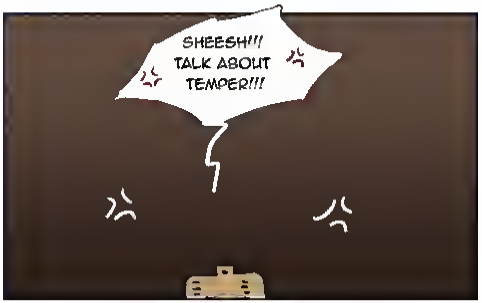
YOU HAVE NO MONEY OR A FUTURE
YOU CAN'T EVEN BUY ME A WARM MEAL, MUCH LESS A PAIR OF SHOES!
I WISH JUNG WAS MY BROTHER INSTEAD OF YOU!
HA!!

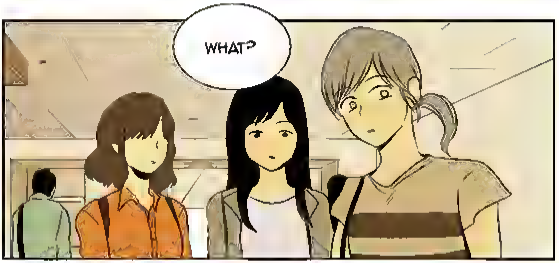

ACTUALLY, I'D RATHER MARRY HIM
HE'S HANDSOME
YOU'RE NUTS
YOU'VE GONE OUT OF YOUR MIND..
EVEN IF YOU WERE BORN IN A RICH FAMILY, THERE'S NO WAY YOU CAN MARRY JUNG YU.
BECAUSE YOU'RE SUCH A TERRIBLE PERSON THAT HE'LL-
TZZ
GET OUT

I SAID, GET OUT!!
HEY! W-WAIT! MY CLOTHES..!
GO AWAY!!
SWISH
SWISH
GASP!
DON'T EVER COME BACK!!!
SLAM

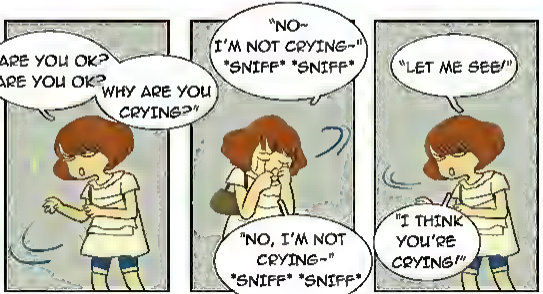
...!!!

GRR
GRR

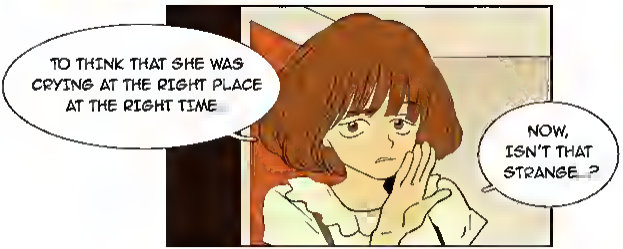

SHEESH!!!
TALK ABOUT
TEMPER!!!


WHAT?

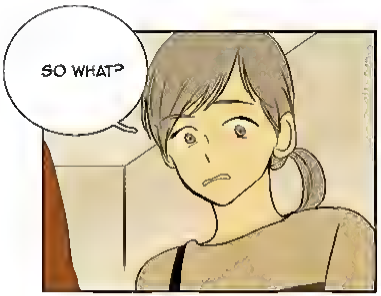
WHAT I MEAN IS,
SEOL HONG HAD HER HEAD DOWN, AS IF SHE WAS CRYING OR WHATEVER.
THEN, JUNG SAW HER WHILE PASSING BY AND ASKED,


"ARE YOU OK? ARE YOU OK?
WHY ARE YOU CRYING?"
"NO~ I'M NOT CRYING~" "SNIFF" "SNIFF"
"NO, I'M NOT CRYING~" "SNIFF" "SNIFF"
"LET ME SEE!"
"I THINK YOU'RE CRYING!"

THEN HE TOOK HER SOMEWHERE TO MAKE HER FEEL BETTER
WE'RE TALKING ABOUT JUNG YU HERE!


TO THINK THAT SHE WAS CRYING AT THE RIGHT PLACE AT THE RIGHT TIME
NOW, ISN'T THAT STRANGE...?

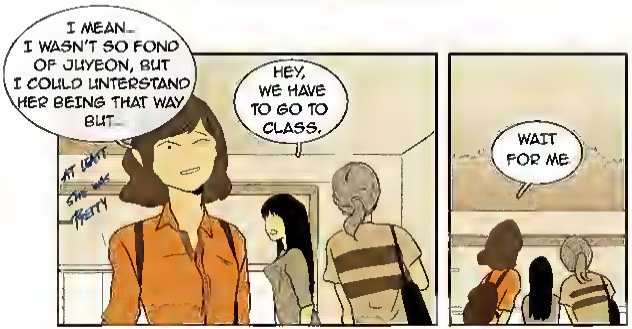
.....


SO WHAT?

...HUH?

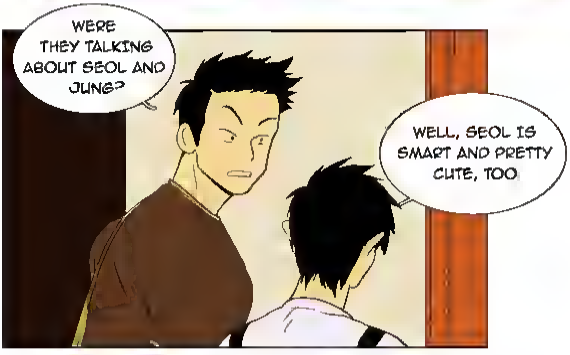
OH, WELL, IT IS UNSUAL OF HIM, BUT..
HE MUST HAVE COMFORTED HER BECAUSE SHE WAS CRYING..
IS THERE ANY PROBLEM WITH THAT?
THEY SEEM TO HAVE GOTTEN CLOSER AFTER TAKING A CLASS TOGETHER..
B..BUT JUNG YU..
HE
HANBYEOL, YOU SOUND A BIT TWISTED. ARE YOU JEALOUS?
ME TOO
AND I HAVE A BOYFRIEND
WE ALL THINK OF JUNG YU AS A SORT OF CAMPUS CELEBRITY
YOU DIDN'T REALLY THINK OF GOING FOR HIM, DID YOU?
WH..WHAT?

N-NO...
I..


I MEAN... I WASN'T SO FOND OF JUYEON, BUT I COULD UNTERSTAND HER BEING THAT WAY BUT...
AT LEAST SHE HAS BEAUTY
HEY, WE HAVE TO GO TO CLASS.
WAIT FOR ME

UH...
HUH...?

DID YOU HEAR THAT? SOUNDS LIKE ROMANCE MIGHT BE IN STORE FOR JUNG!
UGH! THIS ISN'T WHAT I WANTED


WERE THEY TALKING ABOUT SEOL AND JUNG?
WELL, SEOL IS SMART AND PRETTY CUTE, TOO

..HUH?

THEN WHAT ABOUT AYOUNG?
WHO'S AYOUNG?
SO INSTEAD OF AYOUNG
IT'S SEOL HONG?

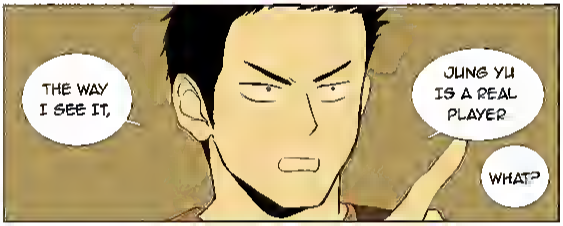
LINE Webtoon

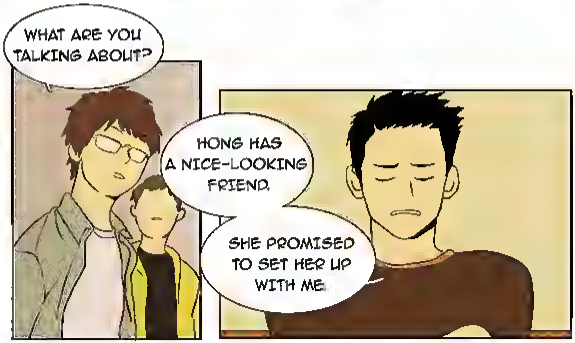
cheese in the trap

EPISODE 30. ONE'S OWN FEELINGS

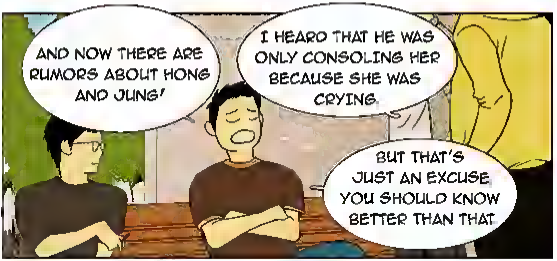
SO SHE TALKED RIGHT BACK AT ME SAYING, "YOU THINK THERE IS ANYONE WHO DOESN'T LIKE WATCHING MOVIES?"
OH, WOW WHAT'S THAT? LOL
THEN SHE ASKED ABOUT A GOOD-LOOKING GUY IN MY DEPARTMENT SHE SAID HE WAS REALLY POPULAR.
COMPLETELY IGNORED ME!
FROM NOW ON, I'M GOING TO AVOID HIM IN CLASS
"GIGGLE"
I TOLD HER THAT I DON'T KNOW HIM THAT WELL AND LEFT.
HE INSULTED ME
CRAZY DUDE LOL
ANYWAYS, JUNG YU IS PUBLIC ENEMY NO.1!
STOP BEING JEALOUS!
I'M KIDDING, I'M KIDDING!
KEKEKE
LOL(^o^)
I DON'T THINK WE SHOULD TAKE IT AS A JOKE

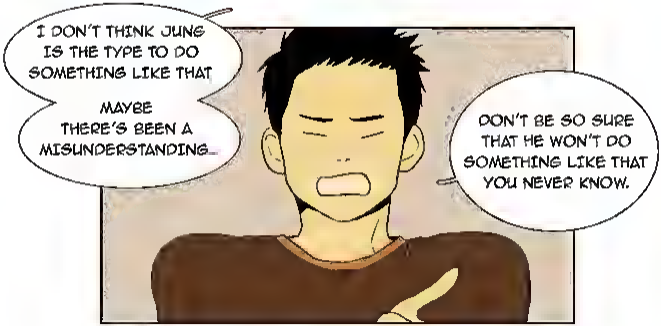
HMM.


THE WAY I SEE IT,
JUNG YU IS A REAL PLAYER
WHAT?

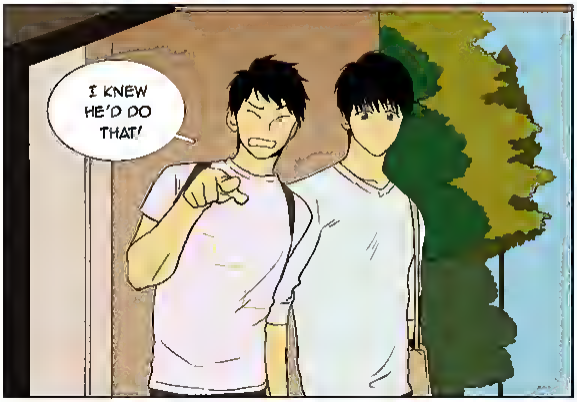

WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
HONG HAS A NICE-LOOKING FRIEND.
SHE PROMISED TO SET HER UP WITH ME.

I DON'T KNOW HOW HE DID IT, BUT HE SNATCHED HER FROM ME.
WHAT? REALLY?
YES, REALLY


AND NOW THERE ARE RUMORS ABOUT HONG AND JUNG'
I HEARD THAT HE WAS ONLY CONSOLING HER BECAUSE SHE WAS CRYING.
BUT THAT'S JUST AN EXCUSE. YOU SHOULD KNOW BETTER THAN THAT

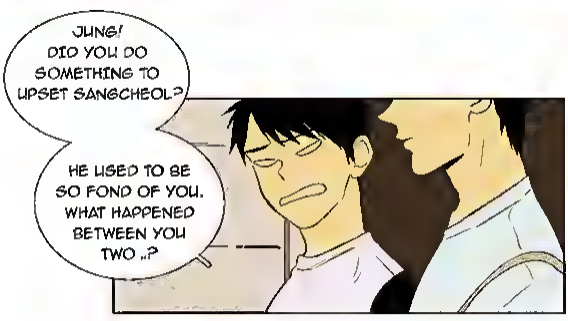

I DON'T THINK JUNG IS THE TYPE TO DO SOMETHING LIKE THAT
MAYBE THERE'S BEEN A MISUNDERSTANDING...
DON'T BE SO SURE THAT HE WON'T DO SOMETHING LIKE THAT YOU NEVER KNOW.

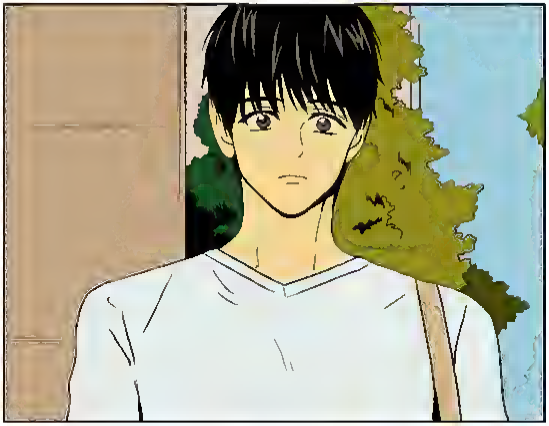
I'M SURE HE SEES THEM BEHIND OUR BACKS. HE GETS A LOT OF CALLS FROM GIRLS, TOO.
PLENTY OF OTHER GIRLS MADE A MOVE ON HIM TOO. DO YOU THINK HE WOULD HAVE TURNED ALL OF THEM DOWN? HE'S A GUY, AFTER ALL.
HE DIDN'T DO ANYTHING WHEN JIHYEON WAS AFTER HIM ALL LAST YEAR. THAT MEANS HE ENJOYED IT TOO.
-YOU THINK SO?
HE DOES HAVE A POINT.
IF HE REALLY STOLE HER FROM YOU, THAT'S MESSED UP.
HE DOES SEEM OVERLY CONFIDENT ABOUT HIS LOOKS SOMETIMES.
WELL, THAT AND HIS MONEY TOO.
YOU'RE RIGHT.
HE WAS BORN LUCKY.
LOOK AT HIM!

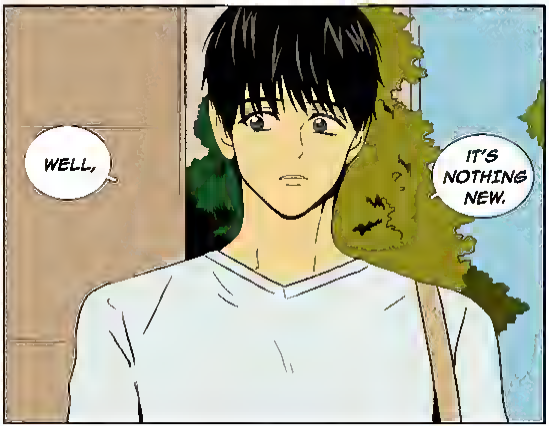

I KNEW HE'D DO THAT!

I'VE BEEN TELLING YOU THAT HE'S UP TO SOMETHING
SEE? HE'S BADMOUTHING YOU.

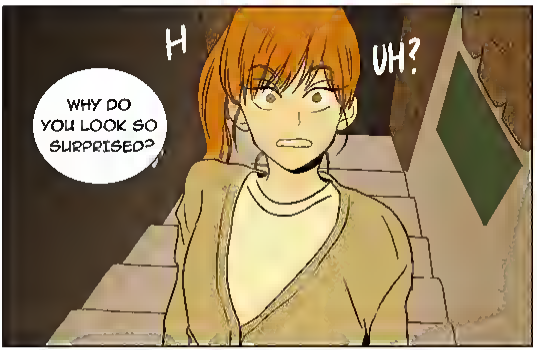
WHAT'S UP WITH SANGCHEOL AND THE OTHER GUYS? GEEZ~


JUNG! DID YOU DO SOMETHING TO UPSET SANGCHEOL?
HE USED TO BE SO FOND OF YOU. WHAT HAPPENED BETWEEN YOU TWO ..?




WELL,
IT'S NOTHING NEW.

WELL~
IT'S NOTHING NEW~

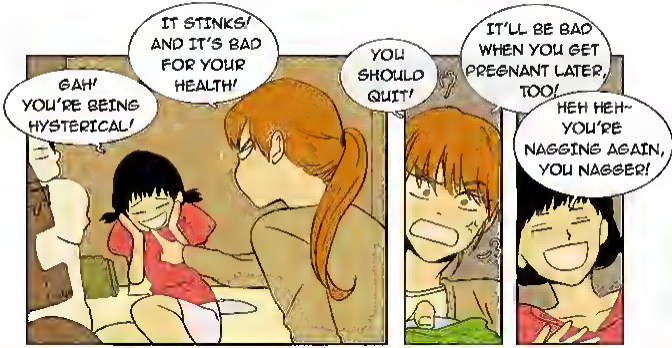

H
UH?
WHY DO YOU LOOK SO SURPRISED?

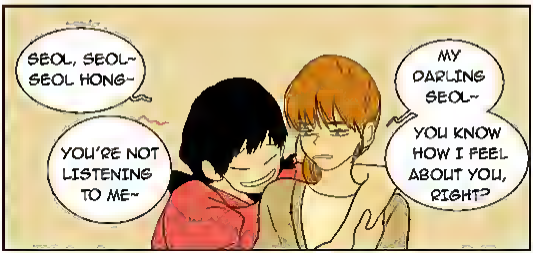
WHEN CLASS IS CANCELLED, WHAT IS THE RIGHT THING TO DO?
SHOULD WE STUDY LIKE DECENT STUDENTS?
NOPE!
WE SHOULD FATTEN UP OUR BELLIES INSTEAD.
.....
GEEZ! YOU SHOULD HAVE CALLED AT LEAST
I DIDN'T EVEN CLEAN MY ROOM
YOU LOOK LIKE YOU'VE BEEN WRITING ESSAYS ALL DAY BEFORE GOING OUT FOR A WALK
YEAH, YOU'RE RIGHT

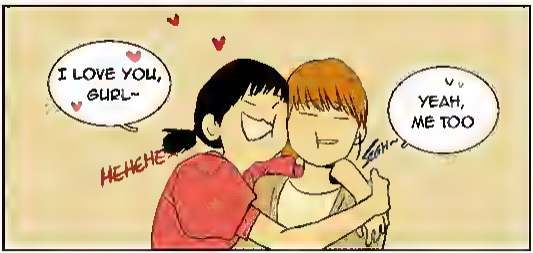
DO YOU WANT TO BET WHOSE ROOM IS MESSIER? HUH?
YOU CANCELLED YOUR HOUSEWARMING PARTY FOR THE SAME REASON
NO! NO, I DON'T!
BABE!!!
NOW YOU'RE CREATING NOISE POLLUTION BY BRINGING YOUR FRIENDS?
ARE YOU REALLY THE DEVIL SENT TO RUIN MY LIFE?!
GASP!

DO I NEED TO SUE YOU BEFORE YOU QUIET D..
Plop
Drop
M...MEAT!

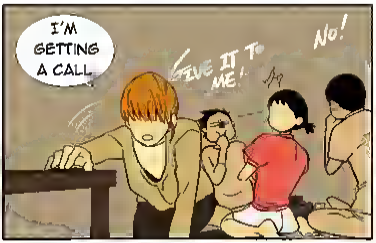
I'VE FORGOTTEN
WHAT MEAT TASTED LIKE UNTIL NOW!
HE'S GOING TO EAT EVERYTHING
MY LOYAL SUBJECT! FROM THIS DAY FORWARD, THIS PIG SHALL BE CALLED "THE GOLDEN PIG"!
YES, YOUR MAJESTY!
SLAM
SLAM
YOU MAJESTY! MAY I SMOKE JUST ONE CIGARETTE?
AH, BRING THOSE GOODS TO ME!!
YES, YOUR MAJESTY!
DON'T SMOKE IN MY HOUSE!
WHOA~
SNAP


GAH! YOU'RE BEING HYSTERICAL!
IT STINKS! AND IT'S BAD FOR YOUR HEALTH!
YOU SHOULD QUIT!
IT'LL BE BAD WHEN YOU GET PREGNANT LATER, TOO!
HEH HEH~ YOU'RE NAGGING AGAIN, YOU NAGGER!


SEOL, SEOL~ SEOL HONG~
YOU'RE NOT LISTENING TO ME~
MY DARLING SEOL~
YOU KNOW HOW I FEEL ABOUT YOU, RIGHT?

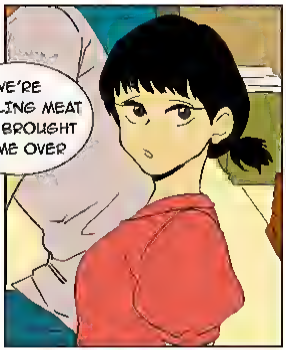

I LOVE YOU, GURL~
HEHEHE
YEAH, ME TOO
YEAH~

Bzzz

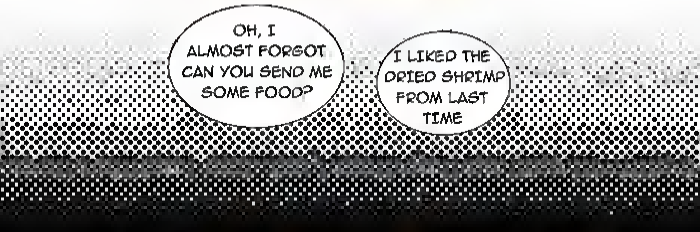

I'M GETTING A CALL
GIVE IT TO ME!
No!

HELLO?
MOM?

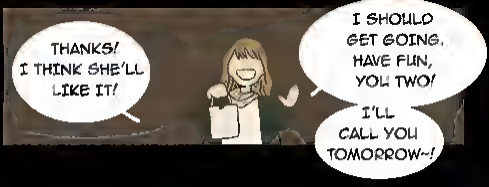
I'M EATING WITH SOME FRIENDS.


WE'RE GRILLING MEAT THEY BROUGHT SOME OVER

I'M GOING TO EXERCISE WELL, I TOOK A WALK EARLIER TODAY


OH, I ALMOST FORGOT CAN YOU SEND ME SOME FOOD?
I LIKED THE DRIED SHRIMP FROM LAST TIME

WHAT SHOULD I GET FOR MY MOM'S BIRTHDAY PRESENT?
IF I GET HER A CRAPPY GIFT SHE'LL GET MAD
BORA, YOU'RE GOOD AT THIS STUFF CAN YOU HELP ME?


THANKS! I THINK SHE'LL LIKE IT!
I SHOULD GET GOING. HAVE FUN, YOU TWO!
I'LL CALL YOU TOMORROW~!

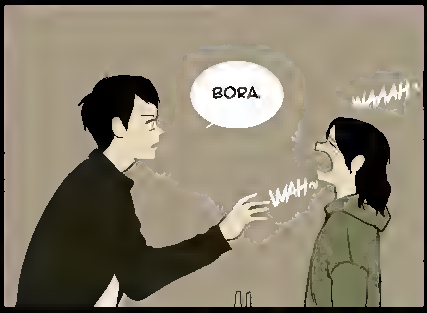
MOMMY~!
MOMMY!
I MISS MY MOMMY!!!
?
THEN GO AND SEE HER.
ARE YOU KIDDING ME?
SHE DIVORCED MY DAD AND LEFT THE HOUSE A LONG TIME AGO!
OH...
OOPS! I DION T MEAN TO TELL ANYONE
YOU!!!
SH

I'M GOING TO KILL YOU IF YOU TELL ANYONE! GOT IT?!
I'LL STRETCH YOUR NOSTRILS OUT TO YOUR EARS!
O...OK...
GOOD. YOU'D BETTER.
TAP TAP
TAP TAP
WA...
WAGH~
SHE'S SO MEAN~

WHAT WAS IT ABOUT THE JANG FAMILY THAT SHE HATED?
UH...
BORA?
SHE SHOULD'VE AT LEAST TOLD US WHY SHE LEFT!
SO MEAN
WAAAAH~
WAAAAAAH~

MOMMY~

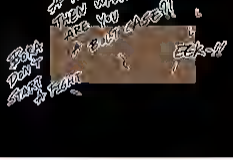
...

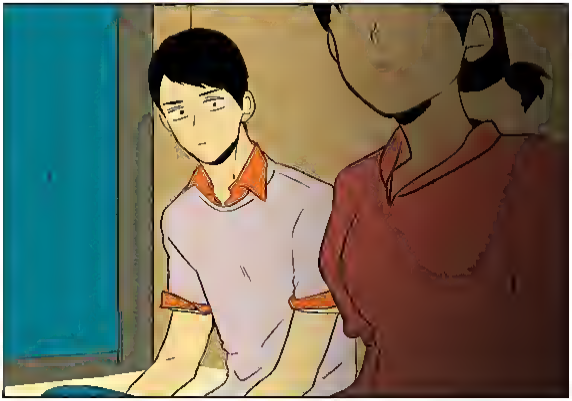

BORA
WAAAH
WAAH

BORA?
GRAH..
GRAH..

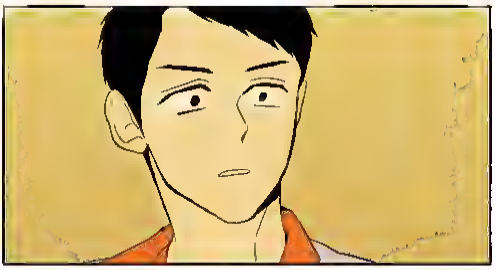
HEY! YOU OVER THERE! WHAT ARE YOU YAPPING ABOUT?!
DON'T..

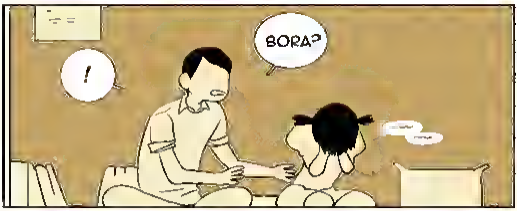
YOU'VE NEVER SEEN SOMEONE CRY BEFORE? HUH?
CRY...
WHAT A NUTCASE LET'S


WHAT? A NUTCASE? THEN WHAT ARE YOU?
BORA DON'T START
EEK-!!



MUMBLE




!
BORA?

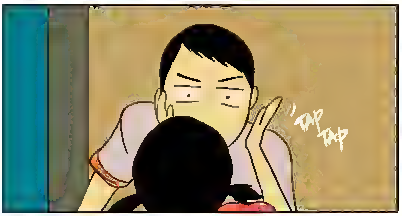
BORA...
You should be happy!

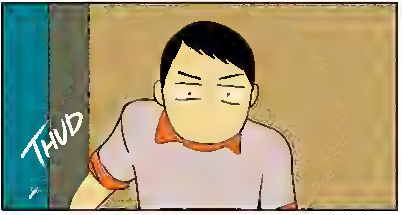
I LOVE YOU~!!♪
AND REMEMBER~!!!♪
!!
RaHR

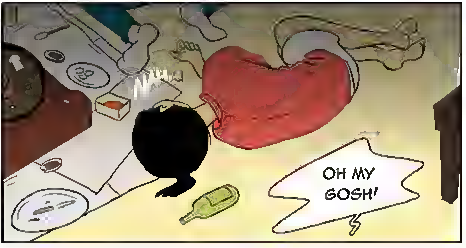
IF YOU ♪ EVER REGRET LEAVING ME~
YOU'LL ALWAYS HAVE A PLACE TO COME BACK IN MY ARMS~
I SAY BO' YOU SAY RA!
SAY BO'
RA!
BORA SNAP OUT OF IT
THAT'S ENOUGH STOP IT BEFORE SOMEONE CALLS THE POLICE.
GIVE IT TO ME!
I'M THE ONE WHO ALWAYS CALLS ON HER! HA HA HA!
GRRR... EUNTAEK KWON...
WHEN HONG GETS BACK, LET'S GO TO A KARAOKE...
YOU!!!
!!!

LET ME SEE THAT FACE OF YOURS!
YOU NEVER LISTEN TO ME!
HA! YOU'RE..

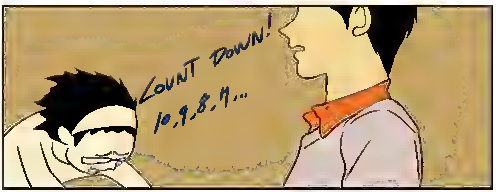
HANDSOME~


TAP
TAP

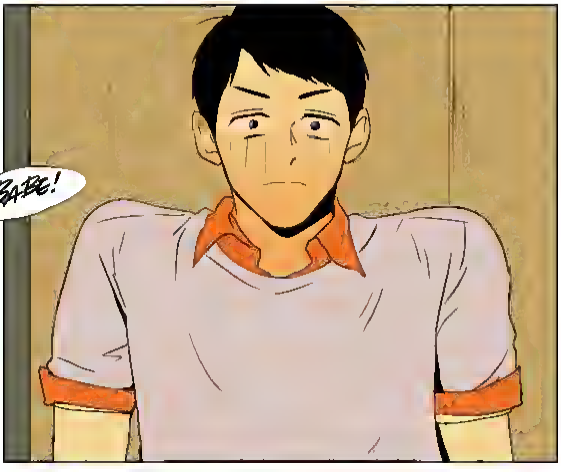

THUD


OH MY GOSH!

DON'T FALL ASLEEP LIKE THAT, BABE! NO! WHAT A LETDOWN


COUNT DOWN! 10,9,8,7...

.....


BABE!

LINE Webtoon